

Distr.: General
28 February 2006
Arabic
Original: English/French/Spanish

اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة



اجتماع الدول الأطراف في اتفاقية القضاء على
جميع أشكال التمييز ضد المرأة
الاجتماع الرابع عشر
نيويورك، ٢٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦
البند ٥ من جدول الأعمال المؤقت*

انتخاب ١٢ عضواً في اللجنة، وفقاً للفقرتين ٤ و ٥ من المادة ١٧ من
الاتفاقية، ليحلوا محل الأعضاء الذين تنتهي مدة عضويتهم في
٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦

مذكرة من الأمين العام

١ - وفقاً للفقرة ٤ من المادة ١٧ من اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، سيدعو الأمين العام إلى عقد الاجتماع الرابع عشر للدول الأطراف، بمقر الأمم المتحدة، في ٢٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، لانتخاب ١٢ عضواً في اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة من قائمة من الأشخاص الذين رشحتهم الدول الأطراف ليحلوا محل من تنتهي مدة عضويتهم في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦ (انظر المرفق الأول). وترد في المرفق الثاني أسماء الأعضاء الـ ١١ الآخرين الذين سيستمررون في العمل باللجنة حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨.

٢ - وعملاً بالفقرة ٣ من المادة ١٧ من الاتفاقية، دعا الأمين العام الدول الأطراف، في مذكرة شفوية مؤرخة ١٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥، إلى تقديم ترشيحاتها لانتخاب ١٢ عضواً في اللجنة في موعد لا يتجاوز ١٠ شباط/فبراير ٢٠٠٦. وقد أعد الأمين العام،

* CEDAW/SP/2006/1.



بالترتيب الأبجدي الانكليزي، القائمة التالية للأشخاص الذين رشحوا حتى ١٠ شباط/فبراير ٢٠٠٦، مع الإشارة إلى الدول الأطراف التي رشحتهم.

الدولة التي تقدّمت بالترشيح	المرشح
العراق	السيدة إيمان حسين علوان
لبنان	السيدة ليلي عازوري
بنغلاديش	السيدة فردوس أرا بغوم
الجزائر	السيدة مريم بلميهوب - زرداني
بنن	السيدة أوغيت بوكي غناكادجا
تايلند	السيدة سايسوري شوتيكول
غانا	السيدة دوركاس أما فر بما كوكر - آيبا
باراغواي	السيدة غراسيليا كورفالان
بنما	السيدة أراسيلي دي ليون دي برنال
ساموا	السيدة لوغالو فواساغاسينا إتواي - شون
هولندا	السيد كورنيليس فلينترمان
مصر	السيدة نائلة جبر محمد جبر علي
الجمهورية العربية السورية	السيدة منى غانم
زمبابوي	السيدة أنتونيا غوفافا
إسرائيل	الدكتورة روث هالبرين - كداري
هايتي	السيدة أدلين ماغلوار شانسي
الفلبين	السيدة روزاريو ج. مانالو
سلوفينيا	السيدة فيوليتا نوباور
موريشيوس	السيدة براميل باتن
هنغاريا	السيدة أندريا بيتو
هندوراس	السيدة ماريا ديلما كويسادا مارتينيس
اليابان	السيدة فوميكو سايغا
جنوب أفريقيا	السيدة هازل غوميد شلتون
كراواتيا	السيدة دوبرافكا شيمونوفيتش

٣ - وترد في المرفق الثالث السير الذاتية للمرشحين المذكورين أعلاه بالصيغة التي قدمتها
بها حكوماتهم.

المرفق الأول

قائمة الأعضاء الاثني عشر الذين تنتهي مدة عضويتهم في اللجنة في
٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦

العضو	البلد الذي ينتمي إليه
مریم بلميهوب - زرداني	الجزائر
أوغيت بوكي غناكادجا	بنن
دوركاس كوكو - أويه	غانا
كورنيليس فليترمان	هولندا
نائلة حير	مصر
سلمى خان	بنغلاديش
روزاريو مانالو	الفلبين
كريستينا مورفاي	هنغاريا
برامبلا باتن	موريشيوس
فيكتوريا بوبيسكو	رومانيا
فوميكو سايجا	اليابان
دوبرافكا شيمونوفيتش	كرواتيا

المرفق الثاني

قائمة الأعضاء الأحد عشر الالاقى ااسامر عضويتهم فى اللجاة ااى
 ٣١ كانون الأول/ااسمبر ٢٠٠٨

البلد الذى ااسمى إله	العضو
كوبا	ماغاليس أروشا دومينغيس
ماليزيا	مارى شاننى اايريام
فرنسا	فرانسواز غاسبار
إيطاليا	ايزيانا مايولو
البرازيل	سيلفيا بيمنال
ألمانيا	هاننا بيبي شوب - شيلينغ
جمهورية كوريا	هيسو شين
جامايكا	غليندا ب. سيمس
سنغافورة	أناما اان
البرغال	ماريا رجيننا اافاريس اا سيلفا
الصين	كسياو كياو زو

المرفق الثالث

السير الذاتية للمرشحين

إيمان حسين علوان (العراق)

الوضع الاجتماعي

الاسم الكامل: إيمان حسين علوان
 مكان وتاريخ الميلاد: بغداد، ٣ آذار/مارس ١٩٦٢
 الوضع الاجتماعي: عازبة
 مكان العمل الحالي: وزارة الخارجية
 الوظيفة الحالية: دبلوماسية، رئيسة قسم الشؤون الاجتماعية، إدارة حقوق الإنسان للمرأة والطفل

الشهادات

بكالوريوس في الترجمة الانكليزية - كلية الفنون، بغداد؛ ١٩٨٧
 معهد السلك الدبلوماسي - بغداد؛ ١٩٨٩
 معهد السلك الدبلوماسي الهندي - دورة تدريبية مهنية؛ ٢٠٠١
 جامعة بيرمينغهام - بريطانيا، دورة تدريبية مهنية؛ ٢٠٠٤
 دورة صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة ووزارة العمل والبلديات بشأن المرأة والانتخابات؛ ٢٠٠٥
 مركز جنيف للدراسات الأمنية

الوظائف

وزارة الخارجية؛ حيث عينت عام ١٩٨٧
 معهد السلك الدبلوماسي؛ ١٩٨٧-١٩٨٩
 وزارة الخارجية - بغداد
 ملحقة في عام ١٩٩٠
 إدارة الشؤون السياسية؛ ١٩٩٠-٢٠٠٠
 إدارة حقوق الإنسان؛ ٢٠٠٠-٢٠٠٦

- رئيسة قسم الأمم المتحدة في إدارة حقوق الإنسان؛ ٢٠٠٢-٢٠٠٣
- رئيسة قسم الشؤون الاجتماعية بإدارة حقوق الإنسان للمرأة والطفل؛ ٢٠٠٣-٢٠٠٦
- عضو في اللجنة الوطنية العليا لاستراتيجية النهوض بالمرأة؛ ٢٠٠٣-٢٠٠٦
- عضو في هيئة حماية الطفولة العراقية؛ ٢٠٠٣-٢٠٠٦

المشاركات

- دورة تدريبية مهنية للدبلوماسيين الأجانب - الهند؛ ٢٠٠١
- حلقة عمل بشأن العولمة بصفتها ممثلة عراقية - كوالا لامبور
- اجتماعات اللجنة الفرعية المعنية بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها التابعة للأمم المتحدة، جنيف؛ ٢٠٠٢
- اجتماعات الدورة الأولى للجنة المرأة العربية (اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا) - الأمم المتحدة، بيروت؛ ٢٠٠٣
- برنامج تدريبي للدبلوماسيين العراقيين - بريطانيا؛ ٢٠٠٤
- برنامج تدريبي بشأن المرأة والانتخابات - بغداد؛ ٢٠٠٤
- برنامج تدريبي بشأن وضع المساواة وحقوق الإنسان للمرأة في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا عقده معهد راول والنبرغ لحقوق الإنسان والقانون الإنساني بالتنسيق مع الوكالة السويدية للتنمية الدولية - بيروت
- اجتماعات الدورة الثامنة والأربعين للجنة وضع المرأة - نيويورك؛ ٢٠٠٤
- دورات متابعة البرنامج التدريبي المتعلق بوضع المساواة وحقوق الإنسان للمرأة في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا الذي عقده معهد راول والنبرغ لحقوق الإنسان والقانون الإنساني بالتنسيق مع الوكالة السويدية للتنمية الدولية - بيروت؛ ٢٠٠٥
- اجتماعات الدورة التاسعة والأربعين للجنة وضع المرأة - نيويورك؛ ٢٠٠٥
- دورة تدريبية مهنية لكبار الموظفين والموظفين الحكوميين والدبلوماسيين العراقيين في مركز جنيف للبرامج الأمنية
- المؤتمر الوطني للمرأة العراقية والدستور بصفتها عضوا في اللجنة العراقية العليا للنهوض بالمرأة - بغداد؛ ٢٠٠٥
- المؤتمر الأول للدفاع عن الأطفال بالتعاون مع اليونيسيف - بغداد؛ ٢٠٠٥
- المؤتمر العلمي الثاني للدفاع عن الأطفال بصفتها عضوا في هيئة رعاية الطفولة - ٢٠٠٥

ليلي عازوري (لبنان)

- الاسم واللقب: ليلي عازوري (زوجة جمهوري)
- الجنسية: لبنانية
- تاريخ الميلاد: ١٩٤٧
- الوضع المهني: أستاذة دائمة بالجامعة اللبنانية، كلية الحقوق
عضو المكتب التنفيذي للجنة الوطنية للمرأة اللبنانية
- الوضع الاجتماعي: متزوجة
- العنوان الشخصي: ٢ ب ٣٣٩، حمزية، لبنان
- الهاتف: ٢٤٢٥٨٩-٣-٠٠٩٦١؛ ٩٢٠٠٢٢-٥-٠٠٩٦١
- الفاكس: ٤٥٩٣٨٢-٥-٠٠٩٦١
- البريد الإلكتروني: lazourij@ul.edu.lb
- اللغات: معرفة جيدة باللغتين العربية والفرنسية وفهم جيد للغة الانكليزية

الدبلومات

- ١٩٧٤: دكتوراه في القانون - الحقل الرئيسي: القانون الخاص (أطروحة في القانون الاجتماعي) من كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية، جامعة جان مولان (ليون الثانية) - فرنسا
- ١٩٧١: دبلوم الدراسات العليا في القانون من كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية، جامعة جان مولان (ليون الثانية) - فرنسا
- ١٩٧١: دبلوم التخصص من معهد دراسات العمل والضمان الاجتماعي - كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية، جامعة جان مولان (ليون الثانية) - فرنسا
- ١٩٦٩: شهادة/الإجازة في القانون من كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية بالجامعة اللبنانية
- ١٩٦٥: باكالوريا لبنانية - الجزء الثاني - فرع الفلسفة

الوظائف والمهام الحالية

- أستاذة دائمة في كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية بالجامعة اللبنانية منذ عام ١٩٧٦
- أستاذة مكلفة بدروس في كلية الحقوق بجامعة الحكمة (في إطار التبادل بين الجامعات)
- عضو اللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية (منذ عام ٢٠٠٢)
- عضو المكتب التنفيذي للجنة الوطنية للمرأة اللبنانية (منذ عام ٢٠٠٢)
- عضو اللجنة القضائية ولجنة الدراسات والبحوث باللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية
- عضو الفريق القضائي المرتبط بمنظمة المرأة العربية
- عضو ورئيسة اللجنة المكلفة بإعداد التقرير الوطني (اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة) ٢٠٠٦
- أستاذة مشرفة على أطروحات الدكتوراه

الوظائف والمهام الأكاديمية والعلمية والإدارية

- مديرة كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية بالجامعة اللبنانية (من ١٩٨٣ إلى ١٩٨٦ ومن ١٩٩٣ إلى ١٩٩٩)
- أستاذة مكلفة بدروس (القانون والتشريع الاجتماعي) بجامعة القديس يوسف - بيروت (١٩٧٦-١٩٨٣)
- أستاذة زائرة في باريس، بناء على دعوة رابطة استقبال الشخصيات الأجنبية، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٦
- أستاذة مكلفة بدروس (الدكتوراه) بكلية الحقوق بجامعة الروح القدس - كاسليك (١٩٩٤-١٩٩٥)
- أستاذة زائرة في:
 - مونتيلي؛ نيسان/أبريل - أيار/مايو ١٩٩٦ وكانون الثاني/يناير ٢٠٠٠
 - باريس - الجنوبية وستراسبورغ، كانون الثاني/يناير ٢٠٠٠
- عضو المجلس الاستشاري العلمي بالجامعة اللبنانية من عام ١٩٩٨ إلى عام ٢٠٠٠

- عضو ورئيسة اللجنة الفنية المكلفة ببحث ميزانية السنوات ١٩٩٤-١٩٩٨ وإعداد تقرير عنها بالجامعة اللبنانية (١٩٩٩-٢٠٠٠)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة باستعراض برامج كلية الحقوق بالجامعة اللبنانية (حزيران/يونيه ٢٠٠٠)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة بمتابعة الأعمال المتصلة باستعراض البرامج في مختلف كليات الجامعة اللبنانية (تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة بدراسة توزيع الدروس على جميع وحدات الجامعة اللبنانية (تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠)
- عضو اللجنة الأكاديمية المكلفة بدراسة وانتقاء الأعمال المقدمة خلال الحلقة الدراسية المعقودة إلى جانب الدورة الثالثة والثلاثين لاتحاد الجامعات العربية بشأن "تمويل التعليم العالي" (كانون الثاني/يناير - نيسان/أبريل ٢٠٠٠)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة بإجراء "التقييم الذاتي للجامعة اللبنانية" (٢٠٠٢-٢٠٠٣)
- عضو الوفد اللبناني للأعمال التمهيدية المتصلة بمنظمة المرأة العربية (٢٠٠٣)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة بالأعمال التمهيدية للمنتدى الذي نظّمته اللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية بشأن "المرأة العربية والصراعات المسلحة" (آذار/مارس ٢٠٠٤)
- عضو اللجنة العلمية المكلفة بإعداد ومتابعة حلقة العمل المعنونة "سلامة الأم وصحة الوليد" إلى جانب أعمال "المؤتمر العالمي الثالث لطب ما حول الولادة في الدول النامية" الذي عقدته الرابطة العالمية والجمعية اللبنانية لطب ما حول الولادة بمشاركة منظمة الصحة العالمية، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة، وصندوق الأمم المتحدة للسكان، ومساهمة اللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية، بيروت، ٢٠-٢١ أيار/مايو ٢٠٠٤.
- رئيسة الوفد اللبناني إلى الدورة الثالثة والثلاثين للجنة القضاء على التمييز ضد المرأة، نيويورك، تموز/يوليه ٢٠٠٥.

الأنشطة المهنية في أثناء إعداد الأطروحة

- مكلفة بأعمال تطبيقية في معهد دراسات العمل والضمان الاجتماعي، جامعة جان مولان (ليون الثانية) - فرنسا (١٩٧٢-١٩٧٣)

- معيدة مساعدة في التخصصات القضائية والاقتصادية (شعبة العلوم القضائية) بكلية الحقوق والعلوم الاقتصادية، جامعة جان مولان (ليون الثانية) - فرنسا (١٩٧٣-١٩٧٤)

الأعمال والمنشورات

- ١٩٧٩-١٩٨٠: "قانون الأسرة"، كلية علوم التمريض بجامعة القديس يوسف، بيروت، ١٢٠ صفحة
- ١٩٨٠-١٩٨١: "علاقات العمل الفردية"، كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية بالجامعة اللبنانية، بيروت، ٢٨٠ صفحة
- ١٩٨٨: "Les allocations familiales au Liban: 45 ans après leur institution" (استحقاقات الأسرة في لبنان: ٤٥ عاما بعد إقرارها)، دراسة نشرت في مجلة Proche-Orient, Judicial Studies (وهي مجلة كلية الحقوق والعلوم السياسية بجامعة القديس يوسف)، ١٩٨٨/٩٠، من ١٩٥ إلى ٢٣٤ صفحة باللغة الفرنسية
- ١٩٩٠: "L'expansion de l'université Libanaise: Choix et Responsabilite" (توسيع الجامعة اللبنانية: اختيار ومسؤولية)، أيار/مايو ١٩٩٠، *Défense Nationale Libanaise* (الدفاع الوطني اللبناني)، من ١٠٩ إلى ١٢٥ صفحة
- ١٩٩١: "Le contrat de travail dans une éventuelle révision du code du travail" (عقد العمل في حال تنقيح قانون العمل)، ١٩٩١، منشورات مؤسسة فريدريتش إبرت، بيروت
- ١٩٩٢: مشاركة في مؤتمر "المرأة والبيئة في لبنان"، كلية بيروت الجامعية بالتعاون مع مؤسسة فريدريتش إبرت وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي
- ١٩٩٣: "Negociation collective et conventions collective de travail" (المفاوضة الجماعية واتفاقيات العمل الجماعية)، حلقة مناقشة بشأن تشريعات العمل في الجمهورية اللبنانية، منشور مكتب العمل العربي، ١٩٩٣

- “Les enfant et les adolescents dans la legislation sociale libanaise et internationale” (الأطفال والمراهقون في التشريعات الاجتماعية اللبنانية والدولية)، مجلة Proche-Orient, Judicial Studies، ١٩٩٣، من ١٥ إلى ٤٦ صفحة :١٩٩٣
- “Participation in the seminar problematic of social politics in the socio-politics system in Lebanon: Judicial dimension” (مشاركة في الحلقة الدراسية بشأن إشكالية السياسات الاجتماعية في منظومة السياسات الاجتماعية في لبنان: البعد القضائي)، التي نظمتها المؤسسة اللبنانية للسلم الأهلي الدائم، شباط/فبراير ١٩٩٥ :١٩٩٥
- مساهمة (بصفتها خبيرة) في إعداد مشروع الاتفاقية العربية بشأن عمل القصر، منظمة العمل العربية، القاهرة (كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥) :١٩٩٥
- “الجامعة اللبنانية وتحديات المستقبل”، في حلقة دراسية نظمتها “رابطة الجامعيين اللبنانيين” بعنوان “الجامعة اللبنانية وتحديات القرن المقبل”، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧ :١٩٩٧
- “Meditation and arbitration in the Lebanese legislation” (الوساطة والتحكيم في التشريع اللبناني) (حلقة دراسية نظمها مكتب العمل الدولي بشأن تنظيم النزاعات في العمل، ٢-٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩، بيروت) :١٩٩٩
- مشاركة في إدارة حلقة عمل وطنية بشأن معايير العمل الدولية والبحث عن العمل، مكتب العمل الدولي، بيروت، من ٦ إلى ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ :١٩٩٩
- (The socio-economic rights: mains phases in the Lebanese legislation and jurisprudence) (الحقوق الاجتماعية والاقتصادية: المراحل الرئيسية التي قطعها التشريع والفقهاء اللبنانيين)، المؤتمر التأسيسي لمركز الحكمة للدراسات القانونية الاقتصادية والاجتماعية بشأن “الحقوق الاقتصادية والاجتماعية في لبنان اليوم، وأسسها التشريعية والثقافية ومجالات تخطيطها”، منشورات جامعة الحكمة، أيار/مايو ٢٠٠٠ :٢٠٠٠

- ٢٠٠٠: إعداد تقرير مع مجموعة من الأساتذة عن ميزانية الجامعة اللبنانية للسنوات ١٩٩٤-١٩٩٨، بتكليف من رئاسة الجامعة، بيروت، ٢٠٠٠.
- ٢٠٠٤: إعداد مشروع التقرير الوطني عن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة بالتعاون مع مجموعة من الخبراء، ٢٠٠٤
- ٢٠٠٥: المشاركة في سلسلة الحلقات الدراسية المعنونة "دور المرأة في صنع السلام"، بناء على دعوة لجنة بعهدا للمرأة، ٢ شباط/فبراير ٢٠٠٥
- ٢٠٠٥: تنظيم حلقة العمل المتعلقة بسعي لبنان إلى تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، بالتشارك مع مجموعة من أعضاء اللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية، والمشاركة فيها، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥

التعاون مع المنظمات الإقليمية والدولية

- التعاون مع منظمة العمل العربية: المساهمة (بصفتها خبيرة) في إعداد مشروع الاتفاقية العربية المتعلقة بعمل القصر، كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، القاهرة، مصر
- التعاون مع مكتب العمل الدولي (الإدارة الإقليمية للبلدان العربية): المشاركة بصفتها متحدثة ومستشارة في عدة أعمال منها:
 - حلقة عمل نظمت في بيروت في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ بشأن التشريع والفقهاء والممارسة اللبنانية في ضوء الاتفاقيات الدولية المتعلقة بالصحة والأمن في مجال العمل.
 - قواعد العمل الدولية للقضاة والحقوقيين، دمشق - سوريا، ١٨-٢٠ تشرين الأول/أكتوبر، ٢٠٠٣
- التعاون مع المنظمة العالمية للملكية الفكرية: المشاركة (بصفتها مشاركة رسمية من لبنان) في المؤتمر الدولي (المعني بتثقيف أصحاب الأعمال التجارية في مجال الملكية الفكرية) المعقود في الفترة من ١٩ إلى ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٠ في صوفيا - بلغاريا.
- التعاون مع منظمة المرأة العربية: عضو في فريقها القضائي (منذ عام ٢٠٠٤)
- المشاركة في أعمال المنتدى المتوسطي الأول بشأن مكافحة العنف ضد المرأة الذي نظّمته كتابة الدولة المكلفة بشؤون الأسرة والطفل والمعوق في المغرب بالتعاون مع صندوق الأمم المتحدة للسكان وبرنامج التعاون الكندي في المغرب، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥، الرباط، المغرب.

شهادات التقدير

- من رئيس اللجنة الوطنية للمرأة اللبنانية في عام ٢٠٠٤
- من رئيس الجامعة اللبنانية في عام ١٩٩٩
- من خريجي كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية بالجامعة اللبنانية بمناسبة عيدها
الفضي، ٢٠٠٥
- من لجنة حقوق الطفل، ١٩٨٠

فردوس أرا بغوم (بنغلاديش)

الاسم: فردوس أرا بغوم

الجنسية: بنغلاديشية

البريد الإلكتروني: ferdousarabegum@yahoo.com

المناصب الحالية

- خبيرة استشارية في المسائل الجنسانية، صندوق الأمم المتحدة للسكان
- تنسيق وتيسير برامج التوعية والتدريب وبناء القدرات من أجل إنهاء العنف الجنساني
- تيسير حلقات العمل والحلقات الدراسية الرامية إلى زيادة الوعي بضرورة التصدي للمشكلات المرتبطة بالمهر
- التمكين من إدماج التوعية بالصحة الإنجابية والحقوق الإنجابية في السياسات الحكومية
- تيسير نشر تقارير ونتائج البحوث التي يدعمها صندوق الأمم المتحدة للسكان
- التواصل والتنسيق والاتصال مع مختلف وكالات الأمم المتحدة، والمنظمات غير الحكومية، والمسؤولين الحكوميين
- عضو مجلس إدارة مصرف غرامين
- إسداء المشورة بشأن السياسات والتوجهات والاستراتيجيات المتعلقة بالائتمان الصغير ومسائل أخرى
- الدعوة إلى تمكين المرأة من خلال إفساح المجال لها للاستفادة من الخدمات المالية

المؤهلات الأكاديمية

- ماجستير في الإدارة العامة، من كلية كينيدي للدراسات الحكومية، جامعة هارفرد، الولايات المتحدة الأمريكية
- بكالوريوس (مع مرتبة الشرف) وماجستير في علم الاقتصاد، جامعة دكا، بنغلاديش
- دورة دراسية بشأن إدارة التنمية (تسعة شهور)، جامعة برينستون، الولايات المتحدة
- دورة دراسية بشأن المسائل الجنسانية والإدارة التشاركية، المعهد الملكي الإداري، هولندا

المنح الدراسية

- منحة مؤسسة فورد، الزميل بارفين، جامعة برينستون، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٩
- منحة وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة، الزميل ميسون، جامعة هارفرد، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٨٢
- منحة دانيلا للتدريب في مجال الدراسات الإنمائية، كوبنهاغن، الدانمرك، ١٩٨٣
- منحة الحكومة الهولندية للدراسات الجنسانية في المعهد الملكي المداري، هولندا، ٢٠٠٤

الوظائف

- ٢٠٠٥: مدير عام، تلفزيون بنغلاديش، حكومة بنغلاديش
- ٢٠٠٥-٢٠٠٤: أمين إضافي، وزارة الخدمة المدنية، حكومة بنغلاديش
- ٢٠٠٤-٢٠٠٢: أمين مساعد، وزارة شؤون المرأة والطفل، حكومة بنغلاديش
- ٢٠٠٣: مدير عام، إدارة شؤون المرأة (مهمة إضافية)
- ٢٠٠٢-١٩٩٩: مفوض الضرائب، المجلس الوطني للإيرادات، حكومة بنغلاديش
- ١٩٩٩-١٩٩٧: مفوض إضافي مفتش للضرائب، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٩٧-١٩٩٤: مفوض إضافي للضرائب، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٩٤-١٩٩٠: مفوض مساعد للضرائب، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٩٠-١٩٨٩: أمين ثان، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٨٩-١٩٨١: نائب مفوض الضرائب، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٨١-١٩٧٧: مساعد مفوض الضرائب، المجلس الوطني للإيرادات
- ١٩٧٣-١٩٧٤: مساعد محرر، صحيفة ديلي جاناباد، دكا

الإنجازات المهنية والمناصب القيادية

- أول امرأة تتولى منصب مدير عام تلفزيون بنغلاديش ٢٠٠٥
- أول امرأة تتولى منصب مفوض الضرائب في بنغلاديش ١٩٩٩

- أول امرأة تنتخب نائبة لرئيس نادي الموظفين، دكا، ٢٠٠٣
- مذكرات في “EngenderHealth” بوصفها داعية إلى الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية [engenderhealth.org/itf/Bangladesh-2.html]

الترويج لتمكين المرأة ولاتفاقيتي القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة وحقوق الطفل

- روجت لحقوق المرأة، وإفساح المجال لها، والتمكين لها، والنهوض بها في الخدمة الحكومية ووسائل الإعلام والأكاديميات وأنشطة المنظمات غير الحكومية.
- قامت بدور طليعي في إعداد التقرير الدوري الخامس لبنغلاديش وبدور هام في استعراض حالة تنفيذ التقرير في الاجتماع الذي عقدته اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة خلال الدورة الحادية والثلاثين لشعبة الأمم المتحدة للنهوض بالمرأة في عام ٢٠٠٤، بصفتها أمينا مساعدا بوزارة شؤون المرأة والطفل. وبادرت إلى تنفيذ توصيات الملاحظات الختامية للجنة. وشاركت أيضا في المؤتمر الإقليمي المعقود في سري لانكا عام ٢٠٠٢ من أجل تيسير تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة.
- روجت بنشاط لقرارات منهاج عمل بيجين في البرامج الحكومية، إذ كانت عضوا في وفد بيجين + ٥ سنوات، في الدورة الاستثنائية للجمعية العامة، وعرضت الآراء التقدمية وأوجه التقدم المحرز في بنغلاديش خلال دورات شتى. وعملت عضوا في لجنة الصياغة خلال الاجتماع الحكومي الدولي الرفيع المستوى لاستعراض تنفيذ منهاج عمل بيجين على الصعيد الإقليمي في تايلند، في عام ٢٠٠٤، وشاركت في الاجتماع التفاعلي المعقود خلال استعراض الأمم المتحدة العالمي لمؤتمر بيجين بعد عشر سنوات بنيويورك في عام ٢٠٠٥.
- قامت بدور هام في استعراض التقرير الدوري الثاني خلال اجتماع اتفاقية حقوق الطفل المعقود في جنيف، في عام ٢٠٠٣. وقامت، بعد أن شاركت في عام ٢٠٠٤ في بعثة استطلاعية إلى السويد وفرنسا والنرويج، بناء على دعوة من الحكومة السويدية، بصياغة مقترح يدعو إلى إنشاء لجنة مستقلة للطفل في بنغلاديش. ودعت أيضا إلى استحداث مناصبي أمين المظالم المعني بالطفل وأمين المظالم المعني بالمرأة في بنغلاديش.

- شددت، بصفتها مديرة عامة لتلفزيون بنغلاديش، على المساواة والعدل ومراعاة المنظور الجنساني، وتمكين المرأة من خلال جملة من السبل منها توفير الائتمانات الصغيرة، والتوعية بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، والاتجار، وقضايا المهجرة. وأذكت الوعي باتفاقية حقوق الطفل عن طريق برامج تسلط الضوء على مخنة أطفال الشوارع، وبثت برامج بشأن قضايا شتى تتعلق بالمرأة والمراهقة، منها تمكين المراهقة.

تعزيز التعاون بين المنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية

- اتخذت، بصفتها رئيسة للجنة الحكومة والمجتمع المدني بوزارة شؤون المرأة والطفل، مبادرات شتى للتعاون بين المنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية بغية كفاءة إسهام المنظمات غير الحكومية والمجتمع المدني في رسم السياسات والبرامج الحكومية، ونشر مفاهيم اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، ومنهاج عمل يبين والأهداف الإنمائية للألفية على الصعيد الشعبي، وتعزيز آلية التنسيق المعنية بدور المرأة في التنمية من أجل ردم الهوة بين السياسة والتنفيذ.
- إشراك المنظمات غير الحكومية باعتبارها جهات شريكة في تنفيذ البرامج.
- بادرت إلى إدخال مناهج تراعي المنظور الجنساني في برامج مختلف معاهد تدريب الموظفين المدنيين، من قبيل المركز البنغلاديشي للتدريب في مجال الإدارة العامة، والأكاديمية البنغلاديشية لإدارة الخدمة المدنية، وأكاديمية التخطيط والتنمية، والمعهد الوطني للاتصال الجماهيري، والأكاديمية الوطنية لإدارة التعليم.

المنشورات

- *Dowry, A Social Crime* (المهر، جريمة اجتماعية) تأليف، ٢٠٠٤.
- *The Counter Trafficking Framework Report: Bangladesh Perspective* (تقرير إطار مكافحة الاتجار: منظور بنغلاديش)، إشراف على التحرير، ٢٠٠٤
- *Report of the PRSP Thematic Group on Women's Advancement and Rights*.
Government Policy Guideline on Gender and Children Perspective in Poverty Reduction Strategy Paper (PRSP). (تقرير الفريق المواضيعي المعني بالنهوض بالمرأة وحقوقها. المبادئ التوجيهية الحكومية المتعلقة بمنظور نوع الجنس والطفل في ورقة استراتيجية الحد من الفقر) إشراف على التحرير، ٢٠٠٤.
- *Combating Trafficking: Commitment, Policies and Programs of Bangladesh Government* (مكافحة الاتجار: التزام حكومة بنغلاديش وسياساتها وبرامجها). نشر

في صحيفة: Orderly and Humane Migration: An Emerging Development Paradigm. تأليف، ٢٠٠٤.

• *Combating Trafficking of Women and Children in South Asia. Regional Synthesis Paper for Bangladesh, India, and Nepal.* Asian Development Bank (ADB). (مكافحة الاتجار بالنساء والأطفال في جنوب آسيا. ورقة توليفية إقليمية لبنغلا ديش والهند ونيبال). مصرف التنمية الآسيوي. مساهمة، ٢٠٠٢.

المؤتمرات الدولية

- شباط/فبراير ٢٠٠٦ المؤتمر الإقليمي لمكافحة الاتجار غير المشروع، باكستان
- تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥ المؤتمر الدولي للإذاعات العامة، النرويج
- أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ المؤتمر المعني بالعنف ضد المرأة، باكستان
- آذار/مارس ٢٠٠٥ استعراض الأمم المتحدة العالمي لمؤتمر بيجين بعد مضي ١٠ سنوات، مقر الأمم المتحدة، نيويورك
- أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤ المشاورة الإقليمية المعنية بتغذية الأم والطفل والأمن الغذائي، الهند
- أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤ الاجتماع الحكومي الدولي الرفيع المستوى لاستعراض تنفيذ منهاج عمل بيجين على الصعيد الإقليمي، بانكوك، تايلند
- تموز/يوليه ٢٠٠٤ التقرير الدوري الخامس بشأن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة خلال الدورة الـ ٣١ لشعبة الأمم المتحدة للنهوض بالمرأة، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية
- كانون الثاني/يناير ٢٠٠٤ اجتماعات مع أمين مظالم السويد وفرنسا والنرويج المعني بشؤون الأطفال والشؤون الجنسانية
- آذار/مارس ٢٠٠٣ مؤتمر القمة العالمي المعني بالمرأة وتنمية مباشرتها للأعمال الحرة الصغيرة، والائتمان الصغير، المغرب
- تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢ تحديات العولمة لحقوق الإنسان في آسيا ومنطقة المحيط الهادئ والولايات المتحدة: الاتجار بالأشخاص،

- ولا سيما النساء والأطفال، هونولولو، هاواي،
الولايات المتحدة الأمريكية
- تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ المؤتمر الدولي المعني بهجرة الأطفال، نيو أوليانز،
لوزيانا، الولايات المتحدة الأمريكية
 - تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ الاجتماع الاستشاري المعني بالاتجار بالنساء
والأطفال، سلوفاكيا
 - أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ الحلقة الدراسية الدولية المعنية بتنفيذ اتفاقية القضاء
على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، على الصعيد
الإقليمي، سري لانكا
 - آب/أغسطس ٢٠٠٢ الحلقة الدراسية المعنية بتعزيز أنشطة مكافحة مرض
الإيدز والعدوى بفيروسه في الخطط القطاعية، تايلند
 - حزيران/يونيه ٢٠٠٠ دورة الأمم المتحدة الاستثنائية بشأن المرأة عام
٢٠٠٠: المساواة بين الجنسين، والتنمية والسلم في
القرن ٢١، نيويورك

المؤتمرات الوطنية

- متكلمة رئيسية في حلقات دراسية وطنية شتى ركزت فيها أساسا على المرأة،
والمرهقة، والطفل، وركزت فيها بالأخص على المسائل المتصلة بالمهر، والتوعية
بالعنف ضد المرأة، والسياسة العامة والميزانية، وتمكين المرأة عن طريق إفساح المجال
لها للاستفادة من الخدمات المالية، والهجرة، وفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز.
- خبيرة ومتكلمة رئيسية في حلقات عمل دولية ووطنية وبرامج لتدريب المرأة ركزت
خلالها أساسا على المسائل التالية:
- مفاهيم اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة ومنهاج عمل يبيح
- النهج القائم على الحقوق وحقوق المرأة
- الائتمان الصغير لتمكين المرأة
- التدريب وبناء القدرات لإنهاء العنف الجنساني
- الاتجار بالنساء والأطفال
- تأنيث الهجرة

- التوعية بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز وأثره على المرأة
- القضاء على الفقر المدقع والجوع

العضوية والمناصب القيادية في منظمات أخرى

- ٢٠٠٤: عضو في آلية التنسيق الإقليمية المعنية بالهجرة والتنقل وفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز
- ٢٠٠٣: رئيسة مشاركة للفريق الفرعي التابع لبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز
- ٢٠٠٣: مستشارة، مؤسسة الناجين من الأحماض
- ١٩٩٦: عضو: نادي ضيافة مندوبي الأمم المتحدة، نادي هارفارد بنيويورك

الجوائز وشهادات التقدير

- حازت على جائزة نقدية من حكومة بلادها لإسهامها البارز في تحصيل الضرائب
- حازت على جائزة وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة اعترافاً لها بما أسدته من خدمات لتعزيز التعاون بين المنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية
- حازت على جائزة الشخصية اللامعة من مؤسسة صوت المرأة لامتيازها في مجال الإدارة العامة
- حازت على ميدالية جاغاديش بوز الذهبية للإدارة العامة

السفر

سافرت إلى آيرلندا، وباكستان، وتايلند، والجمهورية التشيكية، وجمهورية كوريا، والدانمرك، وسري لانكا، وسلوفاكيا، وسنغافورة، والسويد، وسويسرا، وفرنسا، والفلبين، وماليزيا، ومصر، والمغرب، والمملكة العربية السعودية، والمملكة المتحدة، والنرويج، ونيبال، والهند، وهولندا، والولايات المتحدة الأمريكية.

البيانات الشخصية

- تاريخ الميلاد: ١١ آب/أغسطس ١٩٤٨
- الوضع الاجتماعي: متزوجة، وأم لولدين
- الدين: الإسلام
- الهوايات: المطالعة، والخدمات الاجتماعية، والموسيقى

مريم بلميهوب زرداني (الجزائر)

السيدة مريم بلميهوب، زوجة زرداني.

محامية بمحكمة الجزائر العاصمة.

معمدة لدى المحكمة العليا بالجزائر العاصمة ومجلس الدولة.

عنوان مكتب المحاماة: ٢٩ شارع ديدوش مراد، الجزائر العاصمة.

متزوجة وأم لثلاثة أبناء - يعملون جميعهم في المحاماة.

اسم الزوج زرداني عبد العزيز.

محام معتمد لدى المحكمة العليا ولدى مجلس الدولة.

وزير أسبق - نائب أسبق.

أتمت دراستها الابتدائية والثانوية في الجزائر العاصمة وفي باريس.

الدراسات الجامعية في باريس - الجزائر العاصمة - جنيف.

عضو في جبهة التحرير الوطنية وجيش التحرير الوطني منذ أيار/مايو ١٩٥٥.

مناضلة في جيش التحرير الوطني في عام ١٩٥٦.

احتجزت لمدة أربع سنوات ونصف السنة في سجون الجزائر وفرنسا (٧ سجون).

حكمت عليها المحكمة الدائمة للقوات المسلحة في الجزائر العاصمة بالحبس في نيسان/أبريل

١٩٥٧.

نائبة في الجمعية الوطنية التأسيسية في الفترة من عام ١٩٦٢ إلى عام ١٩٦٤ التي قدمت

للجزائر دستورها الأول.

عضو في مكتب الجمعية الوطنية التأسيسية.

عضو في لجنة التربية والثقافة التابعة للجمعية ذاتها.

مجازة في القانون العام سنة ١٩٦٤.

حائزة على شهادتين في علم التربية النفسية من معهد بياجي في جنيف في الفترة ١٩٦١-

١٩٦٢.

محامية في محكمة الجزائر العاصمة في عام ١٩٦٤.

- معتمدة لدى المحكمة العليا منذ عام ١٩٧٤ .
- أستاذة مساعدة بكلية الحقوق لمدة ثلاث سنوات من ١٩٦٤ إلى ١٩٦٧ .
- إعداد رسالتين للدكتوراة في الحقوق في السنوات ١٩٦٦ - ١٩٦٧ - ١٩٦٨ .
- عضو في مكتب الاتحاد الوطني للنساء الجزائريات في الفترة ١٩٦٣-١٩٦٥ .
- عضو في مجلس نقابة المحامين في الجزائر العاصمة في الفترة من ١٩٧٢ إلى ١٩٧٦ .
- عضو مؤسس لجمعية مكافحة الأمية في عام ١٩٦٤ .
- رئيسة الجمعية العامة المؤسسة للجمعية الجزائرية لتنظيم الأسرة في عام ١٩٨٩ .
- ناشطة في ميدان حقوق المرأة .
- عضو في لجنة التعديلات المدخلة على القانون المدني والقانون الجنائي في وزارة العدل .
- رئيسة وفد النساء اللاتي استقبلهن السيد رئيس الجمعية الوطنية عام ١٩٨٤ لتقديم التظلم ومشروع بديل لقانون الأسرة .
- وزيرة مستشارة ووزيرة الدولة لدى رئيس الحكومة للشؤون القانونية والإدارية، ١٩٩٢-١٩٩٣ .
- عضو في مجلس الأمة (مجلس الشيوخ) من كانون الثاني/يناير ١٩٩٨ إلى كانون الثاني/يناير ٢٠٠١ .
- رئيسة مجموعة البرلمانيين المستقلين في مجلس الأمة (مجلس الشيوخ) .
- عضو في لجنة إصلاح العدالة التي شكلها السيد رئيس الجمهورية في عام ١٩٩٩ .
- انتخبت في آب/أغسطس ٢٠٠٢ في اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة بالأمم المتحدة بصفتها خبيرة بلجنة القضاء على التمييز ضد المرأة، وتمتد ولايتها إلى غاية عام ٢٠٠٦ .
- نائبة رئيس اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة منذ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥ - نيويورك .
- عنوان مكتب المحاماة: ٢٩ شارع ديدوش مراد، الجزائر العاصمة .
- الهاتف: +213 2163 38 80
- الفاكس: +213 21 63 34 66
- محل الإقامة: ١٧ شارع يوسف طيبي، الأبيار، الهاتف والفاكس: +213 21) 92 52 41
- مجلس الأمة: ٧ نهج زيغوت يوسف، الجزائر العاصمة. الهاتف: +213 21 73 62 60 .
- الفاكس: +21321+432945

أوغيت بوكي غناكادجا (بنن)

معلومات عامة

في بنن:

الهاتف في المكتب: 32 78 76 (229)

الهاتف المحمول: 07 30 31 (229) و 81 94 00

الفاكس: 32 78 76 (229)

في نيويورك:

(00) 1 646 247 4296

(00) 1 347 613 4820

عنوان البريد الإلكتروني: hugbok@yahoo.fr

الحالة الاجتماعية: متزوجة وأم لثلاثة أبناء.

العنوان البريدي: 01 BP 3979 Cotonou, Bénin

العنوان المهني:

carré 533 quartier Gbèdomidji, Saint-Michel

Rue précédant la Caisse Nationale d'Epargne

الخبر المهنية – مجالات العمل القانوني

حماية التحقت بنقابة المحامين في بنن منذ ١ آذار/مارس ١٩٩٦.

مجالات تقديم الخدمات المتعلقة بحقوق النساء:

- القانون الجنائي، لا سيما الدفاع عن المرأة فيما يخص العنف العائلي الممارس ضدها، وهجر الأسرة، والخيانة الزوجية
- القانون المدني التقليدي والعصري، لا سيما الدفاع عن المرأة فيما يخص الحالة الشخصية (اعتماد محاضر مجلس الأسرة، وتعيين القائمين على إدارة الشركة، والأوصياء على القُصَّر في حال حدوث وفاة، والطلاق، والنفقة، وما إلى ذلك)، وحالة الممتلكات (الحق في الشركة، والإرث بعد وفاة أحد الزوجين، وما إلى ذلك)

المجالات الأخرى:

تقديم المشورة والمساعدة والتمثيل ومنع النزاعات والدفاع في المجالات الآتية:

- قانون العمل
- قانون الأعمال المصرفية
- قانون الاتصالات السلكية واللاسلكية
- قانون الشركات
- قانون العقود
- القانون الدولي الخاص (المفاوضات أو تحرير الصفقات التجارية أو العقود)
- القانون التجاري
- القانون البحري
- إدارة الذمم المالية
- إسداء المشورة للشركات (تقديم المساعدة القانونية لمجلس الإدارة، ومراقبة مطابقة عقود العمل للقوانين المعمول بها، ومتابعة تنفيذها، واستخدام المساعي الحميدة لتسوية النزاعات وديا داخل الشركات)
- تحصيل الديون

التدريب

- فتح مكتب للمحاماة : ١٩٩٧
- التعاون مع مكتب للمحاماة : ١٩٩٣ إلى ١٩٩٧
- تدريب بنقابة المحامين في كوتونو وبالمدرسة الوطنية لنقابات المحامين في فرنسا : ١٩٩١ إلى ١٩٩٣
- الحصول على شهادة الأهلية الجامعية لممارسة مهنة المحاماة : حزيران/يونيه ١٩٩١
- الحصول على شهادة الأهلية لممارسة المحاماة : نيسان/أبريل ١٩٩١
- الحصول على الماجستير في العلوم القانونية، تخصص قانون الأعمال التجارية (جامعة بنن في توغو) : حزيران/يونيه ١٩٨٧
- الحصول على شهادة البكالوريا من الفئة A4 (ثانوية سان جوزيف في لومي بتوغو) : حزيران/يونيه ١٩٨٣

الأنشطة الطوعية

الأنشطة الطوعية على الصعيد الدولي:

- عضو اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

الأنشطة الطوعية على الصعيد الوطني:

- نائبة منسق شبكة الرصد الاجتماعي في بنن
- عضو في الغرفة التجارية الفتية في بنن التي كنت مستشارة قانونية فيها، وحائزة منذ عام ١٩٩٦ على دبلوم مدرب دولي في الغرفة الفتية بالمستوى "الأول"
- عضو في رابطة المحاميات في بنن، حيث كنت نائبة الأمين العام في الفترة من عام ٢٠٠٠ إلى عام ٢٠٠٣
- عضو في شبكة المرأة والقانون من أجل التنمية في أفريقيا
- عضو في شبكة الخبرات الاقتصادية في بنن
- عضو في لجنة التنسيق لمنظمة رصد أقل البلدان نموا المكلفة في أقل البلدان نموا بمتابعة وتقييم تنفيذ القرارات الصادرة عن المؤتمر الثالث للأمم المتحدة المعني بأقل البلدان نموا الذي عقد في عام ٢٠٠١

الخدمات الاستشارية

- الفترة من تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤ إلى كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥: صياغة الفصل ٢ من التقرير الوطني عن الدولة ومصير سكان بنن (تقرير عام ٢٠٠٤)
- تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤: صياغة النظام الأساسي والنظام الداخلي لشبكة الوزيرات والبرلمانيات في غرب أفريقيا. الجهة التي تتولى الإشراف: صندوق الأمم المتحدة للسكان
- آب/أغسطس ٢٠٠٤: صياغة التقرير الوطني الموازي (بيجين بعد مضي ١٠ سنوات) للمجتمع المدني بشأن تنفيذ منهاج عمل بيجين في بنن. الجهة التي تتولى الإشراف: اللجنة الاقتصادية لأفريقيا وشبكة المرأة والقانون والتنمية في أفريقيا
- من كانون الثاني/يناير إلى تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٤: المشاركة في صياغة "تقرير عن التقييم الداخلي لعملية التشاور الفرانكوفونية في مجال البيئة". الجهة التي تتولى الإشراف: الوكالة الحكومية الدولية للبلدان الناطقة باللغة الفرنسية

كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣: وضع الإطار الاستراتيجي والتحليل المؤسسي لمشروع إحداث بنيات إقليمية للنهوض بالزراعة وتربية المواشي وصيد الأسماك في بنن. الجهة التي تتولى الإشراف: وزارة الزراعة وتربية المواشي وصيد الأسماك

تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣: بعثة تقييم (مع تقديم تقرير) تنفيذ شبكة المرأة والقانون والتنمية في أفريقيا في بنن لمشروع "تعزيز ممارسة كسب التأيد والدفاع لصالح قانون الأحوال الشخصية والأسرة". الجهة التي تتولى الإشراف: سفارة مملكة الدنمرك

حزيران/يونيه ٢٠٠٣: تقديم جرد وتحليل للنصوص القانونية التمييزية والنصوص التي تسعى إلى النهوض بالمرأة في بنن. الجهة التي تتولى الإشراف: صندوق الأمم المتحدة للسكان

نيسان/أبريل ٢٠٠٣: خطة الاتصال من أجل تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية في بنن. الجهة التي تتولى الإشراف: برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢: تقديم المجتمع المدني في أقل البلدان نموا في أفريقيا لوثيقة تحليلية لتنفيذ ومتابعة المؤتمر الثالث للأمم المتحدة المعني بأقل البلدان نموا والقضاء على الفقر. الجهة التي تتولى الإشراف: مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

آذار/مارس ٢٠٠٢: المساهمة في صياغة وثيقة عن "حق الزوجة الباقية على قيد الحياة في الإرث في بنن، الناشئ عن التشريعات المعمول بها وعن مشروع قانون الأحوال الشخصية والأسرة". الجهة التي تتولى الإشراف: وزارة العدل الكندية

أيار/مايو ١٩٩٩: "دراسة عن وضع إطار قانوني ومؤسسي وتنظيمي لإنشاء مناطق صناعية قادرة على الإنتاج في بنن، على غرار المناطق الصناعية الحرة". الجهة التي تتولى الإشراف: جمعية الدراسات الإقليمية للموئل وللتخطيط الحضري

آذار/مارس ١٩٩٦: "دراسة عن استراتيجية المستوطنات الحضرية في بنن". وقد شملت مهمتها الجوانب الخاصة لممارسات قانون الضريبة العقارية، والتخطيط الحضري، وبحث البنيات المؤسسية والتعاقدية وكذلك وضع مقترحات الاستراتيجية في صيغتها النهائية. الجهة التي تتولى الإشراف: وزارة البيئة والإسكان والتخطيط الحضري

المشاركة في حلقات دراسية وحلقات عمل ومؤتمرات وطنية تعنى بتعزيز حقوق المرأة

السنين ٢٠٠٤ و ٢٠٠٥: المشاركة في العديد من البرامج الإذاعية أو التلفزيونية، بما في ذلك بلغتي الفون والغون، بشأن الإرشاد في مجال قانون الأحوال الشخصية والأسرة، واللجنة

المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، وبشأن الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية والإيدز ومكافحتهما. الجهة الشريكة: منظمة الراهبات المتحدات من أجل العمل (SUO)

آذار/مارس ٢٠٠٥: تنظيم تدشين شبكة الرصد الاجتماعي في بنن (رصد المواطنين) وتنظيم حلقات تدريبية بشأن الأهداف الإنمائية للألفية وورقة استراتيجية الحد من الفقر. الجهة الشريكة: برنامج الأمم المتحدة الإنمائي والمنظمة الهولندية للتنمية

تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥: المشاركة في الندوة دون الإقليمية عن نوع الجنس وحقوق الإنسان والثقافة مع تقديم ورقة الجهة الشريكة: صندوق الأمم المتحدة للسكان

نيسان/أبريل ٢٠٠٣: المشاركة في تنفيذ برنامج تقديم المساعدة القانونية لسجناء وزارة العدل. الجهة الشريكة: المؤسسة الدولية لإصلاح القانون الجنائي

تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢: المشاركة في منتدى البرلمانين بشأن الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

أيار/مايو ٢٠٠٢: المشاركة في صياغة وتقديم الرابطة لورقة عن "المنظمات غير الحكومية وتنفيذ الاتفاقيات الدولية المتعلقة بحقوق الإنسان في بنن" في إطار الحلقة الدراسية التي نظمتها معهد بنن لحقوق الإنسان في يومي ٢ و ٣ أيار/مايو ٢٠٠٢. الجهة الشريكة: صندوق الأمم المتحدة للسكان

نيسان/أبريل ٢٠٠٢: تيسير نشاط كسب التأييد والدفاع لصالح التصويت لقانون الأحوال الشخصية والأسرة أثناء دورة برلمانية للجمعية الوطنية. الجهة الشريكة: صندوق الأمم المتحدة للسكان

عام ٢٠٠٢: المشاركة في أعمال بحث مقترح لجنة الصليب الأحمر الدولية المتعلق بمشروع قانون بشأن منع جرائم الحرب، المقرر إدراجه في مشروع القانون الجنائي في بنن. الجهة الشريكة: وزارة العدل

شباط/فبراير ٢٠٠١: التنظيم الفكري لـ "حلقة دراسية إقليمية لإعداد المنظمات غير الحكومية في أفريقيا الناطقة باللغة الفرنسية وباللغة البرتغالية وفي هايتي لمنتدى المنظمات غير الحكومية ومؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني بأقل البلدان نمواً، عقدت في بروكسل في أيار/مايو ٢٠٠١". الجهة الشريكة: وزارة التخطيط

تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠: المقرر الخاص للحلقة الدراسية الإقليمية عن موضوع "بروز البلديات في بنن، أي دور للمرأة؟"

الأنشطة الدولية في إطار مكافحة العنف والتمييز ضد المرأة ومعركة تحسين وضعها القانوني:

تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩: المشاركة في المؤتمر الإقليمي الأفريقي السادس المعني بالمرأة لاستعراض منتصف العقد لتنفيذ منهاجي عمل داكار وبيجين في أديس أبابا، وعضو في اللجنة الوطنية التي نظمت في بنن حلقة عمل عن أشغال ذلك المؤتمر.

نيسان/أبريل ٢٠٠٠: المشاركة في مؤتمر ماسترخت المعني بـ "دور الشركاء الثنائيين في مكافحة الفساد"

حزيران/يونيه ٢٠٠٠: تمثيل رابطة الحقوقيات بينن في "مؤتمر دار السلام المعني بالمساعدة والتعاون الدائميين في مجال التنمية"

كانون الثاني/يناير وآذار/مارس ٢٠٠١: المشاركة في الأعمال التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني بأقل البلدان نموا

شباط/فبراير ٢٠٠١: المشاركة في مؤتمر أكرا دون الإقليمي بشأن ممارسات استرقاق الإناث

أيار/مايو ٢٠٠١: المشاركة في مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني بأقل البلدان نموا

حزيران/يونيه ٢٠٠١: المشاركة في "مؤتمر مابوتو المعني بمنع نشوب النزاعات المسلحة في بلدان أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى وحلها" الذي نظّمته وزارة الخارجية الدانماركية، وخاصة في المناقشات التي جرت بشأن تنفيذ مشروع الأمم المتحدة المتعلق بإدماج منظور يراعي المساواة بين الجنسين في عمليات حفظ السلام المتعددة الأبعاد

كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١: عُينت ضمن ١٥ عضوا في الفريق الدولي لممثلي المجتمع المدني ببلدان الشمال وبلدان الجنوب المكلف بمناقشة مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية حول "المائدة المستديرة التي عقدت في بروكسل يوم ١٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١ بشأن تنفيذ القرارات والتدابير الدولية المتعلقة بالقضاء على الفقر في أقل البلدان نموا"

آذار/مارس ٢٠٠٢: تمثيل رابطة الحقوقيات بينن في "مؤتمر الأمم المتحدة المعني بتمويل التنمية" وفي المنتدى العالمي لمنظمات المجتمع المدني اللذين انعقدا في مونتيري، المكسيك، في آذار/مارس ٢٠٠٢

من ٢٦ أيار/مايو إلى ٧ حزيران/يونيه ٢٠٠٢: المشاركة نيابة عن منظمات المجتمع المدني في مؤتمر القمة الوزاري التحضيري الرابع لمؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة، الذي انعقد في بالي بإندونيسيا

من ٢٦ آب/أغسطس إلى ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢: المشاركة في مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة الذي انعقد في جوهانسبرغ

كانون الثاني/يناير - شباط/فبراير ٢٠٠٣: المشاركة في دورة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

حزيران/يونيه - تموز/يوليه ٢٠٠٣: المشاركة في دورة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

كانون الثاني/يناير - شباط/فبراير ٢٠٠٤: المشاركة في دورة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

حزيران/يونيه - تموز/يوليه ٢٠٠٤: المشاركة في دورة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤: تقديم بلاغ في بامكو عن تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في غرب أفريقيا إلى شبكة برلمانيات غرب أفريقيا الناطقات بالفرنسية. الجهة الشريكة: الجمعية البرلمانية للفرانكفونية

كانون الثاني/يناير - شباط/فبراير ٢٠٠٥: المشاركة في دورة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

آذار/مارس ٢٠٠٥: تنظيم حفل إطلاق شبكة مرصد بنن الاجتماعي لكي يتسنى للمواطن مراقبة تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية ومتابعتها في إطار ورقة استراتيجية الحد من الفقر وما بعدها.

نيسان/أبريل ٢٠٠٥: تقديم بلاغ في مدغشقر عن تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة إلى شبكة برلمانيات المحيط الهندي الناطقات بالفرنسية. الجهة الشريكة: الجمعية البرلمانية للفرانكفونية

مهارات أخرى

تحدث الانكليزية بطلاقة - ولديها معرفة جيدة بالانكليزية المستخدمة في مجالات القانون والأعمال التجارية.

معرفة متوسطة بالألمانية.

معرفة جيدة بطريقة استخدام الحاسوب.

الجوانب الاجتماعية والاقتصادية للعديد من البلدان التي زارتها في أفريقيا وأوروبا وأمريكا وآسيا.

الهوايات

- الرسم: صاحبة لوحة تحمل عنوان "الرجل ذو القبعة"، وهي معروضة في ردهة الانتظار بمقر المصرف المركزي لدول غرب أفريقيا في كوتونو
- المسرح
- الموسيقى: مغنية في فرقة موسيقية والمغنية الرئيسية بصوت "الألتو"
- القراءة

المعلومات الواردة أعلاه موثقة صحيحة

كوتونو يوم ٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤

سايسُري شوتيكول (تايلند)

الاسم: د. (السيدة) سايسُري شوتيكول

تاريخ ومكان الميلاد: ٢ آذار/مارس ١٩٣٥، بانكوك، تايلند

لغات العمل: الانكليزية والتايلندية

المنصب الحالي/الوظيفة الحالية

رئيسة اللجنة الفرعية الوطنية المعنية بمكافحة الاتجار بالأطفال والنساء، وزارة التنمية الاجتماعية والأمن البشري (من عام ١٩٩٩ إلى الوقت الحاضر) عضو في اللجنة الوطنية المعنية بشؤون المرأة والأسرة (من عام ١٩٩٧ إلى الوقت الحاضر) عضو في اللجنة الوطنية المعنية بالأطفال والشباب (من عام ١٩٩٥ إلى الوقت الحاضر) مستشارة في اللجنة الوطنية للتعليم (من عام ٢٠٠٥ إلى الوقت الحاضر) رئيسة اللجنة الفرعية المعنية بمراجعة القوانين المتعلقة بالأطفال، امتثالا لأحكام الدستور واتفاقية حقوق الطفل (من عام ١٩٩٨ إلى الوقت الحاضر) عضو في اللجنة المعنية بالأشخاص المحرومين (من عام ٢٠٠٥ إلى الوقت الحاضر) مستشارة فنية مؤقتة في مجال الاتجار بالأشخاص، المشروع المشترك بين وكالات الأمم المتحدة المعني بمكافحة الاتجار بالبشر في منطقة ميكونغ الكبير دون الإقليمية (٢٠٠٤ و ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦) استشارية مؤقتة، مكتب العمل الدولي (مكتب بانكوك) بشأن رصد برنامج منع الاتجار بالأشخاص في تايلند (٢٠٠٦) رئيسة مؤسسة World Vision Foundation (مؤسسة الرؤية العالمية) بتايلند.

الأنشطة المهنية الرئيسية

مكافحة الاتجار بالنساء والأطفال، وتضم أنشطتها ما يلي: برامج الوقاية والحماية والمتابعة القانونية والإنقاذ والعودة/الإعادة إلى الوطن والتعافي/إعادة الإدماج، وبناء القدرات باستخدام نهج حقوقية ومتعددة التخصصات صياغة مذكرة التفاهم الوطنية لتنسيق جهود المنظمات الحكومية وغير الحكومية من أجل مكافحة الاتجار بالبشر صياغة مذكرة تفاهم إقليمية مفصلة (تشمل أقاليم الشرق والشمال الشرقي والشمال والغرب والجنوب الغربي) تنفيذ خطة العمل المتعلقة بمذكرة التفاهم المبرمة مع كمبوديا ومساعدة المشروع المشترك بين وكالات الأمم المتحدة المعني بمكافحة الاتجار بالبشر في منطقة ميكونغ الكبير دون الإقليمية على تنفيذ خطة عمل لإبرام مذكرات تفاهم في ستة بلدان في منطقة ميكونغ الكبير دون الإقليمية تقديم خدمات استشارية بشأن حقوق المرأة وحقوق الطفل إلى منظمات حكومية وغير حكومية.

المؤهلات الدراسية

شهادة بكالوريوس في الموسيقى وشهادة بكالوريوس في التربية من كلية ويتوورث،
سبوكن، واشنطن (١٩٥٦)

شهادة ماجستير في الإدارة التعليمية، جامعة إنديانا (١٩٥٧)

شهادة الدكتوراه في علم النفس التربوي والتوجيه والإرشاد، جامعة إنديانا (١٩٦٢)

كلية الدفاع الوطني، وزارة الدفاع (١٩٨٣)

أنشطة أخرى رئيسية في المجال المرتبط بمهمة الهيئة التعاقدية المعنية

المساعدة في الدورات التدريبية لفائدة المنظمات الحكومية وغير الحكومية ذات الصلة بحقوق المرأة وحقوق الطفل مع تركيز خاص على محاربة جميع أشكال الاستغلال والتمييز ضد النساء والأطفال العمل على تحسين عملية تسجيل المواليد ومعرفة هوية عديمي الجنسية والمهاجرات والأطفال المهاجرين الموجودين في البلد بصفة غير قانونية، مما يقلل من الأخطار المحدقة بهم ومواطن ضعفهم تمحيص القوانين واللوائح المحلية لتكون متطابقة مع حقوق الطفل وحقوق المرأة والدستور واقتراحها على الوزارات المعنية ومجلس الوزراء

قائمة بآخر المنشورات

Human Rights and Trafficking in Women and Children، مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، (٢٠٠٥) *Trafficking in Children and Women in Thailand*، منشور صادر عن مكتب رئيس الوزراء، (٢٠٠٤) *The Girl Child*, World Vision International (٢٠٠٣) *Building Partner's Ships: the case of Thailand*، منتدى العمل العالمي لمكافحة الاتجار بالأشخاص، باليرمو، إيطاليا، (٢٠٠١) *The Girl Child*، المنتدى العالمي لليابان، نيويورك، (٢٠٠٠) *Women's Rights*، في السياسات العامة والخطط المتعلقة بحقوق الإنسان، (١٩٩٩)

بعض الإنجازات المتعلقة باتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

زيادة إجازة الأمومة من ٤٥ يوماً إلى ٩٠ يوماً مدفوعة الأجر بكامله تغيير قانون الجنسية لتمكين الأطفال المولودين لأمهات تايلنديات وآباء أجانب من الحصول على الجنسية التايلندية تلقائياً إضافة مواد في قانون حماية العمال لحظر التحرش الجنسي بالنساء، وإنفاذ مبدأ المساواة في فرص الحصول على العمل، وإدراج بنود لمعاقبة جميع مرتكبي المخالفات المتعلقة بحماية الأنثى العاملة والطفل العامل إلغاء لائحة لجنة الخدمة المدنية المتعلقة بالتمييز ضد المرأة تمديد سن التقاعد لمضيفات الطيران العاملة لدى شركة الخطوط الجوية التايلندية الدولية من ٤٥ سنة إلى ٦٠ سنة، أسوة بمضيفي الطيران الذكور إقناع الوزارات المعنية بتعيين نساء في رتب المحافظين ورؤساء المقاطعات وكذلك برتبة فريق أول غير مقاتل في القوات المسلحة.

دور كاس آما فريما كوكر - آبيا (غانا)

تاريخ ومكان الميلاد: ١٧ آب/أغسطس ١٩٤٦، ونشي، غانا

لغات العمل: الانكليزية

المنصب الحالي/الوظيفة الحالية

المديرة التنفيذية، مركز دراسات المرأة وتوثيق حقوق الإنسان، أكرا، منظمة غير حكومية تُعنى بتعزيز حقوق الإنسان للمرأة في غانا وحمايتها

عضو اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، (من تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى الوقت الحاضر) تولت المنصب الذي لم تنته مدته والذي كانت تشغله الأستاذة أكوا كوينيهيا التي استقالت حين عُينت في المحكمة الجنائية الدولية

الأنشطة المهنية الرئيسية

عضو مجلس الخدمة القانونية، مسؤولة عن الخدمة القانونية في غانا (من عام ٢٠٠١ إلى الوقت الحاضر)

عضو ورئيسة، مؤسسة التوعية والاستشارات القانونية التي أنشأتها هيئة محامي غانا لتوعية عامة الناس بالشؤون القانونية (من عام ١٩٩٥ إلى الوقت الحاضر)

رئيسة، مجلس النساء العاملات في مجالي القانون والتنمية في أفريقيا، وهي شبكة إقليمية تضم أفراداً ومنظمات تستخدم القانون كوسيلة لتنمية المرأة في أفريقيا، ويوجد مقرها في هراري بزمبابوي (من عام ٢٠٠١ إلى الوقت الحاضر)

الخلفية التعليمية

ليسانس في القانون (مع مرتبة الشرف)، جامعة غانا، ١٩٧٠، ماجستير في القانون، ١٩٧٢

معتمدة لدى نقابة محامي غانا وعضو فيها، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٢

أنشطة أخرى رئيسية في المجال المرتبط بمهمة الهيئة التعاقدية المعنية

(أ) عضو فريق الخبراء الموفد إلى سيراليون لتقييم احتياجات حكومة سيراليون من أجل

تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، والمنظم من قبل شعبة

النهوض بالمرأة التابعة للأمم المتحدة، تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤

- (ب) ميسرة حلقة العمل التدريبية لموظفي وزارة الرعاية الاجتماعية وشؤون المرأة والطفل التي نظمتها شعبة النهوض بالمرأة التابعة للأمم المتحدة، سيراليون، ٤-٨ نيسان/أبريل ٢٠٠٥
- (ج) ميسرة تدريب النساء على اكتساب مهارات القيادة السياسية في ليبيريا الذي نظمه مكتب المستشارية في قضايا المرأة، بعثة الأمم المتحدة في ليبيريا، حزيران/يونيه ٢٠٠٥، منروفيا، ليبيريا
- (د) عضو اللجنة الاستشارية المكلفة بإجراء دراسة الأمين العام عن العنف ضد المرأة
- (هـ) متحدثة باسم الفريق الدراسي، حقوق الإنسان للمرأة والقضاء على العنف ضد المرأة: الذكرى السنوية العاشرة للاحتفال بمؤتمر بيجين، بيجين، ٢٩ آب/أغسطس - ١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥
- (و) متحدثة باسم الفريق الدراسي، المؤتمر الذي نظمه منظمة Womankind Worldwide (منظمة النساء العالمية)، في لندن يوم ٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤ بشأن موضوع "التحديات العالمية المحدقة بحقوق المرأة: ٢٥ عاما من عمر اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة". (الورقة المقدمة: ٢٥ عاما من عمر اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة: قصتها حتى الآن. (بحث آثار الاتفاقية في حقوق المرأة، وكذا العقبات والتحديات التي تعترض تنفيذها)
- (ز) مقيمة خارجية معنية بتقييم منتصف المدة الذي أجرته مؤسسة بناء القدرات الأفريقية لمشروع المرأة عام ٢٠٠٠ التابع للجنة التنسيق بين المنظمات غير الحكومية، زامبيا، أيار/مايو ٢٠٠٣
- (ح) الميسرة المشاركة لدورة للتثقيف في مجال حقوق الإنسان لفائدة المنظمات غير الحكومية في سيراليون، نظمتها مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ في فريتاون بسيراليون. وأعدت دليلا بشأن حقوق الإنسان يتضمن صكوكا دولية متعلقة بحقوق الإنسان مثل اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة التي يستخدمها المتدربون ككتيب مرجعي لهم
- (ط) ميسرة اجتماع التخطيط الاستراتيجي الذي عقدته منظمة المرأة في القانون والتنمية في أفريقيا، نيجيريا، نيسان/أبريل ١٩٩٩

- (ي) ميسرة الدورة التدريبية، المخيم الأفريقي لحقوق الإنسان، الذي نظمه معهد جنوب أفريقيا لحقوق الإنسان ومركز دراسات المرأة وتوثيق حقوق الإنسان، في الفترة من ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر إلى ٩ تشرين الثاني/نوفمبر في سوغاكوب بغانا
- (ك) تدريب بشأن مهارات القيادة التنظيمية لفائدة النساء القياديات في منطقة القرن الأفريقي، آب/أغسطس ١٩٩٨، جيبوتي
- (ل) تدريب بشأن الديمقراطية والتربية الوطنية، نظمتها أكاديمية التنمية التربوية (العاصمة واشنطن ومنتدى القيادة في أفريقيا) في منروفيا بليريا، تموز/يوليه وأيلول/سبتمبر ١٩٩٧
- (م) دورة تدريب المدربين دون الإقليمية في غرب أفريقيا بشأن دليل "تنظيم النساء في أفريقيا"، أيار/مايو ١٩٩٨
- (ن) مستشارة في التدريب على اكتساب المهارات القيادية والتعليم القانوني الذي نُظم لفائدة منظمة المرأة في القانون والتنمية في أفريقيا في غانا، من عام ١٩٩٢ إلى الوقت الحاضر
- (س) متطوعة، مركز المساعدة القانونية، الاتحاد الدولي للحقوقيات، من عام ١٩٨٥ إلى الوقت الحاضر
- (ع) شاركت مع أكوا كوينيهيا في إعداد برنامج تدريبي عن التعليم القانوني واكتساب المهارات القيادية لفائدة النساء القياديات في المنظمات الشعبية لمنظمة المرأة في القانون والتنمية في أفريقيا بغانا، ومدربة في مجالات تعليم القانون واكتساب المهارات القيادية والمساواة بين الجنسين

قائمة بآخر المنشورات

- (أ) شاركت كلارا فايورسي وكريستين دوونا - هامند في تأليف: "Societal influences on the conduct of conjugal relations" عن المرأة والقانون في أفريقيا الغربية، و "Gender Relations in the Family – a West African Perspective" الذي حررته أكوا كوينيهيا (٢٠٠٣)
- (ب) شاركت كوساك في تحرير "Breaking the Silence and Challenging the myths of Violence against Women and Children in Ghana. Report of a National Study" (١٩٩٩) نشره مركز توثيق الدراسات الجنسانية وحقوق الإنسان

- (ج) شاركت أكوا كوينيهيا في تأليف “Landlord and Tenant” و “Right to a Fair Trial” اللذين نشرتهما مؤسسة Ghana Legal Literacy and Resource Foundation،
 ١٩٩٩، نشرة مركز توثيق الدراسات الجنسانية وحقوق الإنسان
- (د) شاركت شخصين آخرين (هما أكوا كوينيهيا وإميليا أديبونغي) في تأليف
 “Intestate Succession” و “Marriage Laws” و “Your Child and You, Maintenance of Children” و “Divorce Laws” و “Administration of Estates”،
 وهي مؤلفات من إصدار مشروع تعليم القانون الغاني التابع لاتحاد المحاميات الدولي،
 ١٩٩١

غراسيليا كورفالان (باراغواي)

مكان وتاريخ الميلاد: باراغواي، ١ حزيران/يونيه ١٩٣١

لغات العمل: الإسبانية، والانكليزية؛ مع الإلمام بالغوارانية والبرتغالية

المناصب أو الوظائف الحالية

- عضو مجلس إدارة مركز باراغواي للدراسات السوسولوجية من عام ١٩٧٠ حتى الآن.
- باحثة في فريق الدراسات المتعلقة بالمرأة الباراغوية من عام ١٩٨٧ حتى الآن.
- باحثة في مركز باراغواي للدراسات السوسولوجية من عام ١٩٧٠ حتى الآن.
- استشارية مستقلة في مجالات التربية، واللغويات الاجتماعية، والمسائل الجنسانية والتنمية.

الأنشطة المهنية الرئيسية

- التدريس بجامعة أسونسيون الوطنية: المعهد العالي للغات، وعلم الاجتماع، واللغويات الاجتماعية، ومقررات التربية والمسائل الجنسانية لطلبة ما بعد التخرج.
- باحثة في مواضيع التربية والمسائل الجنسانية، أجرت عدة بحوث من بينها "العمل النسائي الجماعي في مدن باراغواي"، ١٩٨٤ و "أحدث التطورات فيما يتعلق بالمرأة والتربية في أدب أمريكا اللاتينية"، ١٩٨٩: و "الظروف المحيطة بمشاركة المرأة في عملية التنمية القطاعية. دراسة حالات فردية في القطاع غير الرسمي في باراغواي"، ١٩٨٩، و "القوالب الجنسانية المتحيزة في التعليم في باراغواي"، ١٩٩٣ و "الحكم الديمقراطي والمساواة بين الجنسين في باراغواي"، واستشارية في اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، ٢٠٠٣.

الخلفية التعليمية

- ليسانس في اللغويات، جامعة أسونسيون الوطنية ١٩٦٧.
- دورة دراسية إقليمية عليا في العلوم الاجتماعية. كلية أمريكا اللاتينية للعلوم الاجتماعية ١٩٧٢.
- دورة دراسية عليا للباحثين في العلوم التربوية، مكسيكو سيتي ١٩٧٥.

- جامعة ولاية نيويورك بفالو، قسم اللغويات. الولايات المتحدة الأمريكية، جائزة المركز الدولي لبحوث التنمية لأفضل باحث منتسب، ١٩٨٠
- برنامج داهويزي سانت ماري الدولي لدراسات التنمية. المعهد الصيفي للمسائل الجنسانية والتنمية، مركز بحوث التنمية الدولية. هاليفاكس، نونفا سكوتيا، كندا ١٩٨٨.

الأنشطة الرئيسية الأخرى في المجال المتصل بالهيئة المعنية

إدارة مشاريع لحساب هيئات وطنية ودولية:

- استشارية لدى مصرف التنمية للبلدان الأمريكية من أجل تصميم العنصر المتعلق بالمسألة الجنسانية في مشروعه: "تحسين التعليم الأساسي في باراغواي" (ANT/SF-PR) 2005، ١٩٩٢-١٩٩٣
- خبيرة في المسائل الجنسانية لدى "برنامج تعزيز مؤسسات وزارة شؤون المرأة"
- استشارية لدى مصرف التنمية للبلدان الأمريكية ووزارة شؤون المرأة. (ANT/SF-PR) 5034، ١٩٩٦-١٩٩٨
- استشارية لدى برنامج الحكم الرشيد والمسائل الجنسانية للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ووزارة شؤون المرأة، أسونسيون، ٢٠٠٢-٢٠٠٣
- عضو في لجنة مشاريع صندوق المساواة بين الجنسين التابع للوكالة الكندية للتنمية ٢٠٠٠-٢٠٠٤

أحدث المنشورات في هذا المجال

- "القطاع غير الرسمي في باراغواي: دراسة حالات: خادمت المنازل والبائعات المتجولات"، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٠.
- "منع التحرش الجنسي". أسونسيون ٢٠٠٣.
- "حالة الامتثال لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة" أيار/مايو ٢٠٠٤.
- "الحكم الديمقراطي ومؤسسات المرأة". تموز/يوليه ٢٠٠٥.

أراسيلي دي ليون دي برنال (بنما)

مكان وتاريخ الميلاد: بنما، ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٥٠

لغات العمل: الإسبانية (لغة الأم)، والروسية (مترجمة فيها)، الانكليزية والفرنسية (تجديهما قراءة وكتابة وفهما).

المناصب أو الوظائف الحالية

أستاذة كرسي في كلية الاقتصاد في جامعة بنما. الدراسات الجنسانية في جامعة بنما من خلال وضع فصول هذه المادة لجميع المراكز الفرعية وبعض الكليات.

الأنشطة المهنية الرئيسية

مديرة لمعهد المرأة في جامعة بنما وعضو من أعضائه المؤسسين (١٩٩٦-٢٠٠٠). أنشأت أول شهادة تخصص في منع ومعالجة العنف العائلي، وأول شهادة أستاذية في مادي المسائل الجنسانية والتنمية. شاركت في تحرير منشورات جماعية عن النهوض بالمرأة في بنما. وساهمت في وضع وإدارة وتنفيذ مشاريع لحساب عدة هيئات دولية. ونسقت مشروع 'الخطوة الاقتصادية النسائية' المشتركة بين صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وعملت استشارية في مشروع السياسة الضريبية لتحقيق التكافؤ بين الجنسين في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي الذي ترعاه كل من الوكالة الألمانية للتعاون التقني وصندوق الأمم المتحدة للسكان. وعملت استشارية للقائمين على إعداد تقرير بنما الأول والثاني لعامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٥ بشأن الأهداف الإنمائية للألفية. وعضو الفريق المواضيعي المعني بمؤشرات منظومة الأمم المتحدة. ومنسقة وطنية للعمل البحثي "دور المرأة في اقتصاد بنما في السياق الجديد للانفتاح التجاري: الفرص والاتجاهات والثغرات" صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

الخلفية التعليمية

دكتوراه في العلوم الاقتصادية

ماجستير في التخطيط والتنمية الاقتصادية

ليسانس في الاقتصاد

جامعة باتريسيو لومبا، موسكو، الاتحاد السوفياتي

الأنشطة الرئيسية الأخرى في المجال المتصل بالهيئة المعنية

تنسيق نشاط قسم الشؤون الاجتماعية والاقتصادية وتنسيق مشاريع وبرامج المؤسسات. أصدرت عدة منشورات (٣٤ منشورا) عن مواضيع التنمية الاجتماعية والاقتصادية والمسائل الجنسانية في كتب ومجلات وصحف. وشاركت في بنما وفي الخارج في أكثر من مائة مؤتمر عن مواضيع شتى كالاقتصاد، والتنمية البشرية، والفقر، والتعليم، والمشاركة السياسية، والمسائل الجنسانية والصفات القيادية، والبيئة، والمرأة، والطفل.

أحدث منشورتها في هذا المجال

التقرير الثاني لبنا بشأن تنفيذ الأهداف الإنمائية للألفية. الديوان الاجتماعي - منظومة الأمم المتحدة. بنما، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥. المرأة العاملة في بنما. تأليف مشترك. انظر الموقع الشبكي لوزارة العمل - معهد بنما لدراسات العمل، ٢٠٠٥. MITRADEL-IPEL الاقتصاد والمسائل الجنسانية في بنما: إبراز الجانب المتعلق بمشاركة المرأة. تأليف مشترك. انظر المواقع الشبكية لوزارة الشباب والمرأة والطفل والأسرة - جامعة بنما - الصندوق الإنمائي للمرأة - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بنما، ٢٠٠٥-MINJUMNFA-UNIVERSIDADE PANAMA-UNIFEM-PNUD. المساواة بين الجنسين ومشاركة النقابات. انظر الموقع الشبكي لجامعة الأمريكتين المتخصصة FES-UDELAS ٢٠٠٤.

شهادات التقدير

اختيرت ضمن أبرز ١٠٠ شخصية من شخصيات القرن النسائية في بنما (١٩٠٣-٢٠٠٣).

لواغالو فواسغاسينا اتواتي - شون (ساموا)

أول أمينة لأول وزارة لشؤون المرأة في ساموا أنشئت بموجب قانون صدر عن البرلمان في عام ١٩٩٠. وبعد ١٢ عاماً، تم في سياق إصلاحات أدخلتها حكومة ساموا على القطاع العام في عام ٢٠٠٣ دمج وزارة المرأة مع وزارات أخرى مماثلة لتشكيل وزارة جديدة هي وزارة المرأة والمجتمعات المحلية والتنمية الاجتماعية. وعينت مرة أخرى في منصب المسؤول التنفيذي الأول في هذه الوزارة الجديدة التي تواصل دمج مسائل النهوض بالمرأة ضمن المسائل الرئيسية إلى جانب المسائل المتعلقة بالشباب، والأطفال والشؤون الداخلية. ترأست في كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥ وفد بلدها إلى لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة لتقديم تقرير ساموا الجامع لتقريرها الأولي وتقاريرها الدوريين الأول والثاني.

معلومات شخصية

الاسم: لواغالو فواسغاسينا اتواتي - شون

تاريخ الميلاد: ٣ أيار/مايو ١٩٤٧

العنوان: PO BOX 242

Apia, Samoa

الهاتف: ٦٣٤١٠-٢٥٢٤٠ (المكتب)

٧٧٧٦٤٥٣ (المتزل)

الخلفية العلمية

١٩٦٩ ليسانس في التاريخ والجغرافيا - جامعة كانتربيري،

كرايستشيرش، نيوزيلندا

منحت لها في أيار/مايو، ١٩٧٠

١٩٧١ ماجستير في الآداب (جغرافيا) - جامعة كانتربيري، كرايستشيرش،

نيوزيلندا

منحت لها في أيار/مايو، ١٩٧٢

١٩٧٢ شهادة التدريس - كلية تدريب مدرسي التعليم الثانوي

كرايستشيرش، نيوزيلندا

دبلوم التدريس - ٣ مساقات دراسية - جامعة كانتربيري،

كرايستشيرش، نيوزيلندا

١٩٧٥	بكالوريوس علوم إدارة الأعمال، هاواي جامعة الباسيفيك، هونولولو
١٩٧٦	بكالوريوس علوم إدارة الشؤون العامة، هاواي جامعة الباسيفيك، هونولولو
١٩٧٩	ماجستير في العمل الاجتماعي: (السياسة العامة، والتخطيط والإدارة) جامعة هاواي، هونولولو
الخبرات المهنية	
١٩٧٣	مدرسة للتعليم الثانوي، كلية ساموا، أيبا ساموا
١٩٧٤	باحثة مساعدة - هونولولو، هاواي، لإجراء دراسة عن ساموا ترعاها ولاية بنسلفانيا
١٩٧٥-١٩٧٦	معيدة مساعدة لتدريس العلوم البيولوجية، هاواي جامعة الباسيفيك، هونولولو
١٩٧٨-١٩٧٩	باحثة مساعدة - هونولولو، هاواي، لإجراء دراسة عنونها "أبناء ساموا في مرحلة التحول"
١٩٧٩-١٩٨٠	منسقة ميدانية في ساموا/مرشدة في هاواي البرنامج الثنائي اللغة والثقافة، قسم التربية، هونولولو، هاواي
١٩٨١-١٩٨٢	مدرسة بلغتين في مدرسة واباهو للتعليم المتوسط هونولولو، هاواي
١٩٨٢-١٩٨٣	مدرسة بلغتين في مدرسة واباهو للتعليم الابتدائي هونولولو، هاواي
١٩٨٣-١٩٨٥	كبيرة الإحصائيين الاجتماعيين في مركز الصحة النفسية الثنائي اللغة والثقافة
	برنامج لإسداء المشورة يندرج ضمن الخدمات الاجتماعية التي تسديها الكنيسة الكاثوليكية هونولولو، هاواي
١٩٨٥-١٩٨٨	مديرة برنامج وأخصائية اجتماعية تقدم المشورة في مركز ويست جوردان لرعاية وهو مرفق للرعاية المتوسطة للمتخلفين عقليا - سولت ليك سيتي، يوتاه

- ١٩٨٩-١٩٩١ مستشارة للطلبة، ومعيدة غير متفرغة تدرس مادة الجغرافيا في البرنامج الدراسي لنيل الليسانس في الآداب. جامعة ساموا الوطنية
- ١٩٩١-٢٠٠٣ أمينة شؤون المرأة - المسؤولة الإدارية الأولى لوزارة شؤون المرأة سابقا
- ٢٠٠٣ - حتى الآن المسؤولة التنفيذية الأولى - وزارة المرأة والمجتمعات المحلية والتنمية الاجتماعية. مسؤولة عن:
- ١ - الإدارة العامة للوظائف المنوطة بها في الوزارة. بموجب الولايات التالية: قانون عام ٢٠٠٣ للترتيبات المتعلقة بالوزارات والإدارات؛ الاستراتيجية الحكومية الإنمائية لساموا للفترة ٢٠٠٥-٢٠٠٧، وقانون ١٩٩٠ الصادر عن وزارة المرأة وقانون ١٩٩٨ المعدل له؛ وقانون عام ١٩٩٣ الصادر عن وزارة الشباب والشؤون الرياضية والثقافية (الأحكام المتصلة بالشباب)؛ وقانون عام ١٩٩٥ الصادر عن وزارة الداخلية؛ واتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، واتفاقية حقوق الطفل.
 - ٢ - القيام عموماً بتخطيط وتنسيق وتنفيذ ورصد وتقييم الاستراتيجيات المناسبة للاستفادة على نحو فعال وكفؤ من الموارد البشرية والمالية المخصصة للوزارة. بما يمكن الوزارة من إنجاز مهامها الموكولة إليها في مجال النهوض بالمرأة والطفل في ساموا. وتشمل هذه المهام، تبسيط الإجراءات المكتبية فيما يتعلق بالمساءلة، وتوزيع الموظفين وبناء قدراتهم، وإسداء الخدمات إلى أصحاب المصلحة في الوقت المناسب.
 - ٣ - إسداء المشورة السليمة في مجال السياسة العامة إلى الوزير بشأن المسائل والشواغل المتعلقة بالنهوض بالمرأة والطفل، بما في ذلك تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة واتفاقية حقوق الطفل وقانون ١٩٩٠ لإدارة وزارة شؤون المرأة، وحالة ميزانية الوزارة، والتقدم المنجز في تنفيذ نواتج الوزارة وإعمال مقاييس الأداء على النحو المحدد في ميزانية الوزارة والمسائل المتعلقة بشؤون الموظفين.
 - ٤ - قيادة الفريق الإداري والإشراف عليه وعلى جميع الموظفين لاتخاذ وتنفيذ مبادرات جديدة لتحسين قدرة الوزارة على النهوض بالمرأة في أداء وظائفها. وتشمل هذه المبادرات أول خطة مشتركة للوزارة وهي الخطة التي تغطي الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠٣، وإصدار أول دليل عن المرأة في ساموا.

- ٥ - إعداد ميزانية الوزارة السنوية وإدارتها.
- ٦ - إعداد وعرض التقارير السنوية بشأن أداء الوزارة.

عضو في المجالس واللجان التوجيهية الحكومية التالية

- مجلس الرقابة على الأفلام
- سلطة المؤهلات في ساموا
- مجلس ساموا للعلوم التطبيقية
- مجلس رابطة المؤسسات التجارية الصغيرة
- مجلس وكالة إدارة التخطيط الحضري
- اللجنة الخاصة بالتشريعات والجوائز في ساموا
- اللجنة التوجيهية لبرنامج إعداد الكوادر
- اللجنة التوجيهية لإدارة أصول المياكل الأساسية في ساموا
- اللجنة التوجيهية لبرنامج المياه الدولية
- اللجنة التوجيهية لمشروع التعزيز المؤسسي للشرطة والسجون
- اللجنة التوجيهية لمشروع تالافو (خاص بالشباب)
- عضو في اللجنة الوطنية لتنسيق المسائل المتعلقة باتفاقية الطفل
- عضو في المجلس الاستشاري للمرأة
- عضو في لجنة التحقيق مع الأحداث الجانحين (١٩٩٧-١٩٩٨)

أنشطة إضافية للتدريب/بناء القدرات وتعزيزها

- ١ - حلقة عمل عن الوقاية الأولية، هونولولو، هاواي
- ٢ - حلقة عمل عن الوالدية الفعالة، هونولولو، هاواي
- ٣ - التدريب على الاتصال والوساطة في الصراعات، هونولولو، هاواي
- ٤ - حلقة عمل عن علاج الأسرة والصحة الشمولية، هونولولو، هاواي
- ٥ - حلقة عمل عن العمل مع المرضى عقليا، هونولولو، هاواي

- ٦ - حلقة دراسية عن المعالجة الفعالة للمتخلفين عقلياً، هونولولو، هاواي
- ٧ - حلقة عمل عن المرأة في جزر المحيط الهادئ: الصحة والبيئة والتنمية،
بريسبان، أستراليا
- ٨ - حلقة عمل عن النهج الجديدة في مجال إدارة القطاع العام، تونغا
- ٩ - حلقة عمل إقليمية عن دور المرأة في الزراعة: من السياسة إلى الممارسة،
فانواتو
- ١٠ - حلقة دراسية عن تطوير الإدارة وتنمية قدرات الموظفين، آيبا
- ١١ - دورة عن الإدارة وفقاً للأهداف، آيبا
- ١٢ - حلقة العمل الإقليمية الثالثة عن الأعمال المصرفية من أجل الفقراء في آسيا
والمحيط الهادئ، بريسبان، أستراليا
- ١٣ - حلقة عمل لبرنامج نيوزيلندا للمساعدة الإنمائية الرسمية عن نوع الجنس
والتنمية، أوكلاند
- ١٤ - حلقة عمل لأمانة الكومنولث عن نظم الإدارة الجنسانية في مجال الصحة
- ١٥ - حلقة عمل عن كتابة التقارير المتعلقة باتفاقية القضاء على جميع أشكال
التمييز ضد المرأة، أوكلاند، نيوزيلندا
- ١٦ - حلقة عمل دون إقليمية للاتحاد الدولي للنقابات الحرة عن حماية الأمومة،
بريسبان، أستراليا
- ١٧ - تدريب المدربين على التوعية والتحليل الجنسانيين، آيبا
- ١٨ - تدريب على المسائل الجنسانية في مكان العمل، آيبا
- ١٩ - معتكف لأمانة الكومنولث/لجنة الخدمة العامة/وزارة الخزانة عن توجيه
وإدارة أداء القطاع العام في ساموا، آيبا
- ٢٠ - المناهج الأربعة لمصرف التنمية الآسيوي/وزارة الخزانة المتعلقة ببرنامج القيادة
والتنمية لرؤساء الإدارات، آيبا.
- ٢١ - حلقة دراسية لأمانة الكومنولث/لجنة الخدمة العامة لرؤساء الإدارات عن
مواثيق الخدمة، آيبا

المشاركة في الاجتماعات الإقليمية/الدولية

- ١٩٩١ الاجتماع الخامس لجماعة المحيط الهادئ الذي يعقد كل ثلاث سنوات المعني
بالمرأة في المحيط الهادئ، غوام
- ١٩٩٢ اجتماع أمانة الكومنولث لكبار المسؤولين المعنيين بشؤون المرأة، لندن - وكان
التركيز على الأعمال التحضيرية لاجتماع وزراء الكومنولث لشؤون المرأة
الذي كان من المقرر عقده بقبرص في تموز/يوليه ١٩٩٣.
- ١٩٩٣ الاجتماع الثالث دون الإقليمي لجماعة المحيط الهادئ المعني بالمرأة في منطقة
بولينيزيا، نادي، فيجي
- الاجتماع المعني بدور المرأة في التنمية، تونغنا
- ١٩٩٤ اجتماع فريق خبراء اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ المعني
بدور المرأة في التنمية، بانكوك
- الاجتماع السادس لأمانة جماعة المحيط الهادئ الذي يعقد كل ثلاث سنوات
المعني بالمرأة في المحيط الهادئ، نوميا
- ترأست هذا الاجتماع باسم ساموا، وكانت نتيجة هذا الاجتماع المعني بمنهاج
عمل المحيط الهادئ مساهمة المرأة في المحيط الهادئ في اجتماع جاكرتا والمؤتمر
العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين ١٩٩٥
- الاجتماع الوزاري لأمانة جماعة المحيط الهادئ المعني بالمرأة والتنمية المستدامة
- الاجتماع الإقليمي للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ المتعلق
بتعزيز الأجهزة الوطنية المعنية بالنهوض بالمرأة في آسيا والمحيط الهادئ، مانايلا،
الفلبين
- الاجتماع التحضيري الإقليمي للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط
الهادئ من أجل مؤتمر الأمم المتحدة العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين ١٩٩٥
في جاكرتا، إندونيسيا
- ١٩٩٥ مؤتمر الأمم المتحدة العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين، الصين - ترأس باسم
ساموا تجمع/تمثيل جزر المحيط الهادئ المفاوضات خلال هذا المؤتمر من أجل
ضمان الاستماع إلى رأي المحيط الهادئ
- ١٩٩٧ الاجتماع الاستشاري لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة المعني باتفاقية حقوق الطفل

- ١٩٩٨ الاجتماع الاستشاري لأمانة جماعة المحيط الهادئ/برنامج الأمم المتحدة الإنمائي/اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ المعني بتنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، نادي، فيجي
- ١٩٩٩ الاجتماع الإقليمي لأمانة جماعة المحيط الهادئ/جمعية الشابات المسيحية العالمية بالمحيط الهادئ المعني بمساهمة المحيط الهادئ في مؤتمر الأمم المتحدة بيجين + ٥، سوفاف، فيجي
- الاجتماع الإقليمي للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ المعني بمساهمة المحيط الهادئ في مؤتمر الأمم المتحدة بيجين + ٥، بانكوك، تايلند
- ٢٠٠٠ مركز منظمة الصحة العالمية في كوي - الندوة الدولية للطب الشعبي، قدم ورقة عن حالة استخدام الطب الشعبي في مجال الرعاية الصحية في جزر جنوب المحيط الهادئ، جزيرة أواجي، اليابان
- عضو وفد ساموا في الاجتماع السادس
- ٢٠٠١ مركز منظمة الصحة العالمية في كوي، الاجتماع الدولي المعني بالمرأة والصحة، جامعة كانبيرا، أستراليا. قدم ورقة معنونة "زيادة قدرات المرأة إلى الحد الأقصى من أجل نظم أفضل في مجال الصحة والرعاية: تجربة ساموا"
- الاجتماع الثامن لأمانة جماعة المحيط الهادئ الذي يعقد كل ثلاث سنوات المعني بالمرأة في المحيط الهادئ، نوميا
- المعهد الأول للقيادة لكبار المديرين في مجال التعليم والتدريب المهني التقني، ويلنغتون، نيوزيلندا
- الندوة الإقليمية لآسيا والمحيط الهادئ المعنية بتعميم مراعاة المنظور الجنساني، بانكوك المؤتمر العالمي الثاني المعني بالاستغلال الجنسي للأطفال، يوكوهاما، اليابان
- ٢٠٠٢ الاجتماع الدولي الثالث المعني بالمرأة والصحة، كوي، اليابان
- ٢٠٠٣ حلقة العمل الإقليمية للمحيط الهادئ المعنية بتعزيز الشراكات من أجل القضاء على العنف ضد المرأة، سوفاف، فيجي

حلقة العمل الإقليمية في آسيا والمحيط الهادئ عن "متابعة مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة: التحديات والابتكارات في مجال الحكم من أجل التنمية البشرية في ظروف العولمة"، مانايلا، الفلبين

٢٠٠٤ الاجتماع السابع لوزراء الكومنولث المسؤولين عن شؤون المرأة/الشؤون الجنسانية والاجتماع التحضيري للأجهزة الوطنية المعنية بالمرأة، نيويورك

الاجتماع الحكومي الدولي الرفيع المستوى للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ التابعة للأمم المتحدة المعني باستعراض التنفيذ الإقليمي لمنهاج عمل بيجين ونتائجه على الصعيدين الإقليمي والعالمي، بانكوك

المؤتمر السابع لآسيا والمحيط الهادئ المعني ببرنامح إما التبغ وإما الصحة، غيونغجو، كوريا

٢٠٠٥ ترأست وفد ساموا إلى نيويورك لتقديم تقرير ساموا الأول المتعلق باتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة إلى اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة التابعة للأمم المتحدة

المشاوراة الوزارية السابعة لشرق آسيا والمحيط الهادئ المعنية بالطفل، سيام رباب، كمبوديا

المؤتمر الإقليمي للمحيط الهادئ لإعلان شهر نيسان/أبريل، شهراً وطنياً لمنع إساءة معاملة الأطفال: "نحو الجيل الثالث"، ساموا الأمريكية

اجتماع المجلس الاستشاري الإقليمي/تجمع الشباب الإقليمي، نادي، فيجي

مشاوراة المحيط الهادئ المعنية بمواجهة العنف ضد الأطفال، سופا، فيجي

لجنة القضايا الاجتماعية المستجدة، الدورة الثانية، بانكوك

المنشورات

مسؤولة عن إعداد المنشورات التالية واستعراضها وتنقيحها النهائي:

تقارير ساموا المبدئي، والأول، والثاني المقدمة بموجب اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

تقرير ساموا المقدم بموجب اتفاقية حقوق الطفل

قانون وزارة شؤون المرأة لعام ١٩٩٠، والقانون المعدل لعام ١٩٩٨

مشروع سياسة وطنية معنية بالمرأة

موجز إحصائي عن المرأة والرجل في ساموا الغربية عام ١٩٩٣ (نُشر عام ١٩٩٦)

الخطة الموحدة لوزارة شؤون المرأة للفترة ٢٠٠٣/٢٠٠٠

الخطة الموحدة لوزارة شؤون المرأة والمجتمعات المحلية والتنمية الاجتماعية للفترة

٢٠٠٧/٢٠٠٤

دليل المرأة في ساموا (الأعداد الأول والثاني والثالث)

دليل المنظمات النسائية

المرأة في ساموا وفيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب

(الإيدز)، تحليل الحالة واستعراض الاستجابة، ٢٠٠٠

التصدي لتأثير فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز)

على المرأة في ساموا: الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠٠١-٢٠٠٥

التقارير/البيانات القطرية

”تطبيق اتفاقيات الأمم المتحدة قطرياً“ ورقة مقدمة في التدريب على المساعدة

القانونية الذي قامت به منظمة ملاذ الأسرة في الفترة من ٢١ إلى ٢٥ حزيران/يونيه

١٩٩٩، آبيا

”الطب الشعبي في جزر جنوب المحيط الهادئ، وجذوره التاريخية وبحوثه واستخدامه

وتنميته في المستقبل“ أعمال مركز منظمة الصحة العالمية للتنمية الصحية في كوي.

ندوة دولية عن الطب الشعبي. علوم وسياسات وخدمات أفضل من أجل التنمية

الصحية، جزيرة هاواي اليابان، ١١-١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠

استراتيجيات من أجل زيادة قدرات المرأة إلى الحد الأقصى في القيادة والتمكين:

تجربة ساموا. أعمال الاجتماع الدولي الثاني المعني بدور المرأة في الصحة لمركز

منظمة الصحة العالمية في كوي: زيادة قدرات المرأة إلى الحد الأقصى ودورها

القيادي، كانبيرا، أستراليا، ٤ نيسان/أبريل ٢٠٠١

تنمية أدوار واحتياجات المرأة في ساموا: كيف يتعين أن تقوم معاهد مرحلة ما بعد

التعليم الثانوي بالمساعدة: ورقة مقدمة في حلقة البحث الوطنية عن التعليم

والتدريب في مرحلة ما بعد التعليم الثانوي. جامعة ساموا الوطنية، ٢٨ تشرين

الأول/أكتوبر ١٩٩٨

التقرير القطري عن مؤتمر الأمم المتحدة العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين، ١٩٩٥
 أعمال منتدى تكامل السياسات الخاصة بالمرأة في ساموا، ١٩٩٨
 تقرير الندوة الوطنية المعنية باتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة الذي
 يركز على الصحة الإنجابية، ٢٠-٢٢ تموز/يوليه ١٩٩٩
 التقرير القطري عن الاجتماع الاستشاري المشترك بين أمانة جماعة المحيط الهادئ
 واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ التابعة للأمم المتحدة وبرنامج
 الأمم المتحدة الإنمائي، والمعني بتنفيذ آليات اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز
 ضد المرأة في المحيط الهادئ، ٢٠-٢٤ تموز/يوليه ١٩٩٨، فيجي
 تقرير مقدم إلى مجلس الوزراء عن الاجتماع الاستشاري المشترك بين أمانة جماعة
 المحيط الهادئ واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ التابعة للأمم
 المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المعني بتنفيذ آليات اتفاقية القضاء على جميع
 أشكال التمييز ضد المرأة في المحيط الهادئ، ٢٠-٢٤ تموز/يوليه ١٩٩٩، سوفيا،
 فيجي (باللغة الساموية)
 تقرير مقدم إلى مجلس الوزراء عن اجتماع فريق الخبراء لاستعراض التقرير الإقليمي
 للمحيط الهادئ عن تنفيذ منهاج عمل بيجين، فيجي، ٢٧ آب/أغسطس -
 أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ (باللغة الساموية)
 تقرير مقدم إلى مجلس الوزراء عن الاجتماع السادس لوزراء الكومنولث المسؤولين
 عن شؤون المرأة، نيودلهي، ١٦-١٩ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ (باللغة الساموية)
 تقرير ساموا عن تنفيذ منهاج عمل المحيط الهادئ: أُعد للمؤتمر الثامن للمرأة في
 المحيط الهادئ الذي يعقد كل ثلاث سنوات، ١٠-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، نوميا،
 كاليدونيا الجديدة

المنظمات التي تنتسب إليها

- ١ - عضو مؤسس لمنظمة Fetu Ao (نجم الصباح) التي تعمل من أجل تعزيز الوعي الثقافي لدى الطلبة السامويين في هونولولو، هاواي
- ٢ - عضو مؤسس للرابطة الساموية لمقدمي الخدمات التي تعمل من أجل تكامل تقديم الخدمات الاجتماعية للشعب الساموي بواسطة وكالات ساموية للخدمات الاجتماعية ووكالات أخرى في هونولولو، هاواي

- ٣ - أخصائية اجتماعية معتمدة لدى مجلس العمال الأمريكي
- ٤ - عضو حالي في اللجنة الدائمة لساموا الميثودية
- ٥ - عضو في اللجنة المالية لساموا الميثودية
- ٦ - عضو بلجنة كلية اللاهوت في بيولا
- ٧ - عضو بلجنة الموسيقى في الكنيسة الميثودية

معلومات شخصية أخرى

متزوجة ولها ثلاثة أبناء.

عضو نشط في الكنيسة الميثودية، ومدرس في مدرسة للتعليم الديني في أيام الأحد، وعضو في زمالة المرأة الميثودية في ساموا.

مندوبة للمؤتمر السنوي لزمالة المرأة الميثودية في ساموا.

حاملة لقب Luagalau الرئاسي.

تعرف الانكليزية والساموية بطلاقة كتابة وشفاهة.

كورنيليس فلينترمان (هولندا)

معلومات شخصية

تاريخ الميلاد: ٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٤٤

نوع الجنس: ذكر

الجنسية: هولندي

الحالة الاجتماعية: متزوج وله ابنان

العنوان الخاص: Bemelerweg 72, 6226 HB Maastricht, the Netherlands

الهاتف: + ٣١ (٠) ٤٣٣٦٣٧٥٨٦

الفاكس: + ٣١ (٠) ٤٣٣٦٣٧٥٨٦

البريد الإلكتروني: Flinterman.maastricht@planet.nl

العنوان الرسمي: كلية الحقوق، جامعة أوترخت

Janskerkhof 3, 3512 BK Utrecht, the Netherlands

الهاتف: + ٣١ (٠) ٣٠٢٥٣٧٢١٤

الفاكس: + ٣١ (٠) ٣٠٢٥٣٧١٦٨

البريد الإلكتروني: c.flinterman@law.uu.nl

المؤهلات الأكاديمية والمؤهلات الأخرى

ماجستير في الحقوق، جامعة لايدن، هولندا، (١٩٦٩)

ماجستير في الحقوق، جامعة فرجينيا الولايات المتحدة الأمريكية، (١٩٧١)

أستاذ زائر بكلية بيل للحقوق، الولايات المتحدة الأمريكية (١٩٧٣)

درجة الدكتوراه، جامعة لايدن، هولندا (١٩٨١)

الأنشطة المهنية الرئيسية

• محاضر أقدم في القانون المقارن والقانون الدستوري، جامعة لايدن، ١٩٦٩-١٩٧٠،

و ١٩٧١-١٩٧٤، و ١٩٧٦-١٩٧٨

- محاضر زائر في القانون (القانون المقارن والقانون الدستوري)، جامعة غانا، ١٩٧٤-١٩٧٦
- معاون بحوث في لجنة إصلاح القانون بغانا، ١٩٧٤-١٩٧٦
- وزارة الخارجية، شعبة الشؤون القانونية والاجتماعية، لاهاي، ١٩٧٩-١٩٨١
- أستاذ في القانون (القانون الدولي والدستوري)، جامعة ماستريخت، هولندا، ١٩٨٢-١٩٩٨
- (١٩٨٤-١٩٨٦ عميد كلية الحقوق)
- (١٩٨٦-١٩٩١، ١٩٩٤-١٩٩٦ مدير إدارة القانون الدولي والأوروبي)
- (١٩٩١-١٩٩٣ رئيس مجلس إدارة معهد البحوث بكلية الحقوق)
- (١٩٩٢-١٩٩٨ مدير مشارك لمركز بحوث حقوق الإنسان بجامعة ماستريخت)
- أستاذ حقوق الإنسان ومدير معهد هولندا لحقوق الإنسان ومدرسة هولندا لبحوث حقوق الإنسان (المعهد المشاركة: كليات الحقوق بجامعة أوترخت ولايدن وماستريخت وتيلبرغ وإراسماس (روتتردام)، وكلية الدراسات الإنسانية بجامعة أوترخت، ومعهد توبياس مايكل كاريل أسّر للقانون الدولي (لاهاي) (١٩٩٨ حتى الآن)

أنشطة مهنية أخرى

حاليا:

- عضو اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة التابعة للأمم المتحدة
- عضو اللجنة المعنية بحقوق الإنسان في المجلس الاستشاري للشؤون الدولية التابع لحكومة هولندا
- عضو المجلس الاستشاري للخدمة الدولية لحقوق الإنسان - جنيف
- عضو المجلس الاستشاري لمركز حقوق الإسكان وحالات الإخلاء - جنيف
- عضو مجلس لجنة هلسنكي بهولندا
- عضو المجلس الاستشاري لمؤسسة الصحة وحقوق الإنسان، هولندا
- عضو مجلس المعونة القانونية الأفريقية، ماستريخت، هولندا

- عضو هيئة تحرير نشرة هولندا الفصلية لحقوق الإنسان
 - عضو المجلس الاستشاري للنشرة الفصلية لحقوق الإنسان (الولايات المتحدة الأمريكية)
 - عضو المجلس الاستشاري لمجلة ماستريخت للقانون الأوروبي والقانون المقارن
 - عضو المجلس الاستشاري للمجلة الأفريقية لقانون حقوق الإنسان
- في الماضي (وليس بشكل كامل):
- عضو مناوب في اللجنة الفرعية لمنع التمييز وحماية حقوق الأقليات التابعة للأمم المتحدة (١٩٨٦-١٩٩١)
 - رئيس اللجنة الاستشارية المعنية بحقوق الإنسان والسياسة الخارجية لهولندا (١٩٩٢ ١٩٩٨)
 - رئيس وفد مملكة هولندا في الدورتين التاسعة والأربعين والخمسين للجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان (١٩٩٣ و ١٩٩٤) ومؤتمر الأمم المتحدة العالمي الثاني لحقوق الإنسان (١٩٩٣)
 - نائب رئيس الدورة التاسعة والأربعين للجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان (١٩٩٣)
 - المستشار الخاص لوفد مملكة هولندا بلجنة وضع المرأة التابعة للأمم المتحدة (١٩٩٦-١٩٩٩)؛ ومفاوض في الفريق العامل المعني بوضع مشروع بروتوكول اختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة
 - عضو المجلس الاستشاري للشؤون الدولية لهولندا ورئيس لجنة حقوق الإنسان التابعة لهذا المجلس (١٩٩٧-٢٠٠٢)
 - عضو هيئة تحرير مجلة هولندا لحقوق الإنسان (Tijdschrift voor de Rechten van de Mens) (١٩٨٢-١٩٩٠)
 - عضو هيئة تحرير مجلة القانون الدولي لهولندا (١٩٨١-٢٠٠٣)

عضوية المنظمات

عضو (ليس بشكل كامل) في:

- الجمعية الأمريكية للقانون الدولي
- رابطة القانون الدولي

- رابطة هولندا للقانون الدولي
- رابطة هولندا للقانون الأوروبي
- شارك في تأسيس الفرع الهولندي للجنة الحقوقيين الدولية عام ١٩٧٤
- الجمعية الأفريقية للقانون الدولي والقانون المقارن
- جمعية هولندا للشؤون الجنسانية والقانون

المنشورات

منشورات في مجال القانون الدستوري المقارن والقانون الإداري المقارن، والقانون الدولي، وقانون المنظمات الدولية، والقانون الوطني والأوروبي والدولي لحقوق الإنسان.

نائلة جبر محمد جبر علي (مصر)

- أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ - مساعدة وزير الخارجية لعلاقات متعددة الأطراف حتى الوقت الحاضر:
- ٢٠٠٣ حتى الوقت الحاضر: ممثلة شخصية لرئيس جمهورية مصر العربية لدى المنظمة الدولية للفرانكوفونية
- كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢ - ممثلة دائمة لجمهورية مصر العربية لدى مكتب الأمم المتحدة ومنظمات دولية أخرى في جنيف ولدى منظمة التجارة العالمية
- ١٩٩٩-٢٠٠٢: سفيرة فوق العادة ومفوضة لجمهورية مصر العربية لدى جمهورية جنوب أفريقيا وسفيرة فوق العادة ومفوضة لدى جمهورية بوتسوانا (غير مقيمة) ولدى مملكة ليسوتو (غير مقيمة)
- ١٩٩٧-١٩٩٩: نائبة مساعد الوزير لشؤون حقوق الإنسان والشؤون الاجتماعية والإنسانية الدولية بوزارة الخارجية
- ١٩٩٥-١٩٩٩: سكرتيرة خاصة لسيدة مصر الأولى، السيدة سوزان مبارك
- ١٩٩٨ حتى الوقت الحاضر: عضو في لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة
- ١٩٩٢-١٩٩٧: مديرة إدارة حقوق الإنسان بوزارة الخارجية
- ١٩٨٨-١٩٩٢: مستشارة في بعثة مصر الدائمة لدى الأمم المتحدة في جنيف
- ١٩٨٠-١٩٨٤: سكرتيرة أولى - مستشارة في سفارة جمهورية مصر العربية في باريس
- ١٩٧٧-١٩٨٠: مكتب الوكيل الأول لوزارة الخارجية، مدير مكتب رئيس الجمهورية
- اللغات الأجنبية: الفرنسية والانكليزية

الشهادات الجامعية

- ماجستير في العلاقات الدولية، جامعة القاهرة
- ماجستير في الآداب الفرنسية، جامعة برنو، تشيكوسلوفاكيا
- إجازة في العلوم الاقتصادية والسياسية، جامعة القاهرة

الأنشطة والخبرة العملية

- الأعمال التحضيرية الفنية، بما في ذلك إعداد مشروعات التقارير الوطنية إلى هيئات الأمم المتحدة لرصد معاهدة حقوق الإنسان.
- التنسيق مع السلطات والمنظمات غير الحكومية المختصة للأحداث العالمية التالية:
 - 1 - مؤتمر الأمم المتحدة التاسع بشأن منع الجريمة ومعاملة المجرمين، القاهرة، مصر، نيسان/أبريل ١٩٩٥ •
 - 2 - مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية، كوبنهاغن، آذار/مارس ١٩٩٥.
 - 3 - المؤتمر العالمي المعني بتخفيف حدة الكوارث الطبيعية، يوكوهاما، اليابان، أيار/مايو ١٩٩٤.
 - 4 - السنة الدولية للأسرة، ١٩٩٤.
- مسؤولة عن التعاون الفني مع اليونسيف، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، وإدارة الشؤون الإنسانية، وبرنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات، ومركز حقوق الإنسان، ١٩٩٢-١٩٩٩.
- منسقة للقضايا المتصلة بالمرأة والطفل والتنمية الاجتماعية في وزارة الخارجية المصرية، ١٩٩٢-١٩٩٩

المؤتمرات

شاركت في مؤتمرات واجتماعات الأمم المتحدة المتعلقة بقضايا حقوق الإنسان والقضايا الإنمائية والاجتماعية، خلال الفترة من ١٩٨٨ إلى ٢٠٠٥، ونزع السلاح والاتصالات من ٢٠٠٢ إلى ٢٠٠٥، وكذلك المؤتمرات والاجتماعات المتعلقة بالمسائل التجارية من ٢٠٠٢ إلى ٢٠٠٥. وتضمنت هذه الأنشطة ما يلي:

رئيسة وفد:

- لجنة حقوق الإنسان، جنيف، الدورات ٥٨-٦٢، الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥، اللجنة الفرعية المعنية بتعزيز حقوق الإنسان وحمايتها، الدورات ٥٣-٥٧، الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.
- الدورة الوزارية الحادية عشرة لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد)، ١٣-١٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ في ساو باولو.
- الاجتماع الوزاري للاحتفاء بالذكرى الأربعين لإنشاء مجموعة الـ ٧٧، يونيو ٢٠٠٤، في ساو باولو.
- استعراض منتصف المدة لمؤتمر الأمم المتحدة العاشر للتجارة والتنمية في بانكوك عام ٢٠٠٢.
- اللجنة التنفيذية لمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، الدورات ٥٢-٥٤، الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.
- اللجنة التحضيرية الثانية لمعاهدة عدم الانتشار، أيار/مايو ٢٠٠٣.
- للجنة التحضيرية الثانية للمرحلة الثانية من مؤتمر القمة العالمي لاجتماع المعلومات، ٢٠٠٥.

عضو وفد:

- الاجتماعات الوزارية والاجتماعات الوزارية المصغرة لمنظمة التجارة العالمية والاجتماعات الوزارية لمجموعة الـ ٢٠ في نيروبي (٠٣/٠٥)، ودافوس (٠١/٠٥)، وكانكون (٠٩/٠٣)، وشرم الشيخ (٠٦/٠٣)، وطوكيو (٠٢/٠٣).
- مؤتمر قمة مجموعة الـ ١٥، شباط/فبراير ٢٠٠٥، كاراكاس.
- اجتماعات الممثلين الشخصيين لرؤساء الدول لدى منظمة الفرانكوفونية في باريس (المجلس الدائم للفرانكوفونية).
- مؤتمر القمة العالمي لاجتماع المعلومات، كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣.
- المؤتمر العالمي لمكافحة العنصرية.
- دربان، جنوب أفريقيا، أيلول/سبتمبر ٢٠٠١.
- المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان، فيينا، ١٩٩٣.

- المؤتمر العالمي للسكان والتنمية، القاهرة، ١٩٩٤
- مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية، كوبنهاغن، ١٩٩٥
- مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالمرأة، بيجين، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥
- لجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، ١٩٨٨-١٩٩٨
- لجنة الأمم المتحدة الفرعية المعنية بمنع التمييز وحماية الأقليات، ١٩٨٨-١٩٩٢
- جمعية الصحة العالمية، الدورات ٥٥-٥٨، الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥
- مؤتمر العمل الدولي، الدورات ٩٠-٩٣، الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥

اللجان:

- عضو في لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، منذ عام ١٩٩٨

المناصب القيادية:

- رئيسة المجموعة الأفريقية في جنيف، ١ نيسان/أبريل إلى ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥
- رئيسة المجموعة العربية في جنيف، ١ أيار/مايو إلى ١ آب/أغسطس ٢٠٠٥
- رئيسة مجموعة ال ٢١ (نزع السلاح)، آذار/مارس ٢٠٠٥
- رئيسة اللجنة المعنية بالتجارة والبيئة، ٢٠٠٤/٢٠٠٥
- رئيسة مجموعة ال ٧٧ في جنيف، ٢٠٠٢
- رئيسة المجموعة العربية في جنيف، ١ آذار/مارس إلى ١ حزيران/يونيه ٢٠٠٢

شاركت في أفرقة المناقشة وقدمت أوراقا في مؤتمرات مختلفة مثل المؤتمرات التالية:

- ١ - منتدى آسيا/أفريقيا المعني بالتمكين الاقتصادي للمرأة، بانكوك، تايلند، ١٥-٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٧.
- ٢ - المؤتمر المعني بالإرهاب في منطقة المحيط الأطلسي، بروكسل، ٢٥-٢٦ نيسان/أبريل ١٩٩٧
- ٣ - المؤتمر المعني بالمرأة في أوروبا ومنطقة البحر المتوسط، المغرب، ٢٧-٢٩ أيار/مايو ١٩٩٤.

- ٤ - اجتماع مؤتمر الأمن والتعاون في أوروبا بشأن تنفيذ مسائل حقوق الإنسان، وارسو، بولندا، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣.
- ٥ - المؤتمر الدولي للتنمية الاجتماعية والفقير، أوكاكا، المكسيك، ٦-١٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣.
- شاركت وقدمت الأوراق ذات الصلة، كخبيرة للأمم المتحدة، في عدة اجتماعات وأفرقة وحلقات عمل بشأن حقوق الإنسان وحقوق المرأة، مثل:
- ١ - حلقة دراسية بشأن حقوق المرأة في الشرق الأوسط، الإسكندرية، مصر، حزيران/يونيه ٢٠٠٥
- ٢ - حلقة دراسية بشأن التحفظات على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، الخرطوم، السودان، كانون الأول/ديسمبر، ٢٠٠٤
- ٣ - ”ندوة دولية بشأن الأمم المتحدة وحقوق الإنسان“، جامعة باريس الثانية، باريس، أيلول/سبتمبر - تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤
- ٤ - حلقة عمل عقدتها اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة بشأن تبسيط نظام رفع التقارير إلى هيئات معاهدة حقوق الإنسان، أوترخت، هولندا، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤
- ٥ - حلقة عمل عقدتها اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة بشأن البروتوكول الاختياري الأول لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، برلين، ألمانيا، ٢٠٠١

الجوائز

وسام الاستحقاق المصري

منى غانم (سوريا)

اسم العائلة:	غانم
الاسم الشخصي:	منى
تاريخ الميلاد:	٣٠ آذار/مارس ١٩٦٩
الجنسية:	سورية
الحالة المدنية:	متزوجة ولها ولدان
التعليم والتدريب:	
المؤسسة	جامعة جون هوبكتر، كلية النظافة والصحة العامة، بالتيمور، الولايات المتحدة الأمريكية
التاريخ	١٩٩٦
الشهادة أو الدبلوم المتحصل عليه	ماجستير في الصحة العامة
المؤسسة	مركز دراسات الصحة العامة، دمشق
التاريخ	١٩٩٤
الشهادة أو الدبلوم المتحصل عليه	دبلوم مصدق عليه من منظمة الصحة العالمية في الصحة العامة
المؤسسة	كلية الطب - جامعة دمشق
التاريخ	١٩٩٢
الشهادة أو الدبلوم المتحصل عليه	بكالوريوس الطب
المؤسسة	مركز برامج الاتصالات، جامعة جون هوبكتر، بالتيمور الولايات المتحدة الأمريكية
التاريخ	١٩٩٦
التدريب المنجز	تدريب في شعبة الشرق الأوسط

منظمة الصحة العالمية، المكتب الإقليمي لشرق المتوسط، الإسكندرية، مصر	المؤسسة
١٩٩٦	التاريخ
تدريب في شعبة صحة الأسرة	التدريب المنجز
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا، الحكومة السورية، دمشق	المؤسسة
١٩٩٦	التاريخ
حلقة عمل إقليمية بشأن مجموعة البرامج الحاسوبية المتكاملة للمعلومات والخرائط والرسوم الجغرافية والإنترنت	التدريب المنجز
المراكز الاجتماعية في الجامعة الأمريكية في القاهرة (من جامعة هارفارد)، القاهرة، مصر	المؤسسة
١٩٩٧	التاريخ
العلم من أجل العمل: حلقة عمل بشأن الصحة الإنجابية في البلدان العربية	التدريب المنجز
مقر صندوق الأمم المتحدة للسكان، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية	المؤسسة
١٩٩٩	التاريخ
تدريب توجيهي لموظفي البرامج	التدريب المنجز
مقر برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، دمشق	المؤسسة
١٩٩٩	التاريخ
حلقة عمل للرصد والتقييم	التدريب المنجز
المجلس البريطاني، دمشق	المؤسسة
١٩٩٩	التاريخ
مهارات إدارة الوقت	التدريب المنجز

مقر برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، دمشق	المؤسسة
١٩٩٩	التاريخ
دورة عن مهارات الاتصال في الأعمال التجارية	التدريب المنجز
مركز التنمية والاتصال (واشنطن العاصمة)، الدار البيضاء، المغرب	المؤسسة
٢٠٠٠	التاريخ
حلقة عمل بشأن المهارات الإعلامية	التدريب المنجز
مقر برنامج الأمم المتحدة للسكان، عمان	المؤسسة
٢٠٠١	التاريخ
حلقة عمل عمان لإدارة البرامج	التدريب المنجز
معهد لندن للنظافة والصحة العامة	المؤسسة
٢٠٠١	التاريخ
دورة قصيرة الأجل بشأن "بحوث الصحة الجنسية والإنجابية"	التدريب المنجز

اللغات

اللغة	القراءة	التحدث	الكتابة
العربية	بطاقة	بطاقة	بإتقان
الانكليزية	بطاقة	بطاقة	بإتقان

عضوية الهيئات المهنية

الهيئة السورية لشؤون الأسرة

مهارات أخرى

مهارات الاتصال والتدريب:

- مدربة حلقات عمل: إنتاج مواد التعليم الصحي للعاملين في مجال التنقيف الصحي في البيان العملي الإقليمي لمنظمة الصحة العالمية (مركز التدريب والبحوث لصحة الفم، الجمهورية العربية السورية ١٩٩٧)
- مدربة طلبة الطب: المهارات الأساسية للعلاقات بين الطبيب والمرضى، الجمهورية العربية السورية (٢٠٠٠)
- ألفت محاضرات في المواضيع التالية:
 - المسائل المتعلقة بالصحة الإنجابية، جمعية تنظيم الأسرة السورية، ١٩٩٧-٢٠٠١
 - الحقوق الإنجابية، وزارة الصحة والاتحادات العامة النسائية، ١٩٩٧-٢٠٠١
 - صحة المراهقين الإنجابية، وزارة الصحة والاتحادات العامة النسائية، ١٩٩٧-٢٠٠٠
 - المهارات الحياتية الأساسية، المنظمات غير الحكومية المعنية بالمرأة، ٢٠٠٠-٢٠٠١
 - تنقيف السكان، اتحاد شببيبة الثورة، ٢٠٠١
 - العلاقة بين تمكين المرأة والتنمية البشرية، المركز الثقافي العربي، دمشق
 - المرأة العربية في السياسة، المركز الثقافي الأمريكي، دمشق، سورية (٢٠٠٢)
 - حقوق الإنسان وحقوق المرأة، حلقة عمل تدريبية لموظفي الأمم المتحدة في سورية، المكتب الميداني للأونروا، سورية (٢٠٠٣)

المنصب الحالي

رئيسة الهيئة السورية لشؤون الأسرة

السنوات التي قضتها مع المؤسسة

٢٠٠٤ حتى الوقت الحاضر

المؤهلات الرئيسية

منى غانم استشارية صحية أقدم، وراها عشرة اعوام من التجربة والخبرة الدولية. ويشمل ذلك مناصب عليا مع الحكومة السورية ومنظمات دولية. وقد عملت في تطوير المؤسسات الحكومية في مجالي صياغة السياسات الصحية وتنمية الموارد البشرية.

وتشمل مؤهلاتها ما يلي:

- خبرة واسعة في مجال التوعية والتدريب تغطي مجموعة كبيرة من المؤسسات على المستويين التعليمي والمهني
- خبرة في العمل في كلا القطاعين العام والخاص
- أخصائية في تعزيز المعرفة الصحية والسلوكيات والأنماط الصحية
- لديها خبرة مع عدة منظمات دولية في الإعداد للحلقات الدراسية وحلقات العمل واقتراحات البرامج الإنمائية للحكومة السورية
- تقديم المشورة والنصيحة في مجال التدريب إلى الحكومة والمنظمات غير الحكومية ورابطات مجتمعية أخرى
- مهارات قوية في الاتصال خطياً وشفوياً
- خبرة في إدارة تنفيذ المشاريع وتسهيلها، ناتجة عن المهام والانتدابات الكبرى التي اضطلعت بها في مجال الصحة والصحة الإنجابية

خبرة إقليمية محددة

- | | |
|--|---|
| المشاركة في أعمال التحضير للحلقة الدراسية الإعلامية الإقليمية السورية ١٩٩٩ | المشاركة في أعمال التحضير للحلقة الدراسية الإعلامية الإقليمية للصحافيين العرب عن المؤتمر الدولي للسكان والتنمية + ٥ سنوات، صندوق الأمم المتحدة للسكان، المكتب الإقليمي للعالم العربي التابع للاتحاد الدولي لتنظيم الأسرة والحكومة السورية |
| سورية ١٩٩٩ | مشاورة إقليمية بشأن القرى الصحية، عقدها المكتب الإقليمي لشرق المتوسط التابع لمنظمة الصحة العالمية |
| سورية ١٩٩٧-٢٠٠٤ | عقد حلقات عمل مكثفة للشباب في مختلف المحافظات بشأن المسائل المتعلقة بالشباب والصحة الإنجابية |
| سورية ١٩٩٧ | عرض إقليمي لمنظمة الصحة العالمية: تدريب ممرضات مساعدات من قبرص على مهارات التثقيف الصحي |
| سورية ١٩٩٧-٢٠٠١ | تدريب مقدمي خدمات الصحة الإنجابية على مهارات تقديم المشورة، وزارة الصحة. |

سجل الخبرة في المشاريع

التاريخ	١٩٩٤
الموقع	الجمهورية العربية السورية
الشركة	المشاركة في دورة تدريبية عن مرشد الصحة الأولية، وزارة التعليم، بالتعاون مع اليونيسيف
المنصب	مسؤولة فرقة عمل
التاريخ	١٩٩٤
الموقع	الجمهورية العربية السورية
الشركة	المشاركة في دورة تدريبية عن التثقيف الصحي لفائدة أساتذة معاهد تدريب المعلمين، وزارة التعليم، بالتعاون مع اليونيسيف
المنصب	مسؤولة فرقة عمل
التاريخ	١٩٩٥
الموقع	سورية
الشركة	المشاركة في حلقة عمل عن إدماج المعارف الصحية في المناهج المدرسية، وزارة التعليم، بالتعاون مع المكتب الإقليمي لشرق المتوسط التابع لمنظمة الصحة العالمية
المنصب	مسؤولة فرقة عمل
التاريخ	١٩٩٧
الموقع	البحرين
الشركة	المشاركة في مشاورات المكتب الإقليمي لشرق المتوسط التابع لمنظمة الصحة العالمية عن السياسات والاستراتيجيات الرامية إلى تعزيز السلوكيات وأنماط الحياة الصحية
المنصب	استشارية لأمد قصير

سجل الخبرة المهنية

التاريخ	١٩٩٥-١٩٩٤
الموقع	دمشق
الشركة	وزارة الصحة
المنصب	موظفة صحة ومرشدة صحية
التاريخ	١٩٩٦
الموقع	المكتب الميداني بسورية
الشركة	صندوق الأمم المتحدة للسكان
المنصب	موظفة فنية بمشروع وطني
التاريخ	٢٠٠٢-١٩٩٦
الموقع	المكتب الميداني بسورية
الشركة	صندوق الأمم المتحدة للسكان
المنصب	موظفة ببرنامج وطني
التاريخ	٢٠٠٢- آب/أغسطس ٢٠٠٤
الموقع	سورية
الشركة	صندوق الأمم المتحدة للسكان
المنصب	مساعدة ممثل صندوق الأمم المتحدة للسكان

خبرات أخرى

- تقديم ورقة عن الصحة الإنجابية للمراهقين، المكتب الإقليمي لشرق المتوسط التابع لمنظمة الصحة العالمية، مشاورات حول السياسات والاستراتيجيات الرامية إلى تعزيز السلوكيات وأنماط الحياة الصحية، البحرين، ١٩٩٧
- المشاركة في المؤتمر الدولي عن السكان والصحة الإنجابية في العالم الإسلامي، في جامعة الأزهر، مصر، ١٩٩٨

- المشاركة في حلقة عمل عن الصحة الإنجابية نظمتها ورشة الموارد العربية ومركز برامج الاتصالات/جامعة جون هوبكنز، قبرص، ١٩٩٨
- عرض تجربة ناجحة من سوريا عن الصحة الإنجابية للمراهقين، في حلقة العمل عن الصحة الإنجابية، قبرص، ١٩٩٨

أنتونيا غوفافا (زمبابوي)

المعلومات الشخصية

الاسم: (السيدة) أنتونيا غوفافا

تاريخ الميلاد: ٧ تموز/يوليه ١٩٦٠

التعليم: ليسانس الحقوق

جامعة زمبابوي، ١٩٨٥

ليسانس الحقوق

جامعة زمبابوي، ١٩٨٢

لغات العمل: الانكليزية

المسار الوظيفي

نيسان/أبريل ٢٠٠١ إلى تاريخه: قاضية بالمحكمة العليا في زمبابوي.

كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ - مديرة المشورة القانونية،

نيسان/أبريل ٢٠٠١: مكتب النائب العام

آب/أغسطس ٢٠٠٠ - كانون مديرة المشورة القانونية بالنيابة،

الأول/ديسمبر ٢٠٠٠: مكتب النائب العام

شباط/فبراير ١٩٩٢ - آب/ عملت بإدارة المشورة القانونية بمكتب النائب العام، حيث

عُهد إليها بمسؤولية تقديم المشورة القانونية لجميع الإدارات

الحكومية، ودراسة الاتفاقات الدولية وصياغتها والتفاوض

بشأنها، وتمحيص المحاضر المقدمة إلى الرئيس وإقرارها،

والإشراف على الموظفين المتدئين. وأصبحت أيضا عضوا

مؤسسا للجنة المشتركة بين الوزارات المعنية بحقوق

الإنسان، التي تتولى مهام تقديم المشورة إلى الحكومة عن

التزاماتها بموجب اتفاقيات حقوق الإنسان، وإعداد وتقديم

التقارير إلى لجان الأمم المتحدة وإلى المفوضية الأفريقية.

آب، أغسطس ١٩٩١: رقيت إلى منصب كبيرة موظفي الشؤون القانونية

نيسان/أبريل ١٩٨٣ - شباط / مسؤولة قانونية تشتمل مهامها على الملاحقة القضائية
 فبراير ١٩٩١: لحالات الغش الخطيرة، والاعتصاب والقتل العمد، في
 المحكمة الجزئية ومحكمة الاستئناف والمحكمة العليا.

خبرات أخرى

- عضو لجنة الأمم المتحدة المعنية باتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، ١٩٩٨.
- قدمت ورقة عن "اتفاقية حقوق الطفل" في حلقة عمل حول حقوق الإنسان نظمها صندوق أبحاث حقوق الإنسان وتوثيقها في أفريقيا الجنوبية، تموز/يوليه ١٩٩٩.
- قدمت ورقة بعنوان "نظرة عامة على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة مع التأكيد على الالتزام بالإبلاغ" في حلقة عمل نظمتها اللجنة المشتركة بين الوزارات المعنية بحقوق الإنسان والقانون الإنساني، هراري، آب/أغسطس ١٩٩٩.
- قدمت ورقة بعنوان "نظرة عامة على الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان وحقوق الشعوب مع التأكيد على الالتزام بالإبلاغ" في حلقة عمل نظمها صندوق أبحاث حقوق الإنسان وتوثيقها لأفريقيا الجنوبية، ملاوي، تموز/يوليه ٢٠٠٠.
- شاركت في صياغة البروتوكول الخاص بالقضاء على الفساد للجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي، حزيران/يونيه ٢٠٠٠.
- مقررة لمؤتمر استخدام الأراضي الذي نظمته وزارة الأراضي بالاشتراك مع منظمة الأغذية والزراعة، هراري.
- قدمت ورقة بعنوان "الأخلاقيات في حكومة زمبابوي" للمؤتمر العالمي المعني بالأخلاقيات في الحكومة، واشنطن العاصمة ١٩٩٦.
- عرضت تقرير زيمبابوي الثاني والثالث أمام اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان وحقوق الشعوب في دورتها العادية الحادية والعشرين، موريتانيا، نيسان/أبريل ١٩٩٧.
- خبيرة في مكتب M.R/M Consultants في مجال إعداد الوصايا وإنفاذها، والميراث دون وصية في زمبابوي، والأوقاف. هراري، ١٩٩٧.
- عضو جمعية المحاميات في زمبابوي.

- عضو مجلس أمناء الصندوق التمويلي للمرأة في زمبابوي.
 - عضو سابق في فرقة العمل المعنية بتسويق المؤسسات المملوكة للدولة وخصخصتها.
- التدريب المهني والحلقات الدراسية وحلقات العمل**
- شهادة في الصياغة القانونية، مكتب الدراسات البرلمانية والتدريب، نيودلهي، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى شباط/فبراير ١٩٩٣.
 - شهادة في الجوانب القانونية لإدارة الدين، معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث، هراري، تموز/يوليه ١٩٩٣.
 - مقررة للحلقة الدراسية لمؤسسة رويال فالينبرج الإقليمية بشأن التزامات الدول الأطراف في الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان وحقوق الشعوب، مع التأكيد على الالتزام بالإبلاغ، هراري، آب/أغسطس ١٩٩٣.
 - حلقة دراسية إقليمية للجنة الدولية للصليب الأحمر عن تنفيذ القانون الإنساني الدولي، هراري ١٩٩٤.
 - برنامج عن الأخلاقيات في الحكومة ودوائر الأعمال، برنامج الزوار الدوليين: مكتب التعليم والشؤون الثقافية، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٩٤.
 - حلقة العمل الإقليمية للكونونولث للمسؤولين عن التزامات الإبلاغ، لوساكا ١٩٩٥.
 - الجوانب القانونية للخصخصة، معهد القانون الدولي، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٩٦.
 - دورة تدريبية للمحامين في المشاريع والاستثمار، المعهد الدولي لقانون التنمية، إيطاليا، ٢٠٠٠.

الدكتورة روث هالبرين كداري (إسرائيل)

الدكتورة هالبرين كداري خبيرة مختصة بقانون الأسرة، وناقدة نسوية للقانون وحقوق المرأة في إسرائيل، وهي مديرة مركز ريمان للنهوض بوضع المرأة في جامعة بار إيلان، فضلا عن اضطلاعها بدور وطني كرئيسة للجنة الاستشارية لهيئة النهوض بوضع المرأة في مكتب رئيس الوزراء. ولديها خبرة واسعة في آليات الأمم المتحدة المتعلقة بالشؤون الجنسانية وحقوق المرأة.

المسار الأكاديمي

منذ سنة ١٩٩٢ جامعة بار إيلان، رامات غان، إسرائيل

محاضرة أقدم (منذ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩).

مجالات التدريس والبحث: قانون الأسرة، فقه القضاء النسوي وأخلاقيات علم الأحياء.

مديرة، مركز روث وإيمانويل ريمان الدولي للنهوض بالمرأة (منذ ٢٠٠١).

الجوائز

جائزة زلنتر لعالم القانون الشاب المتميز في إسرائيل (٢٠٠٠)

جائزة بوغاش للبحث في القانون اليهودي (٢٠٠١ - ٢٠٠٢)

جائزة يوويل بلوش النسوية لإسرائيل، من النساء إلى النساء في الولايات المتحدة/إسرائيل (٢٠٠٢)

جائزة دافنا الإسرائيلية لبحوث الشؤون الجنسانية (مناصفة مع الدكتورة برينا بوغوش) (٢٠٠٤)

المنح

مؤسسة العلوم الإسرائيلية ٢٠٠٠-٢٠٠١، منحة بحثية: "نوع الجنس، والسلطة والممارسة المهنية في حالات الطلاق في إسرائيل" بالاشتراك مع الدكتورة برينا بوغوش، قسم العلوم السياسية، جامعة بار إيلان

مؤسسة العلوم الإسرائيلية ٢٠٠٥-٢٠٠٨، منحة بحثية: "نشر الأسرار العائلية: عملية اتخاذ القرار القضائي ونشر قرارات محاكم الأسرة في عصر قواعد البيانات المحوسبة"، بالاشتراك مع الدكتورة برينا بوغوش، قسم العلوم السياسية، جامعة بار إيلان، و السيد إيال قطفان، كلية الحقوق، جامعة بار إيلان

الخبرة المهنية	
مكتب رئيس الوزراء، القدس، إسرائيل	منذ سنة ٢٠٠٢
رئيسة اللجنة الاستشارية لهيئة النهوض بوضع المرأة	
لجنة وضع المرأة التابعة للأمم المتحدة	آذار/مارس ٢٠٠٥
رئيسة الوفد الإسرائيلي إلى الدورة التاسعة والأربعين للجنة وضع المرأة	
الاجتماع التحضيري الإقليمي للجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأوروبا لاستعراض السنوات العشر لتنفيذ منهاج عمل بيجين (بيجين + ١٠)	كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤
رئيسة الوفد الإسرائيلي؛ عضو بحلقة النقاش	
لجنة وضع المرأة التابعة للأمم المتحدة	آذار/مارس ٢٠٠٤
رئيسة الوفد الإسرائيلي إلى الدورة الثامنة والأربعين للجنة وضع المرأة	
لجنة وضع المرأة التابعة للأمم المتحدة	آذار/مارس ٢٠٠٣
رئيسة الوفد الإسرائيلي إلى الدورة السابعة والأربعين للجنة وضع المرأة	
وزارة العدل ووزارة الشؤون الخارجية، القدس، إسرائيل	٢٠٠٠-٢٠٠١
أعدت التقرير الدوري الرسمي الثالث لإسرائيل بموجب اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، المقدم إلى اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة التابعة للأمم المتحدة، في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١، وقدمته إلى الأمم المتحدة في تموز/يوليه ٢٠٠٥.	
المركز المتعدد التخصصات للأعمال التجارية والقانون والتكنولوجيا، هرزلييا، إسرائيل	١٩٩٧-٢٠٠٠
إلقاء محاضرات في قانون الأسرة وفقه القضاء النسوي وأخلاقيات علم الأحياء.	

وزارة العدل، القدس، إسرائيل	٢٠٠٣-١٩٩٩
لجنة الإصلاح المعنية بحقوق الطفل: عضو بالهيئة العامة؛ وعضو باللجنة الفرعية المعنية بالطفل داخل الأسرة؛ وعضو بالفريق العامل المعني بالمسؤولية الوالدية	
التحالف الدولي من أجل حقوق المرأة اليهودية المعضولة (أي التي لا تستطيع الزواج لعدم إثبات وفاة زوجها أو لرفض زوجها طلاقها)، عضو باللجنة العامة؛ وعضو باللجنة القانونية	منذ سنة ٢٠٠٢
معهد ششتر للدراسات اليهودية، القدس، إسرائيل	منذ سنة ٢٠٠٠
عضو بالمجلس الاستشاري الدولي لوضع المرأة في التشريعة اليهودية	
وزارة العدل ووزارة الشؤون الخارجية، القدس، إسرائيل	١٩٩٧-١٩٩٦
أعدت التقريرين الرسميين الموحدتين، الأول والثاني لإسرائيل بموجب اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، المقدمين إلى اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة التابعة للأمم المتحدة، في آذار/مارس ١٩٩٧، وقدمتهما إلى الأمم المتحدة في تموز/يوليه ١٩٩٧.	
لجنة الكنيست المعنية بالتهوض بالمرأة	١٩٩٩-١٩٩٦
مستشارة قانونية للجنة الفرعية المعنية بقانون الأسرة.	
كوخ: منتدى النساء المتدينات، عضو مؤسس؛ عضو بالفريق العامل المعني بإعداد الاتفاق النموذجي للخطوبة؛ عضو بمجلس السياسات	منذ سنة ١٩٩٧
الرابطة الإسرائيلية لدراسات الشؤون الجنسانية والقضايا النسوية؛ عضو مؤسس؛ وعضو بمجلس الإدارة	٢٠٠٠-١٩٩٧
الشبكة النسائية الإسرائيلية، عضو الفريق القانوني	منذ سنة ١٩٩٤
عضو نقابة المحامين الإسرائيليين.	منذ سنة ١٩٩٤

مندلسون ويركوي، تل أبيب، إسرائيل	١٩٩٤
تدريب قانوني، تخصص قانون الأسرة.	
المحكمة العليا لإسرائيل	١٩٩٣
كاتبة للقاضي الأستاذ الدكتور أهرون باراك (حاليا رئيس قضاة المحكمة العليا).	

منشورات مختارة

الكتب

“*Women in Israel: A State of Their Own*”, University of Pennsylvania Press, 2004.

المقالات

“Husband's Adultery as a Ground for Diveorce”, 7 *Mehkarei Mishpat* (Barllan Law Studies) 297-329 (1989) (Herbrew) ”.

“Redefining Parenthood,” 29 *California Western Int'l L. J.* (Spring 1999), 313-337.

“To Leave Life Behind: Maternal-Fetal Relationship and Post-Mortem Cesareans”, in *Dilemmas in medical Ethics*, Raffi Cohen-Almagor ed., Van-Lear Institute: Jerusalem 2002, 107-136 (Hebrew).

“Towards Concluding Civil Family Law – Israel Style”, 17 *Mehkarei Mishpat* (Bar-Ilan Law Studies) 105-157 (2001) (Hebrew).

“Women, Religion and Multiculturalism in Israel”, 5 *UCLA Journal of International Law and Foreign Affairs* 339-366 (2000).

“Gender and Divorce Mediation in Israel”, (together with Bryna Bogoch and Yael Ronen), 7 *Hamishpat* 335-372 (2002) (Hebrew).

“Expressions of Legal Pluralism in Israel”, in *Jewish Family Law in the State of Israel*, Michael D.A. Freeman ed., Global Publications State University of New York: Bing-hamton, 185-244 (2002).

“Wife Support: From Perception of Difference to Perception of [In]Equality”, 7 *Mishpat u'Mimshal* (Haifa Studies in Law and Governance) 767-811 (2003), (Hebrew).

“Feminist Legal Theory, Social Change, and the Advancement of Women in Israel”, يرتقب أن تنشر في مجلة *Tarbut Demokratit* (دراسات جامعة بار – إعلان في الثقافة الديمقراطية)، عددا خاصا، إحياء لذكرى الأستاذة دافنا إيزرائيلي (٢٠٠٥)، ٣٠ صفحة تقريبا (بالعبرية).

“Divorce Israeli Style: Professional Perceptions of Gender and Power in Mediated and Lawyer- Negotiated Divorces”, *Law and Policy* (2006) (بالاشتراك مع برينا بوغوش)،

ويرتقب نشرها في مجلة

الخلفية التعليمية

كلية بيل للقانون، نيو هافن، ولاية كونيتكت

باحثة زائرة (تموز/يوليه - آب/أغسطس ٢٠٠٣)

بيت موراشا، معهد الدراسات اليهودية العليا، القدس، إسرائيل

حائزة على زمالة برنامج قادة حركة الدراسات اليهودية العليا لأجل النساء (السنة الدراسية

٢٠٠٣-٢٠٠٤)

جامعة تل أبيب، كلية علم الاجتماع، تل أبيب، إسرائيل

حائزة على زمالة لما بعد الدكتوراه (السنة الدراسية ١٩٩٦-١٩٩٧)

الجوائز المحرزة: جائزة شوف

كلية بيل للقانون، نيو هافن، ولاية كونيتكت

حائزة على دكتوراه في العلوم القانونية، حزيران ١٩٩٣، رسالة دكتوراه بعنوان: “العلاقة المتداخلة بين نظم القضاء الدينية والنظام القانوني العلماني”، هيئة الإشراف على رسالة الدكتوراه في العلوم القانونية برئاسة الأستاذ بيرك مارشال.

الجوائز المحرزة: منحة فولبرايت الدراسية (أحرزت لكامل فترة الدراسات في الخارج)؛ زمالة ج. د. روكفيلر الثالث في البرنامج الخاص بالمؤسسات التي لا تستهدف الربح في جامعة بيل (صيف ١٩٩١)؛ المؤسسة التذكارية للثقافة اليهودية.

كلية بيل للقانون، نيو هافن، ولاية كونيتكت

ماجستير في القانون، أيار/مايو ١٩٩٠

جامعة بار - إيلان، رامات غان، إسرائيل

ليسانس في القانون، حزيران/يونيه ١٩٨٩ مع مرتبة الشرف، المرتبة الأولى من بين ٨٠ طالبا

الجوائز المحرزة: قائمة العميد الشرفية (١٩٨٦-١٩٨٨)؛ جائزة الكنيست الإسرائيلي التقديرية (١٩٨٨)؛ جائزة فينكل للطالبات الواعدات (١٩٨٨-١٩٩٨)؛ حائزة للمرتبة الأولى في منافسة ويلر فاند للدراسات المبدعة في القانون اليهودي (١٩٨٧).

الأنشطة الأكاديمية الأخرى

- ٢٠٠٥ مديرة الدورة الأكاديمية بشأن قانون الأسرة، نقابة المحامين الإسرائيلية
- ٢٠٠٢-٢٠٠١ مديرة الدورة الأكاديمية المنظمة لفائدة مستشاري وضع المرأة في المجالس البلدية بإشراف مكتب رئيس الوزراء
- ١٩٩٨-١٩٩٧ مديرة برامج بشأن قانون الأسرة موجهة للمحامين، مركز القانون التجاري، جامعة بار - إيلان.
- ٢٠٠٥-١٩٩٧ تنظيم مؤتمرات أكاديمية (قائمة جزئية):
- زراعة الأعضاء في إسرائيل (بار - إيلان، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧)
- محاكم الأسرة في إسرائيل (بار - إيلان، كانون الثاني/يناير ١٩٩٨)
- المؤتمر التأسيسي للرابطة الإسرائيلية للدراسات النسائية (بار - إيلان، كانون الثاني/يناير ١٩٩٨)
- تكنولوجيات الإنجاب الجديدة (بار - إيلان، شباط/فبراير ١٩٩٨)
- معالجة محاكم الأسرة لمسألة العنف العائلي (بار - إيلان، آذار/مارس ١٩٩٩)
- الزواج والحرية والمساواة: هل يتماشى الثلاثة؟ (بار - إيلان، حزيران/يونيه ١٩٩٩)
- المرأة وديانتها اليهودية (القدس، تموز/يوليه ١٩٩٩)
- التعليم القانوني النسائي (بار-إيلان، كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣)
- المؤتمر السنوي الأول بشأن المرأة والأسرة والقانون (بار - إيلان، كانون الثاني/يناير ٢٠٠٤)
- المؤتمر السنوي الثاني بشأن المرأة والأسرة والقانون (بار - إيلان، كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥)
- المرأة وديانتها اليهودية (القدس، حزيران/يونيه ٢٠٠٥)
- المؤتمر السنوي لنقابة المحامين الإسرائيلية (إيلات، أيار/مايو ٢٠٠٥، ٢٠٠٦)

”الخلق على صورة الله: التحديات الأخلاقية للأبحاث في مجال الخلايا الجذعية والإخصاب الأنبوي“، مؤتمر دولي منظم بالتعاون مع جامعة كولومبيا (بار - إيلان، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥)

حلول لمواجهة رفض وثيقة الطلاق الدينية (الغت) في القضايا المدنية (بار - إيلان، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥)

”نوع الجنس والدين والمجتمع“، مؤتمر دولي، برنامج نوع الجنس المتعدد الاختصاصات (بار - إيلان، أيار/مايو ٢٠٠٦)

٢٠٠٥-١٩٩٧ محاضرات أكاديمية وعمامة مختارة:

تعاطي الحوامل للمخدرات (الجامعة العبرية، كانون الثاني/يناير ١٩٩٧)

تحديد لحظة الوفاة (جامعة بار - إيلان، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧)

العمليات القيصرية بعد الوفاة (معهد فان - لير، كانون الثاني/يناير ١٩٩٨)

نحو إعادة تعريف معنى الأبوة (جامعة بار - إيلان، شباط/فبراير ١٩٩٨)

الأبوة والتكنولوجيا الإنجابية الجديدة (كلمة مقدمة أمام قضاة، القدس، أيار/مايو ١٩٩٨)

المستجدات في مسألتى النفقة وإعالة الزوجة في إسرائيل (محاضرات ألقيت أمام محامين، حيفا وجامعة بار - إيلان، آذار/مارس وأيار/مايو ١٩٩٨)

المرأة في إسرائيل في ذكرى تأسيسها الخمسين (إقامة الرئيس، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨)

في سبيل قانون مدني للأسرة في إسرائيل (جامعة بار - إيلان، كانون الثاني/يناير ١٩٩٩؛ كلمات ألقيت أمام قضاة، نيسان/أبريل وحزيران/يونيه ١٩٩٩، وآذار/مارس ٢٠٠٠)

إعادة تعريف الأبوة: المنظوران الأمريكي والإسرائيلي (الاجتماع السنوي لرابطة القانون والمجتمع، شيكاغو، أيار/مايو ١٩٩٩)

تشكيل نوع الجنس في الزواج والطلاق في التشريع الديني اليهودي
(جامعة بار - إيلان، حزيران/يونيه ١٩٩٩؛ مؤتمر الحركة النسائية
الأرثوذكسية، القدس، تموز/يوليه ١٩٩٩)

هل الزواج بأي كان أفضل من عدم الزواج؟ (المؤتمر الدولي الثالث
بشأن الحركة النسائية الأرثوذكسية، الائتلاف الأورثوذكسي
اليهودي النسائي، نيويورك، شباط/فبراير ٢٠٠٠)

استعمار المرأة - المنظور الإسرائيلي (جامعة كاليفورنيا،
لوس أنجليس، مؤتمر مجلة القانون الدولي والشؤون الخارجية،
نيسان/أبريل ٢٠٠٠)

النظريات النسائية القانونية ووضع المرأة في إسرائيل (مؤتمر دولي عن
المرأة والقانون، معهد فان - لير بالقدس، آذار/مارس ٢٠٠١؛
الاجتماع السنوي لرابطة القانون والمجتمع، بودابست، أيار/مايو
٢٠٠١)

التحديات الحالية أمام الحركة الصهيونية الدينية (مؤتمر مجلة إيداه
بشأن الأرثوذكسية الحديثة، القدس، تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١)
إلغاء الخطوبة حلاً لمشكل "المرأة المضلوعة" (Agunah) (محاضرة
خاصة، نقابة المحامين الإسرائيلية، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١)

اتفاقات ما قبل الزواج (محاضرات عن قانون الأسرة، نقابة المحامين
الإسرائيلية، كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١، آذار/مارس ٢٠٠٣)
النتائج الاقتصادية للطلاق (محاضرة خاصة، هيئة المحامين الإسرائيلية،
كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢، آذار/مارس ٢٠٠٣)

إقصاء المرأة وإدماجها في خطاب التشريع الديني اليهودي (مؤتمر عن
القانون والآداب، جامعة بار - إيلان، أيار/مايو ٢٠٠٢)

تحديات الحركة النسائية في مجال الأسرة (كلمة ألقيت أمام قضاة
قانون الأسرة، حزيران/يونيه ٢٠٠٢)

الوساطة في الطلاق (محاضرات عن قانون الأسرة، نقابة المحامين
الإسرائيلية، آذار/مارس ٢٠٠٣)

الأسرة الجديدة: القانون والتغيير الاجتماعي (كلمة ألقيت أمام جميع
قضاة محاكم الأسرة، نيسان/أبريل ٢٠٠٣)

- التغييرات في وضع المرأة في إطار الشريعة اليهودية (مركز شؤون الدين والمجتمع والدولة، القدس، حزيران/يونيه ٢٠٠٣)
- المرأة والرجل والطلاق (اليهودي): من المستفيد من العدالة؟ (كلمة ألقيت أمام الائتلاف الأرثوذكسي اليهودي النسائي، نيويورك، شباط/فبراير ٢٠٠٤)
- مجموعة محاضرات باربارا بلاك بشأن نوع الجنس والقانون، كلية كولومبيا للقانون: فلنتذكر السيدات: المرأة والدين والقانون في إسرائيل (شباط/فبراير ٢٠٠٤)
- القانون المدني للإعالة الزوجية في إسرائيل (الاجتماع السنوي لنقابة المحامين الإسرائيلية، إيلات، أيار/مايو ٢٠٠٤)
- المرأة في إسرائيل (مركز فيزنتال للتسامح، نيويورك، باسم قنصلية إسرائيل، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤)
- ”وقص على أبنائك تلك الأنباء دون بناتك“ (متحدثة رئيسية أمام الرابطة الإسرائيلية لعلم اللغويات التطبيقية، تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤)
- الإلغاء الرجعي لوثيقة الطلاق الدينية (الغت) (كلمة ألقيت أمام جميع قضاة محاكم الأسرة، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٤)
- اتفاقات الطلاق (الاجتماع السنوي، شعبة قانون الأسرة، نقابة المحامين الإسرائيلية، إيلات، كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥)
- المستجدات في قضاء قانون الأسرة (محاضرات عن قانون الأسرة، نقابة المحامين الإسرائيلية، آذار/مارس ٢٠٠٥)
- ”كيف تصبح إنساناً؟“ نضال روزا جيتزبرغ - غينوسار لتصير محامية في فلسطين (مؤتمر عن القانون ونوع الجنس والتغيير الاجتماعي، جامعة تل أبيب، نيسان/أبريل ٢٠٠٥)
- وضع قانون الأسرة في إسرائيل (القضاة والمحاكم والمجتمع الإسرائيلي، كلية القانون بجامعة حيفا، بالاشتراك مع المحكمة العليا، أيار/مايو ٢٠٠٥)

أديلين ماغلوار شانسي (هايتي)

ولدت في بور - أو - برانس في ٤ نيسان/أبريل ١٩٣١

لغات العمل: الفرنسية، والكريولية، والانكليزية

تشغل حاليا منصب وزيرة الشؤون النسائية وحقوق المرأة، في الحكومة المؤقتة لجمهورية هايتي

اختصاصية في تعليم الكبار، وكانت مسؤولة عن وضع وتنفيذ برامج تعليمية موجهة للنساء في مجالات محو الأمية وحقوق المرأة وحقوق المعاقين وأسرهم. واستفادت من خبرتها كمربية في أوساط المهاجرين في كندا حيث قضت مدة طويلة بعيدا عن بلدها (١٩٦٥-١٩٨٦) وحيث كانت عضوة لوزارة التعليم في لجنة حقوق الإنسان التابعة لحكومة كيبك (١٩٨٤-١٩٨٦). وشغلت في هايتي منصب وزيرة الدولة لشؤون محو الأمية (١٩٩٦-١٩٩٧).

وفي جميع مجالات العمل، تساهم في النهوض بالمرأة، وفي نشر وترسيخ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، واتفاقية البلدان الأمريكية لمنع العنف ضد المرأة والمعاقبة عليه والقضاء على جميع أشكاله (اتفاقية بيليم دو بارا) اللتين صدقت عليهما هايتي، وذلك عن طريق المؤتمرات والمنشورات والدعوة المستمرة.

وحصلت السيدة أديلين شانسي ماغلوار على دبلومات من كلية الحقوق ومدرسة المعلمين العليا التابعتين لجامعة هايتي. وحصلت أيضا على ماجستير في تعليم الكبار من كلية علوم التربية التابعة لجامعة مونتريال حيث أكملت دراستها لنيل الدكتوراه.

وشاركت بصفقتها وزيرة الشؤون النسائية وحقوق المرأة كعضوة في فريق المناقشة في مؤتمر صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة المعني بالعدل والمرأة في البلدان الخارجة من صراعات (نيويورك، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤) وفي أعمال اجتماع المتابعة (ستوكهولم، آب/أغسطس ٢٠٠٥). وتحدثت في مناسبتين من منصة الأمم المتحدة، في الذكرى السنوية العاشرة لإعلان القاهرة (تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤) وبيجين + ١٠ (آذار/مارس ٢٠٠٥). وشاركت بصفقتها المندوبة الرئيسية للجنة البلدان الأمريكية للمرأة التابعة لمنظمة الدول الأمريكية والمهينة الوطنية لتعزيز آلية متابعة اتفاقية بيليم دو بارا في الاجتماع الوزاري (نيسان/أبريل ٢٠٠٤) وفي الاجتماع النظامي الثاني لإدارة اللجنة النسائية للبلدان الأمريكية/منظمة البلدان الأمريكية (كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥).

منشورات وكلمات

“L’analphabétisme chez les femmes immigrantes haïtiennes”, University of Montreal, Faculty of Educational Science, La Librairie publishers of the University of Montreal, 168 p., 1981.

“Femmes immigrantes et politiques gouvernementales” in *Collectif Paroles*, No. 28, pp. 25-26, 1984.

“Femmes haïtiennes au Québec: éducation dans le réseau communautaire”, Eighth biennial conference of the Canadian Society of Ethnic Studies: Immigrants and ethnic groups in urban environments, Montreal, 1985.

“L’Education: une bataille idéologique”, in *Théories et Pratiques de la Lutte des femmes*, pp. 25-30, CRESSFED, Port-au-Prince, 1987.

“Alphabétisation et droits humains”. Commission to draft the governmental action plan, Presidential Commission, Sub-Commission on Education, Port-au-Prince, 1994.

وزارة المرأة وحقوق المرأة

إطار للسياسات والعديد من البيانات بشأن قضايا مواءمة تشريعات هايتي مع الاتفاقيات الدولية، والمشكلات الجنسانية وتحليل جنساني مقارن، والعنف ضد المرأة، وتحقيق العدل للمرأة، وتأنيث الفقر، وممارسة المرأة للأعمال الحرة، والمرأة والسياسة.

روزاريو ج. مانالو (الفلبين)

تاريخ ومكان الميلاد: ٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٣٥، مانيلا، الفلبين

لغات العمل: الانكليزية والإسبانية

الوظيفة/المهمة الحالية

رئيسة اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة في نيويورك

أستاذة في كليات وجامعات مختلفة في مانيلا

الأنشطة المهنية الرئيسية

التدريس والبحث؛

الخدمات الاستشارية

المؤهلات الدراسية

ليسانس الآداب في السلك الدبلوماسي

ليسانس في الحقوق

ماجستير في الإدارة العامة

ماجستير في الدراسات الدولية والدبلوماسية

الأنشطة الرئيسية الأخرى في المجالات ذات الصلة بولاية الهيئة التعاقدية المعنية

مركز التنسيق الخاص بالمهاجرات في اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

عضوة في الفريق العامل في اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة المعني بوضع مشروع

توصية عامة بشأن المهاجرات

قائمة بأحدث المنشورات

“The Millenium Development Goals: Bane or Boon for Women's Rights ?”

“The Development Policy of the UN: The Role of the BPFA and CEDAW”

فيوليتا نوباور (سلوفينيا)

تاريخ ومكان الميلاد: ٣١ آذار/مارس ١٩٥٤، بوستونا

اللغة الأولى: السلوفينية

لغة العمل: الانكليزية

اللغات الأخرى: تتقن الإيطالية والصربية والكرواتية، وتلم بالفرنسية

المنصب الحالي/الوظيفة الحالية

- منسقة التعاون الدولي، مكتب حكومة جمهورية سلوفينيا لتكافؤ الفرص
- أمينة إحدى هيئات العمل وعضو في أربع هيئات عمل أنشئت بموجب قرار حكومة سلوفينيا (بشأن حقوق الإنسان وتنسيق الأنشطة الوطنية في المنظمات الحكومية الدولية)
- عضو في الأفرقة العاملة على المستوى الوزاري (وزارة العمل والأسرة والشؤون الاجتماعية)

الأنشطة المهنية الرئيسية

- ١٩٩٢ - منسقة التعاون الدولي، مكتب حكومة جمهورية سلوفينيا لتكافؤ الفرص
- تمثيل حكومة جمهورية سلوفينيا في اللجان/الهيئات المكلفة بتحديد وتنفيذ الأنشطة الرامية إلى تعزيز المساواة بين الجنسين لمجلس أوروبا، الاتحاد الأوروبي، ميثاق تحقيق الاستقرار لجنوب شرق أوروبا وجماعة العمل في جبال الألب والبحر الأدرياتيكي
- تنسيق إعداد التقارير الوطنية بموجب اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة
- عضو في الوفود الوطنية، تقدم التقارير الوطنية في جلسات الهيئات المنشأة بمعاهدات حقوق الإنسان، وعضو في الوفود الوطنية المشاركة في المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة وعملية المتابعة الإقليمية والعالمية/ والمشاركة في المؤتمرات الوزارية الأوروبية والمؤتمرات الأخرى المعنية بالمساواة بين الجنسين
- عمل استشاري وفي مجال الدعوة لدعم تطوير وتنفيذ ورصد وتقييم التدابير الوطنية على صعيدي القانون والسياسات في مجال المساواة بين الجنسين
- تنسيق الأنشطة الوطنية للمشاركة المتوازنة جنسانياً في صنع القرار السياسي والعام

- تنسيق وتطوير المواقف الوطنية بشأن المقترحات ومشاريع الوثائق لمؤسسات الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي بشأن قضايا المساواة بين الجنسين
- مساعدة في صياغة أولويات المساواة بين الجنسين ومنظورات رئاسة سلوفينيا المقبلة للاتحاد الأوروبي
- مستشارة في مجال مصطلحات المساواة بين الجنسين في عملية ترجمة تشريعات الاتحاد الأوروبي والتشريعات الوطنية
- تنظيم المؤتمرات الوطنية والدولية المعنية بالمساواة بين الجنسين على الصعيد الوطني
- إجازة بدون أجر للسفر إلى الكويت (بسبب تعيين أحد أعضاء الأسرة كاستشاري مقيم بناء على اتفاق ثنائي بين الدولتين) ١٩٩١-١٩٨٩
- محررة و مترجمة، دار نشر كانكاريفيا زالوجا ١٩٨٩-١٩٧٦
- الخلفية التعليمية**
- درست علم الاجتماع في كلية العلوم الاجتماعية في ليوبليانا ١٩٧٧-١٩٧٣
- الأنشطة الرئيسية الأخرى في مجال يتصل بولاية الهيئة التعاهدية المعنية**
- نائبة رئيس مجموعة الخبراء المعنية بمعايير المساواة بين الجنسين وآلياتها، مجلس أوروبا -٢٠٠٥
- عضو اللجنة الوطنية لمركز أوروبا الوسطى للمرأة والشباب في العلوم -٢٠٠٤
- عضو اللجنة المخصصة لمكافحة الاتجار بالبشر (طلب إليها تحضير اتفاقية مجلس أوروبا المعني بمكافحة الاتجار بالبشر)، مجلس أوروبا ٢٠٠٥-٢٠٠٤
- خبيرة، اجتماع فريق الخبراء المعني بدور الآليات الوطنية التي تعزز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة: الإنجازات والثغرات والتحديات، الذي تنظمه شعبة النهوض بالمرأة، إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية التابعة للأمم المتحدة -٢٠٠٤
- استشارية في مشاريع صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة في مولدوفا وجورجيا وأذربيجان الهادفة إلى رعاية بيئة تمكينية تشجع على تطوير وتنفيذ المساواة بين الجنسين قانونا وواقعا -٢٠٠٣

- ٢٠٠٣-٢٠٠١ عضو مؤسس في رابطة كليوتش - مركز مكافحة الاتجار بالبشر
ورئيسة مجلس الإشراف فيه
- ٢٠٠١ عضو اللجنة الوطنية السلوفينية لليونسكو
- ٢٠٠١ عضو مؤسس وإحدى المنسقتين/المتكلمتين ائتلاف المشاركة المتوازنة
جنسانياً في صنع القرار العام
- ٢٠٠٤-٢٠٠٠ دور فعال في عملية تغيير دستور جمهورية سلوفينيا، التي أدت في عام
٢٠٠٤ إلى اعتماد مادة جديدة في الدستور تنص على إدخال تدابير
خاصة ملزمة قانوناً لضمان التمثيل المتساوي للمرأة والرجل في جميع
قوائم المرشحين لجميع الانتخابات ومن ثم إدخال تدابير إيجابية في
التشريعات المتعلقة بالانتخابات
- ١٩٩٩ عضو المجلس الاستشاري ومنسقة فرقة العمل الوطنية المعنية بقضايا
نوع الجنس، ميثاق تحقيق الاستقرار لجنوب شرق أوروبا، فرقة العمل
المعنية بقضايا نوع الجنس
- ٢٠٠١-١٩٩٩ رئيسة ونائبة رئيس اللجنة التوجيهية للمساواة بين المرأة والرجل،
مجلس أوروبا
- ١٩٩٩-١٩٩٧ عضو، الفريق متعدد القطاعات المعني بمكافحة الاتجار بالبشر بغرض
الاستغلال الجنسي (طلب إليها إعداد مشروع التوصية للدول الأعضاء
بشأن مكافحة الاتجار بالبشر بغرض الاستغلال الجنسي)، مجلس
أوروبا
- ١٩٩٧ منسقة مشاريع وطنية وإقليمية، عضو مجلس مشروع ومدرية ضمن
المشاريع الإقليمية وعبر الوطنية، الهادفة إلى تعزيز النهوض بالمرأة من
خلال تعميم منظور المساواة بين الجنسين في برامج العمل السياسية
الوطنية والمحلية والتشريعات والممارسات
- ١٩٩٦ استشارية في أنشطة التعاون لمجلس أوروبا وخبيرة مستقلة في مشاريع
تهدف إلى تعزيز المساواة بين الجنسين في أرمينيا وأذربيجان والبوسنة
والهرسك ومولدوفا وأوكرانيا وصربيا والجبل الأسود
- ١٩٩٤ متكلمة أو مدرية أو محاضرة أو منسقة أو رئيسة للجلسات في عدد
كبير من المؤتمرات والحلقات الدراسية وحلقات العمل الوطنية

والإقليمية والدولية، الهادفة إلى تعزيز حقوق المرأة والمساواة بين
الجنسين

عضو، رابطة المترجمين العلميين والتقنيين في سلوفينيا - ١٩٩٠

قائمة المنشورات الحديثة

الكتب

شاركت أو قامت بتحرير ١١ كتاباً عن قضايا المساواة بين الجنسين وحقوق الإنسان

The first ten years of the Office for Equal Opportunities, 2002. Author

Human being — not for sale: selected international documents on measures against sexual exploitation and abuse of children, 2005. ISBN 961-6285-40-8. Author of Introduction

Women and Politics in Slovenia: in “Handbuch des politischen Systems Sloweniens”, Schriftenreihe des Oesterreichischen Ost- und Suedosteuropa-Instituts. In print by Verlag für Geschichte und Politik, Wien in Verlag Oldenbourg, München

منشورات ومقالات أخرى

Gender mainstreaming in the European Employment Strategy, Conference: Women and men in an enlarged Europe, 1-3 April 2004, conference intervention http://europa.eu.int/comm/employment_social/equ_opp/malte/interventions_en.htm.

Institutional mechanisms for gender equality in Slovenia, EGM/National Machinery/2004/RP.9

<http://www.un.org/womenwatch/daw/egm/nationalm2004/documents.html#RP>

Special supplement to Delo, Slovene daily newspaper on gender balanced participation of women and men in political decision-making, 2002. ISBN 961-6285--2-X. Co-author and co-editor

Main principles: accountability and autonomy: in Giorgia Testolin, Council of Europe, “Handbook on National Machinery to promote gender equality” (EG/2001/7), 2001

برامبلا باتن (موريشيوس)

بيانات شخصية

تاريخ الميلاد:	٢٩ حزيران/يونيه ١٩٥٨
مكان الميلاد:	موريشيوس
الجنسية:	موريشيوسية
لغات العمل:	الانكليزية والفرنسية

الخلفية التعليمية

- درجة الماجستير في القانون - جامعة لندن ١٩٨٤
- درجة الليسانس في القانون (مع مرتبة الشرف الأولى) - جامعة لندن ١٩٨١
- دبلوم في علم الجريمة ، كينغز كوليدج، جامعة كامبريدج، ١٩٨١
- الامتحانات المهنية لنقابة المحامين، مجلس التعليم القانوني، المملكة المتحدة ١٩٨٢
- عضو في جمعية غراي

الوظائف الدولية الحالية

- عضو لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة (كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ - كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦)
- رئيسة الفريق العامل المعني بالاتصالات بموجب البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥ - كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦)
- نائبة رئيس المركز الأفريقي لدراسات الديمقراطية وحقوق الإنسان، غامبيا، ٢٠٠٥-٢٠٠٨
- عضو مؤسس ورئيسة المنظمة النسائية لرصد الإجراءات القانونية

الأنشطة المهنية

- محامية (١٩٨٢ وحتى الآن)
- استشارية في وزارة العدل وحقوق الإنسان (٢٠٠٦-٢٠٠٧)
- مستشارة لوزيرة حقوق المرأة وتنمية الطفل ورفاه الأسرة (٢٠٠١-٢٠٠٤)
- صاغت مشروع التشريعات التالية لحكومة موريشيوس:

- مشروع قانون حماية الطفل
- مشروع قانون التمييز على أساس الجنس
- مشروع قانون أمين مظالم الطفل
- مشروع قانون (تعديل) الحماية من العنف العائلي
- أنظمة مجلس الطفل الوطني
- استشارية في إصلاح نظام العدالة الأسرية في موريشيوس (آب/أغسطس ٢٠٠٦)
- مسؤولة عن صياغة مشاريع جميع التشريعات لإنشاء محكمة للأسرة في موريشيوس (٢٠٠٦)

أنشطة أخرى في المجالات ذات الصلة بولاية الهيئة التعاقدية المعنية

- رئيسة الفرقة العاملة الوطنية المعنية بالتمييز ضد المرأة (٢٠٠٠-٢٠٠١)
- رئيسة الفرقة العاملة الوطنية المعنية بالقوانين ذات الصلة بحماية الطفل (٢٠٠١-٢٠٠٣)
- رئيسة فريق الدعوة الوطني التابع لرابطة موريشيوس لتنظيم الأسرة (٢٠٠٠-٢٠٠١)
- عضو مجلس إدارة المركز الأفريقي لدراسات الديمقراطية وحقوق الإنسان (١٩٩٨-٢٠٠٥)
- خبيرة/مدربة للجمعية البرلمانية للفرانكفونية في تدريب البرلمانيين بشأن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (قامت بتدريب عدد من البرلمانيين في ١٥ بلداً (٢٠٠٥)
- عضو اللجنة التنفيذية للمرأة والقانون والتنمية في أفريقيا (١٩٩١-١٩٩٩)
- خبيرة ومستشارة للجنة الحقوقيين الدولية بشأن قضايا العنف ضد المرأة في مؤتمرات إقليميين عقدا في لبنان ومصر (٢٠٠٣)
- رئيسة بعثة تقصي الحقائق للجنة الحقوقيين الدولية في بنغلاديش والهند بشأن "الحرق بالأحماض" و "العنف العائلي" على التوالي (٢٠٠٣)
- خبيرة في المركز الأفريقي لدراسات الديمقراطية وحقوق الإنسان في عدة حلقات عمل تدريبية بشأن "إجراءات حقوق الإنسان الدولية وحماية حقوق المرأة في أفريقيا" (٢٠٠٠-٢٠٠٣)

- خبيرة في اجتماعين معينين بـ "نوع الجنس والأقليات والشعوب الأصلية" في جنيف (قصر الأمم) ولندن (معهد دراسات الكومنولث) نظمتها المنظمة الدولية لحقوق الأقليات (٢٠٠٤)
- متكلمة في ثلاثة مؤتمرات دولية بشأن "قانون التبغ العالمي" وإما "التبغ وإما الصحة" و "التبغ والصحة - تجنب وباء التبغ لدى النساء والشباب"، اليابان والولايات المتحدة الأمريكية والهند (١٩٩٩-٢٠٠١)
- عضو فريق صياغة مشروع الاتفاقية الإطارية المعنية بمكافحة التبغ
- خبيرة في حلقة عموم أفريقيا الدراسية الأولى والثانية المعنية بتعليم حقوق الإنسان (١٩٩٤-١٩٩٥، جنوب أفريقيا ومصر)
- خبيرة في اجتماع فريق الخبراء الذي نظّمته اليونسكو بشأن "التمييز العنصري"، بنن (١٩٩٧)
- خبيرة في اجتماع فريق الخبراء المعني بـ "التكامل بين اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة واتفاقية حقوق الطفل"، نيويورك، ١٩٩٨
- خبيرة في حلقتين دراسيتين بشأن "المرأة والتجارة"، كوا زولو وبريتوريا، جنوب أفريقيا ١٩٩٨-١٩٩٩
- نظمت حلقة دراسة لعموم أفريقيا بشأن "استقلال القضاء" بالتعاون مع المركز الأفريقي لدراسات الديمقراطية وحقوق الإنسان (موريشيوس تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨)
- خبيرة في نقاش فريق الخبراء بشأن "التنفيذ الفعال لإعلان وبرنامج عمل دربان المعني بقضية المعايير التكميلية لتعزيز وتحديث الصكوك الدولية لمكافحة العنصرية والتمييز العنصري وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب" (قصر الأمم، جنيف ٢٠٠٤)
- متكلمة رئيسية في المشاورات العالمية المعنية بالبروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (ماليزيا، آب/أغسطس ٢٠٠٥)
- متكلمة في المجلس متعدد الاختصاصات المعني بالمرأة (كوريا الجنوبية، حزيران/يونيه ٢٠٠٥)

منشورات مختارة

- Violence against Women
- Sexual Harassment at Work
- Rights of Children
- Guide on United Nations mechanisms and fundamental rights of women
- Marriage laws in Mauritius
- Reforming the Family Justice System in Mauritius
- Contribution of several articles in a book by People's Decade for Human Rights Education "Passport to Dignity"

أندريا بيتو (هنغاريا)

بيانات شخصية

الاسم:	الدكتورة أندريا بيتو
مكان الميلاد:	بودابست، هنغاريا
تاريخ الميلاد:	٢٣ آذار/مارس ١٩٦٤
العنوان:	Central European University, Hungary, 1051 Budapest, nador u.9
رقم الهاتف المحمول:	+36-20-929-2519
عنوان البريد الإلكتروني:	petoand@t-online.hu
الموقع الشبكي:	http://www.ceu.hu/gend/peto/index.htm

اللغات

اللغة الانكليزية:	ممتازة
اللغة الألمانية:	جيدة
اللغة الإيطالية:	جيدة
اللغة الروسية:	جيدة

المناصب الحالية

٢٠٠٣-	أستاذة مشاركة، قسم الدراسات الجنسانية، الجامعة الأوربية المركزية، بودابست، هنغاريا
٢٠٠٤-	أستاذة مشاركة، مديرة، مركز دراسات الجنسانية وتكافؤ الفرص، جامعة ميسكولتش، هنغاريا

الأنشطة المهنية الرئيسية

٢٠٠٦-	استشارية في قضايا الجنسانية، وزارة الشباب والأسرة والشؤون الاجتماعية وتكافؤ الفرص، هنغاريا
٢٠٠٦-٢٠٠٤	استشارية في قضايا الجنسانية، وزارة تكافؤ الفرص، هنغاريا
٢٠٠٥-٢٠٠٣	استشارية في معهد المجتمع المفتوح، برنامج الدعم التعليمي، بودابست
٢٠٠٤-٢٠٠٠	استشارية، مشروع التاريخ الشفوي، شبكة معهد المجتمع المفتوح برنامج المرأة، بودابست، نيويورك

أستاذة زائرة، دراسات الإثنية والأقليات ، جامعة إيوتفوس لوراند، بودابست، هنغاريا	٢٠٠٠-
الخلفية التعليمية	
دكتور هايل في التاريخ المعاصر، جامعة إيوتفوس لوراند، بودابست، هنغاريا	٢٠٠٥
دكتوراه، مع مرتبة الشرف، في التاريخ المعاصر، جامعة إيوتفوس لوراند، بودابست، هنغاريا	٢٠٠٠
دكتوراه جامعية مع مرتبة الشرف، في التاريخ المعاصر، جامعة إيوتفوس لوراند، بودابست، هنغاريا	١٩٩٢
ماجستير في علم الاجتماع مع مرتبة الشرف، جامعة كورنيلفوس، بودابست، هنغاريا	١٩٨٩
ماجستير في التاريخ، الثقافة والمدنية، مع مرتبة الشرف، جامعة إيوتفوس لوراند، بودابست، هنغاريا	١٩٨٧
أنشطة أخرى	
استشارية لدى معهد المجتمع المفتوح، شبكة المرأة	٢٠٠٤-٢٠٠٠
استشارية رئيسية لدى معهد المجتمع المفتوح (نيويورك) في وسط آسيا بشأن "الجنسانية والأصولية، المرأة في الصراعات المسلحة"	٢٠٠٤-١٩٩٩
زميلة جامعة جان مونييه، معهد الجامعة الأوروبية، فلورنسا، إيطاليا "الجوانب الجنسانية لتوسيع الاتحاد الأوروبي"	٢٠٠٢-٢٠٠١
عضو هيئة تحرير مجلة Memory and Narrative، نيويورك، أمستردام	٢٠٠٥-
رئيسة قسم الجنسانية وتاريخ المرأة؛ الرابطة التاريخية الهنغارية	٢٠٠٢-
مؤسسة منظمة Esther's Bag وهي منظمة غير حكومية نسائية، هنغاريا	٢٠٠١-
رئيسة قسم الدفاع عن حقوق المرأة، الرابطة الهنغارية لعلم الاجتماع	١٩٩٩-
عضو في هيئة تحرير العديد من المجلات في مجال تاريخ الجنسانية والجنسانية والسياسة - الجنسانية والتاريخ، أكسفورد، Clio (باريس)، و Visuoemene Kultura، و Straipsniu rinkine (فلنيس)	١٩٩١-

منشورات حديثة

Report on the Situation of Women and Men in the Countries of Transition. Council of Europe, Committee on Equal Opportunities for Women and Men, Edited together with Szilvia Szabó, Budapest, 2004

Hungarian Women in Politics 1945-1951. Columbia University Press, Eastern European Monographs Series, 2003

“Angebot ohne Nachfrage”. Ungarische Frauen als Bürgerinnen eines EU-Frauenbewegungen in Europa. (The Daughters of Europe. Expectations and Strategies of the European Women’s Movements) Eds. Silke Roth, Ingrid Miethe, Leske-Budrich, 2003, pp.183-203

Gendernye istorii Vostochnoy Evropy (Gender histories from Eastern Europe) Eds. Elena Gapova, Al'mira Usmanova, Andrea Pető, European Humanities University, Minsk, 2002, (in Russian)

History of Women's Movement in Hungary. Thinking Differently, Eds. Rosi Braidotti, Gabriele Griffin, Zed Books, London 2002, pp 361-372

ماريا ديلما كويسادا مارتينيس (هندوراس)

الدكتورة كويسادا مارتينيس خبيرة في الشؤون الجنسانية، فقد عكفت على النضال من أجل حقوق المرأة طوال أربعين عاما متواصلة . وقد شاركت إضافة إلى ذلك في عدد ضخم من المؤتمرات الدولية ممثلة لهندوراس. وهي ذات خبرة في إدارة الهيئات الإقليمية وتلك التي تضم البلدان الأمريكية كما أن لها باعا طويلا في إعداد التشريعات ووضع الهياكل التنظيمية الرامية إلى تعزيز المساواة بين الجنسين.

الاسم: كويسادا مارتينيس، ماريا ديلما

مكان وتاريخ الميلاد: أولانشتو، يورو، ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٤٥

لغات العمل: الإسبانية

المنصب أو المهام الحالية

- ٢٠٠٥: نائبة بالكونغرس الوطني السيادي بهندوراس
- سفيرة فخرية لهندوراس
- نائبة، على صعيد القارة الأمريكية، لرئيس مجلس البلدان الأمريكية الكائن مقره في بورتوريكو

الأنشطة المهنية الرئيسية

- ٢٠٠٢: نائبة بالكونغرس الوطني السيادي بهندوراس
- ١٩٩٨-٢٠٠٢: الأمانة التنفيذية لمنتدى التقارب الوطني
- ١٩٩٤-١٩٩٨: السفيرة المفوضة لحكومة جمهورية هندوراس بتكليف من رئيس الجمهورية آنذاك، الدكتور كارلوس روبرتو رينا (رحمه الله)
- ١٩٩٤-١٩٩٦: رئيسة لجنة البلدان الأمريكية للمرأة (منظمة البلدان الأمريكية)
- رشحت للحصول على جائزة نوبل للسلام
- ١٩٨٦-١٩٩٠: مندوبة هندوراس لدى لجنة البلدان الأمريكية للمرأة التابعة لمنظمة البلدان الأمريكية، وأمانة المجلس التوجيهي للكونغرس الوطني السيادي
- ١٩٨٢-١٩٨٦: نائبة بالكونغرس الوطني السيادي ومندوبة جمهورية هندوراس لدى لجنة البلدان الأمريكية للمرأة التابعة لمنظمة البلدان الأمريكية

- أمينة المجلس التوجيهي للكونغرس الوطني السيادي
- ١٩٨٠-١٩٨٢: نائبة مؤسّسة للمجلس التوجيهي للكونغرس الوطني السيادي لجمهورية هندوراس وأمينة مساعدة للمجلس

المؤهلات الأكاديمية

- ١٩٩٠: دكتوراة في العلوم السياسية من جامعة هونولولو
- دكتوراة فخرية من جامعة لوس أنجلوس، كاليفورنيا، الولايات المتحدة الأمريكية
- ليسانس العلوم السياسية من جامعة الأمريكتين، سان خوان، بورتوريكو
- بكالوريوس العلوم والآداب من معهد روبين داريو، كوماياغويلا، هندوراس

الأنشطة الرئيسية ذات الصلة

بيانات ذات صلة قدمت تأييدا للمرأة:

- ١٩٨٠-١٩٨٢: شاركت في وضع مشروع قانون الأسرة
- شاركت في وضع مشروع قانون الطفولة (وكلا القانونين سار)
- داعية إلى إصلاح دستور الجمهورية لمراعاة المنظور الجنساني (الرجال والنساء كافة متساوون أمام القانون...)
- مؤسّسة اتحاد الهندوراسيات
- داعية إلى التصديق على اتفاقية منع استخدام العنف ضد المرأة والمعاقبة والقضاء عليه
- مؤسّسة لثلاثة معاهد تقنية في مقاطعة يورو بهندوراس قبلت فيها النساء للمرة الأولى في المجال التقني
- مؤسّسة لأربعة معاهد تقنية للتعليم الثانوي في بلديات عدة بمقاطعة يورو
- شاركت مشاركة كبيرة في جميع الأنشطة المتصلة بتوقيع اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

المؤتمرات الدولية

- رئيسة وفد ومشاركة نشطة في الاجتماعات التحضيرية للمؤتمر العالمي الثالث المعني بالمرأة (قرطبة، مار ديل بلاتا، الأرجنتين)

- ممثلة لمنظمة البلدان الأمريكية لدى المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة (بيجين، الصين) بوصفها رئيسة للجنة المرأة.
- ١٩٨٥: المؤتمر العالمي الثالث لتقييم العقد (نيروبي، كينيا) انتخبت محررة عن منطقة أمريكا اللاتينية.
- اشتركت في الدورتين التحضيريتين اللتين قامت اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة بعقدتهما في الأمم المتحدة، قبل عقد المؤتمر الرابع
- من ١٩٧٥ إلى ٢٠٠٥: ناضلت بلا كلل دفاعا عن المرأة في هندوراس والأمريكيتين وتعزيزا لها.

منشورات حديثة

2002. “Las mujeres en el poder”. Subtítulo del libro “El Triángulo del Poder, impreso en Argentina en Editora Pilar, S.A.
1998. “Las Mujeres, el poder y la Economía”, ensayo de literatura presentado en la Universidad Saint Joseph de New York, bajo la rectoría de la Doctora Alina Camacho. Recibió mención honorífica
- 1994-1996. Periódico “Nosotros los Latinos”, New York, New York, escritora invitada con una publicación semanal sobre el tema de género.
1994. Compendio del Enfoque de Género Latinoamericano

فوميكو سايغا (اليابان)

الاسم: سايغا، فوميكو

تاريخ ومكان الميلاد: ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ، ١٩٤٣ ، اليابان

لغات العمل: اليابانية والانكليزية والنرويجية

المنصب/المهام الحالية

أيلول/سبتمبر - تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣ حتى الآن: سفيرة فوق العادة ومفوضة لدى كل من جمهورية آيسلندا ومملكة النرويج

الأنشطة المهنية الرئيسية

- تموز/يوليه ٢٠٠٢: سفيرة، البعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة
- أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠: القنصل العام لليابان في سياتل
- أيار/مايو ١٩٩٨: نائبة حاكم ولاية سيتاما، اليابان
- آذار/مارس ١٩٩٦: وزيرة، البعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة
- آب/أغسطس ١٩٩٢: مستشارة، سفارة اليابان لدى الدانمرك
- تموز/يوليه ١٩٨٩: مديرة شعبة المحيطات، مكتب الشؤون الاقتصادية
- آذار/مارس ١٩٨٨: نائبة مدير شعبة التعاون الاجتماعي، مكتب شؤون الأمم المتحدة
- شباط/فبراير ١٩٨٨: مديرة مساعدة، شعبة سياسات الأمم المتحدة، مكتب شؤون الأمم المتحدة
- حزيران/يونيه ١٩٨٣: سكرتير أول، بعثة اليابان الدائمة لدى الأمم المتحدة
- كانون الثاني/يناير ١٩٨٠: شعبة الاتفاقيات الدولية، مكتب المعاهدات

الخلفية التعليمية

قسم الدراسات الانكليزية، جامعة طوكيو للدراسات الأجنبية

أنشطة رئيسية أخرى في مجالات ذات صلة بالهيئة التعاھدية المعنية

٢٠٠٠ حتى الآن - عضوة في اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة

٢٠٠٠ -- اشتركت مع مجموعة من النساء من سيتاما ، اليابان، في أنشطة المنظمات غير الحكومية أثناء انعقاد الدورة الاستثنائية للجمعية العامة للأمم المتحدة لعام ٢٠٠٠ المعنية بالشؤون الجنسانية؛ وألقت محاضرات في الجامعات والمحافل العامة في اليابان عن الأمم المتحدة وقضية المساواة بين الجنسين.

شباط/فبراير ١٩٩٩ و ٢٠٠٠ - استضافت، بوصفها نائبة لحاكم ولاية سيتاما في اليابان، "منتدى سيتاما الدولي المعني بالمرأة"، وقامت بالتحضير لاعتماد نظام المساواة بين الجنسين في ولاية سيتاما التي كانت حكومتها أول حكومة محلية تسن مثل هذا التشريع في اليابان، وقامت بالتحضير لإنشاء لجنة المساواة بين الجنسين في ولاية سيتاما.

١٩٩٨-٢٠٠٠ - عملت كمستشارة لحاكم ولاية سيتاما بشأن القضايا الجنسانية، ومستشارة للجنة صياغة نظام المساواة بين الجنسين في ولاية سيتاما

١٩٩٦-١٩٩٨ - المسؤولة عن اللجنة الثالثة، بما في ذلك لجنة وضع المرأة ووضع مشروع البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

كانون الثاني/يناير ١٩٨٠ - حزيران/يونيه ١٩٨٣ - المسؤولة في شعبة الاتفاقيات الدولية بمكتب المعاهدات عن الإعداد لتصديق حكومة اليابان على اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة

هازل غوميد شلتون (جنوب أفريقيا)

بيانات شخصية

اللقب:	غوميد شلتون
الاسم:	هازل إديث
العمر:	٣٣
تاريخ ومكان الميلاد:	١٩٧٢/٨/٦، كوازولو - ناتال
الحالة الاجتماعية:	عزبة
اللغات:	الزولو والكوسا (لغة البانتو) والانكليزية والأفريكانية
الرياضة/الهوايات/مجالات الاهتمام:	القراءة، والكتابة، والموسيقى، ومتابعة الأحداث الجارية، والسفر، والمسرح، والأفلام

العمل الحالي

شركة أشيرا المحدودة للاستشارات ومكتب شلتون للمحاماة

المنصب: مديرة تنفيذية

المدة: من ١ أيلول/سبتمبر حتى تاريخه

مجال النشاط: إدارة الشركات، الكهرباء، الإسكان، الأراضي وحياتها، وسائط الإعلام والاتصالات السلكية واللاسلكية، الشراكة بين القطاعين العام والخاص، خدمات البريد، والخصخصة وتحويل الهيئات المقدمة للخدمات الحكومية إلى شركات تملكها الحكومات، والشراء. إسداء المشورة للحكومة في مجال الدعاوى الدستورية. وأسدت المشورة مؤخرا بشأن مسائل اجتماعية وسياسات الإصلاح الزراعي.

شركة أوبس دبي المحدودة للخدمات الاستشارية ومكتب شلتون للمحاماة

المنصب: مديرة تنفيذية

المدة: من كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢ حتى تاريخه

مجال النشاط: مساعدة مختلف المؤسسات الوطنية (الحكومة)، والشركات، ولجان التنسيق المعنية بالتنمية والمنظمات غير الحكومية على التفاعل مع بعضها البعض، وصياغة السياسات العامة وتنفيذها على نحو فعال من المنظورين المؤسسي والتشغيلي. الخدمات ذات الصلة بالسياسات العامة: البحوث، ووضع السيناريوهات، والاستشارات، والوساطة. صياغة السياسات العامة والتشغيلية، وإدارة المشاريع - بما في ذلك المعلومات والنطاق، والوقت، والتكلفة، والنوعية، والموارد البشرية، والاتصالات، والمخاطر، والشراء، وإدارة العلاقات مع أصحاب المصالح، وتيسير تنفيذ السياسات العامة.

إلقاء المحاضرات: كثيرا ما تلقي محاضرات في Justice College (أكاديمية لتدريب الموظفين القضائيين بالمحاكم الابتدائية). وتتناول هذه المحاضرات مواضيع دون غيرها تتصل بالمسائل الدستورية، ومسائل حقوق الإنسان، ولا سيما المساواة والتمييز.

خبرات العمل السابقة

كلية الحقوق بجامعة Witwatersrand

المنصب: معيدة

المدة: شباط/فبراير ٢٠٠١ - تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢

شباط/فبراير ١٩٩٩ - حزيران/يونيه ١٩٩٩

المواضيع: القانون الدستوري، الديمقراطية والمواطنة، فقه القضاء، القانون العرفي الأفريقي

أمبونو للاستشارات الإدارية

(من الأعضاء المؤسسين لشركة أمبونو. وتركز الخدمات الاستشارية على تكوين علاقات قوية بين المؤسسات شبه الحكومية والحكومة للاضطلاع بدور في وضع الاستراتيجيات وإعادة هيكلة المؤسسات والاستشارات في مجال اتخاذ القرار)

المنصب: مديرة

المدة: تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠ - كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١

(مديرة تنفيذية)

آب/أغسطس ١٩٩٨ - تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠

(مديرة غير تنفيذية)

تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨ - تموز/يوليه ١٩٩٩

(مديرة تنفيذية)

صندوق الدفاع عن التحالف ومركز العدالة والسياسة العامة (واشنطن العاصمة - الولايات المتحدة الأمريكية)

المنصب: متدربة

المدة: حزيران/يونيه ٢٠٠٠ - تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠

المهام: تدريب قانوني عملي فيما يتعلق بالحكومة والمسائل القانونية والخاصة بالسياسات العامة. بحوث أجريت في العديد من المجالات ذات الصلة بالعلاقة بين الحكومة والمؤسسات العامة والمجتمع المدني العام.

دينيز رايتز للمحاماة

المنصب: مرشحة للمحاماة

المدة: كانون الثاني/يناير ١٩٩٧ - كانون الثاني/يناير ١٩٩٩

المهام: ساعدت في أداء العمل في قسمي العمل التجاري والدعاوى. وقامت بالتالي بتحرير المستندات وإعداد الآراء والحجج القانونية، وتشاورت مع العملاء ومثلتهم في بعض الأحيان أمام المحكمة.

البيانات الأكاديمية

جامعة كولومبيا، مدينة نيويورك

آب/أغسطس ١٩٩٩ - أيار/مايو ٢٠٠٠ (ليسانس الحقوق)

ركزت اهتمامها على القانون الدستوري وتطبيق الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية في بلدان العالم الثالث

قامت ببحوث في مجالات عدة: القانون الدستوري ودوره العملي في تعزيز حقوق الإنسان؛ ودور حقوق الإنسان في القضاء على شتى أشكال التمييز؛ ودور القانون الدستوري في تعزيز

المساواة في مكان العمل؛ والمبادئ المثالية المعيارية في العلاقات بين الحكومة والمجتمع المدني والمؤسسات، وبناء الديمقراطيات المستدامة في بلدان العالم الثالث.

اشتركت أيضا في دورات تدريبية تجارية تتصل بالصفقات وعمليات الدمج والشراء والتسديد وغير ذلك.

منشورات

كتبت ورقات عن:

- Theories of Constitutional Interpretation
- The Harrison Test; “A problem with interpretation (Constitutional court equality test)”
- Sexual Orientation and the need for a distinction between the public and private sphere
- The negative duty to entrance socio-economic rights in South Africa
- Social Capital — The Achilles Heel of South African Labour Law.

جامعة ويتس (جنوب أفريقيا)

شباط/فبراير ١٩٩١ - حزيران/يونيه ١٩٩٥ (ليسانس الحقوق (B.PROC, LLB)

عضو في مجلس ممثلي الطلاب، ومجلس طلاب الحقوق (تموز/يوليه ١٩٩٥ - آب/أغسطس ١٩٩٦)، وعضو في لجان مختلفة في جامعة ويتس

نشرت كتابا بعنوان PLEA - يهدف إلى تثقيف الناس العاديين بشأن البنى الأساسية لنشر القانون في مجلة الطلبة القانونية

الدورات وحلقات البحث والمؤتمرات

الدورات

مركز القانون الأمريكي والدولي (Spousal Office Nomination) حزيران/يونيه - تموز/يوليه ٢٠٠٤ (تكساس - الولايات المتحدة الأمريكية)

نقطة التركيز: القانون التجاري؛ تيسير حوار في القانون الدولي لتيسير زيادة الاتساق بين بلدان العالم الأول والثالث. المواضيع المتعلقة بالتجارة العالمية، وقضايا القانون الجنائي الدولي في سياق انتهاك حقوق الإنسان.

المؤتمرات

- اتحاد المحاميات الدولي تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥ (كوالالمبور، ماليزيا)

عضو وفد جنوب أفريقيا

نقطة التركيز: انتهاكات حقوق الإنسان للمرأة (خاصة الاتجار بها). كان المؤتمر يهدف إلى تأكيد حال المحاميات وقدرتهن على مواصلة أداء دور فعال بشكل إيجابي في إخراج المرأة من محنتها.

• بيجين بعد عشر سنوات

شباط/فبراير ٢٠٠٤ نيويورك

عضو وفد جنوب أفريقيا

• المرأة في الحوار (نساء جنوب أفريقيا في الحوار)، تموز/يوليه ٢٠٠٣

• شابات جنوب أفريقيا في الحوار ، كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤ (رئيس)

• نساء جنوب أفريقيا في الحوار، التقرير المقدم إلى بيجين، تموز/يوليه ٢٠٠٥

(نساء جنوب إفريقيا في الحوار، هي مبادرة قدمها مكتب الرئيس المعني بشؤون الزواج. ويهدف إلى كفالة أن يكون للنساء من جميع مشارب الحياة منير يستطعن من خلاله الدخول في حوار مُجدٍ ويسر في نهاية المطاف الاستدامة في البرامج والمشاريع التي يعملن فيها).

مشاركات متنوعة

• شاركت في كلية الحقوق في الإصلاح السياسي والمجتمعي، وشاركت في المجالس واللجان الطلابية. ونشر كتيب بعنوان PLEA، استخدم كدليل أساسي للقانون للناس العاديين؛

• عملت في مجالس مختلفة، منها African Enterprise و Gauteng Emoyeni - التي كانت جميعها إما جزءا من الحكومة تهدف إلى تيسير تقديم الخدمات، أو جزءا من المجتمع المدني تهدف إلى تعزيز الديمقراطية؛

• عضو في رابطة سيدات الأعمال - برنامج اتحاد الأدمغة الخاص في عام ٢٠٠٣. ويهدف هذا البرنامج إلى التعرف على المهنيين الشباب الواعدين من جنوب إفريقيا وتوجيههم وإتاحة الفرصة لهم للظهور عبر وسائط الإعلام؛

• عضو في مجموعة Nexus في GIBS. و Nexus هو برنامج يهدف إلى ربط قادة جنوب أفريقيا بهدف إتاحة الحوار وتحسين التواصل؛

- انتخبت للمشاركة في برنامج القادة الناشئين، وهي مبادرة تقدمت بها جامعة دوك وجامعة كيب تاون بهدف التعرف على القادة المستقبليين في جنوب إفريقيا وتوجيههم؛
- ألقى كلمات في مناسبات رسمية واجتماعية عديدة.

دوبرافكا سيمونوفيتش (كرواتيا)

بيانات شخصية

تاريخ الميلاد:	١١ آب/أغسطس ١٩٥٨
مكان الولادة:	زغرب، كرواتيا
الجنسية:	كرواتية
لغات العمل:	الانكليزية، والألمانية والكرواتية
الوضع العائلي:	متزوجة ولها طفلان

المؤهلات الأكاديمية

- أستاذة زائرة، كلية الحقوق في جامعة كولومبيا، نيويورك، الولايات المتحدة، نيسان/أبريل - حزيران/يونيه ٢٠٠٢
- دكتوراه في الحقوق، كلية الحقوق، جامعة زغرب، كرواتيا ١٩٩٧
- ماجستير في الحقوق، كلية الحقوق، جامعة زغرب، كرواتيا ١٩٩١
- امتحان نقابة المحامين، كرواتيا ١٩٨٤

الوظائف الدولية الحالية

- عضو لجنة الأمم المتحدة للقضاء على التمييز ضد المرأة (منذ عام ٢٠٠٣)، انتخبت مقرر (٢٠٠٥-٢٠٠٦)
- عضو في فرقة عمل مجلس أوروبا لمكافحة العنف ضد المرأة، بما في ذلك العنف العائلي، وقد عينها الأمين العام لمجلس أوروبا (٢٠٠٦-٢٠٠٨)
- ممثلة جمهورية كرواتيا في لجنة مجلس أوروبا التوجيهية المعنية بحقوق الإنسان (منذ ٢٠٠٢)، وانتخبت عضواً في المكتب (٢٠٠٥-٢٠٠٧)

الوظائف الوطنية الحالية

- منسقة شؤون المساواة بين الجنسين، وزارة الخارجية (منذ ٢٠٠٤)
- عضو اللجنة الوطنية المعنية بطائفة الروما (منذ عام ٢٠٠٤)
- عضو اللجنة الوطنية لمكافحة الاتجار بالأشخاص (منذ عام ٢٠٠٣)

- عضو المجلس الوطني المعني بحقوق الطفل (منذ عام ٢٠٠٣)
- عضو اللجنة التوجيهية لمركز حقوق الإنسان (منذ عام ٢٠٠٣)
- عضو اللجنة الوطنية لأخلاقيات علم الأحياء (منذ عام ٢٠٠٢)

وظائف سابقة شغلتها على الصعيد الدولي

- رئيسة لجنة وضع المرأة التابعة للأمم المتحدة، نيويورك، ٢٠٠٠-٢٠٠٢
- عضو اللجنة الاستشارية لصندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة، نيويورك، ٢٠٠١-٢٠٠٣
- رئيسة اللجنة التوجيهية المعنية بأخلاقيات علم الأحياء، مجلس أوروبا (٢٠٠٣-٢٠٠٥)
- نائبة رئيس اللجنة التوجيهية المعنية بأخلاقيات علم الأحياء، مجلس أوروبا، ستراسبورغ ٢٠٠١-٢٠٠٣
- منسقة مشروع صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة وحكومة جمهورية كرواتيا بشأن تنفيذ اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في أوروبا الوسطى والشرقية (كرواتيا، الجمهورية التشيكية، هنغاريا، بولندا، رومانيا، سلوفانيا)، ٢٠٠٢-٢٠٠٣
- نائبة رئيس اللجنة التحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة للأمم المتحدة بعنوان "المرأة سنة ٢٠٠٠: المساواة والتنمية والسلام للقرن الحادي والعشرين"، نيويورك، ١٩٩٩-٢٠٠٠
- خبيرة في مشروع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي "دور المرأة في التنمية في بلدان وسط وشرق أوروبا ورابطة الدول المستقلة"، عام ١٩٩٥

وظائف سابقة شغلتها على الصعيد الوطني

- عضو لجنة المساواة بين الجنسين في حكومة جمهورية كرواتيا، ٢٠٠٢-٢٠٠٤
- عضو المجلس الوطني لحقوق الإنسان، ٢٠٠٢-٢٠٠٤
- عضو مؤسس للجنة الوطنية لمساواة المرأة، ١٩٩٧-١٩٩٩
- مستشارة حقوق الإنسان لدى وزارة الخارجية، ١٩٩٤-١٩٩٦

- مستشارة قانونية "لبرنامج حماية ضحايا العنف وتقديم المساعدة لهم" التابعة لحكومة جمهورية كرواتيا، ١٩٩٤

الحياة المهنية على الصعيد الوطني

- رئيسة إدارة حقوق الإنسان، وزارة الخارجية، منذ عام ٢٠٠٢
- وزيرة مفوضة في البعثة الدائمة لجمهورية كرواتيا لدى الأمم المتحدة في نيويورك، مسؤولة عن لجنة حقوق الإنسان وحقوق المرأة في اللجنة الثالثة، ١٩٩٨-٢٠٠٢
- نائبة القنصل العام لجمهورية كرواتيا في نيويورك، ١٩٩٧-١٩٩٨
- رئيسة إدارة حقوق الإنسان في وزارة الخارجية، ١٩٩٤-١٩٩٦
- مستشارة لنائب رئيس الوزراء في حكومة جمهورية كرواتيا، ١٩٩٢-١٩٩٤
- رئيسة إدارة الخدمات القانونية والإدارية في معهد فوك فرهوفاك، ١٩٨٨-١٩٩٢
- ممثلة قانونية أمام المحاكم، ١٩٨٢-١٩٨٨

أنشطة مهنية أخرى ذات صلة

- شاركت في جلسة نقاش: "أوجه التآزر بين التنفيذ على الصعيد الوطني لإعلان ومنهاج عمل بيجين واتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة"، المنعقدة في لجنة وضع المرأة، في ١١ آذار/مارس ٢٠٠٥، نيويورك
- شاركت كخبيرة في اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة في المائدة المستديرة التي عقدتها المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان والأجهزة الوطنية للنهوض بالمرأة، ورزازات، بالمغرب، تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٤
- شاركت كخبيرة في اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة في مؤتمر البرلمانيات الثالث في جنوب شرق أوروبا، سكوبيه، حزيران/يونيه ٢٠٠٤
- مندوبة لدى المؤتمر الحكومي الدولي الثاني: جعل أوروبا وآسيا ملائمتين للأطفال، سراييفو، أيار/مايو ٢٠٠٤
- شاركت كخبيرة في اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة في اجتماع فريق الخبراء الذي وضع استبياناً عن العنف ضد الأطفال للدراسة التي أجراها الأمين العام، السيد باولو سيرجيو بينهيرو، جنيف ٢٠٠٣

- مثلت جمهورية كرواتيا في الاجتماع السادس للجنة المخصصة المعنية بمكافحة الاتجار بالبشر، تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤
- شاركت في المؤتمر المعني بتنفيذ اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة في أوروبا الوسطى والشرقية، تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣، دوبروفنيك، كرواتيا
- عضو الفريق العامل للإعداد لقانون المساواة بين الجنسين، ٢٠٠٣
- مندوبة إلى الدورة الاستثنائية السابعة والعشرين للجمعية العامة المعنية بالطفل، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢، نيويورك، ومتحدثة في الفريق المعني بتنفيذ اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة واتفاقية حقوق الطفل
- مندوبة إلى الدورة الاستثنائية السادسة والعشرين للجمعية العامة المعنية بالإيدز، حزيران/يونيه ٢٠٠١، نيويورك
- شاركت بصفتها رئيسة لجنة وضع المرأة في اجتماع فريق الخبراء للأمم المتحدة حول "نوع الجنس والتمييز العرقي"، في زغرب، كرواتيا، تشرين الثاني، نوفمبر ٢٠٠٠
- مندوبة إلى الدورة الاستثنائية الثالثة والعشرين للجمعية العامة المعنونة: "المرأة عام ٢٠٠٠: المساواة بين الجنسين والتنمية والسلام في القرن الحادي والعشرين"، حزيران/يونيه ٢٠٠٠
- عضو وفد الخبراء المعني بدراسة التقرير الأولي لجمهورية كرواتيا المعروض على لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، نيويورك، كانون الثاني/يناير ١٩٩٨
- مندوبة إلى المؤتمر العالمي المعني بالاستغلال الجنسي للأطفال لأغراض تجارية، استكهولم، السويد، آب/أغسطس ١٩٩٦
- الأعمار: ١٩٩٦، ١٩٩٧، ١٩٩٨، ٢٠٠٣، ٢٠٠٤ - مندوبة إلى لجنة حقوق الطفل، جنيف
- عضو وفد الخبراء المعني بدراسة التقرير الأولي لجمهورية كرواتيا المعروض على لجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، جنيف، كانون الثاني/يناير، ١٩٩٦
- مندوبة إلى مؤتمر الأمم المتحدة العالمي الرابع المعني بالمرأة،، بيجين، سبتمبر/أيلول ١٩٩٥

- مندوبة في الدورة ٣٩ للجنة وضع المرأة باعتبارها لجنة تحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة العالمي الرابع المعني بالمرأة، نيويورك نيسان/أبريل ١٩٩٥
- عضو فريق الخبراء المعني بدراسة التقرير الأولي لجمهورية كرواتيا المعروض على لجنة القضاء على التمييز العنصري، جنيف، آذار/مارس ١٩٩٥
- مندوبة إلى مؤتمر ”المساواة والديمقراطية: أهما وهم أم تحد؟“ الذي نظمه مجلس أوروبا، ستراسبورغ، شباط/فبراير ١٩٩٥
- مندوبة إلى المؤتمر الإقليمي المشترك بين الأمم المتحدة واللجنة الاقتصادية لأوروبا ”المرأة في عالم متغير“، فيينا، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤
- مندوبة إلى المؤتمر المعني بالسكان والتنمية في القاهرة، أيلول/سبتمبر ١٩٩٤

منشورات مختارة

تلقي الدكتورة دوبرافكا سيمونوفيتش محاضرات في حقوق الإنسان وحقوق المرأة في الأكاديمية الدبلوماسية التابعة لوزارة الخارجية، مركز دراسات حقوق الإنسان والمرأة. وقد ألفت أو حررت كتبا ومقالات في مجال حقوق المرأة، وحقوق الإنسان، والإنجاب بمساعدة طبية.

الكتب

- *Short Guide on CEDAW — the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women and its Implementation in Croatia* (ed.) Government Office for Gender Equality, Zagreb, 2004, p. 139
- *Medically Assisted Procreation: Law and Ethics*, 1997, Organizator, Zagreb, p. 399
- *Social and Legal Problems of Artificial Insemination*, Medicinska naklada, Zagreb, 1993, p. 123

المقالات

- “Short Guide on CEDAW — the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women and its Optional Protocol”, in *Short Guide on CEDAW — the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women and its Implementation in Croatia*, Government Office for Gender Equality, Zagreb, 2004, pp. 13-54
- “Reporting on the Implementation of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women in Croatia, the Czech Republic, Hungary, Poland, Romania, Slovenia”, in *Short Guide on CEDAW*, Government Office for Gender Equality, Zagreb, 2004, pp. 85-91 (co-author Nella Popović)

- “International Law on Human Rights as a Legal Framework for the Protection of Human Genome and the Prohibition of Human Cloning”, UNESCO Committee Croatia, 2003, Zagreb, p. 15
- “Role of the United Nations in the Promotion and Protection of Human Rights and Women’s Rights”, Diplomatic Academy of the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Croatia, Zagreb, 2001, p. 20
- “United Nations and Human Rights”, in Croatia and the United Nations, Organizator, Zagreb, 1996, pp. 143-149
- “United Nations and the Status of Women”, in Croatia and the United Nations, Organizator, Zagreb, 1996, pp. 251-265
- “Rechtstaatlichkeit in Kroatien”, in Hoffman et al. (ed.) *Rechtstaatlichkeit in Europa*, F.C. Mueller, Wien, 1996, pp. 281-294 (co-author Ivan Šimonović)
